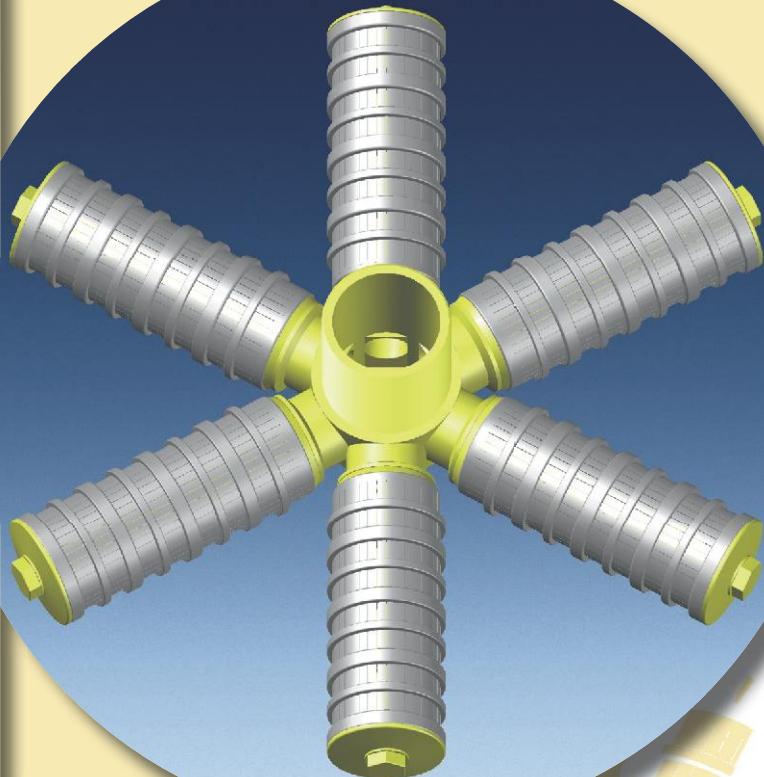
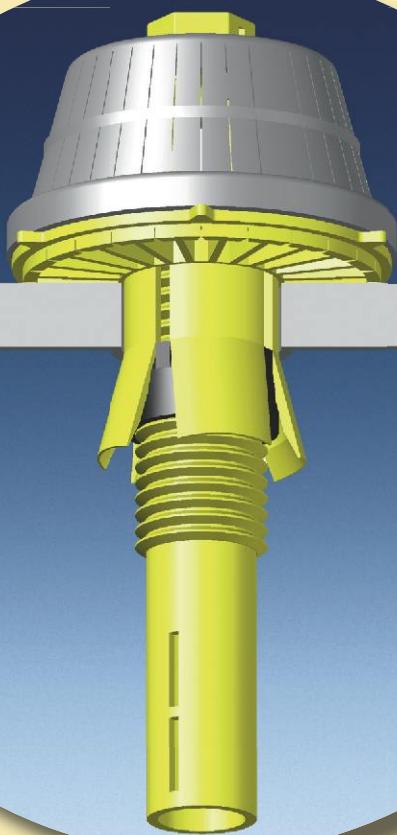


Cadar Ltd



DIN EN ISO 9001-2008



V



Filterdüsen

Für Wasser und Abwasser-Aufbereitung

Filter-Nozzles

For water processing and water cleaning

Crépines à filtre

Pour le traitement et la filtration de l'eau

Toberas filtrantes

Para el tratamiento y la filtración del agua



Filterdüsen-Sterne

Filter-Nozzles-Stars

Crépines étoiles

Estrellas para toberas a filtro

Material-beständigkeit	Constancy of the material	Résistance du matériel	Resistencia del Material
<p>Unsere Filterdüsen und Filterdüsensterne werden aus Polypropylen hergestellt. Polypropylen (PP) ist in Abhängigkeit vom Druck zum Beispiel beständig bei 60°C (333 K) gegen:</p> <p>Ammoniak w 10 % Formaldehyd w 10 % Isopropanol w jede Methanol w 50 % Natronlauge 50 % Salzsäure 50 % Schwefelsäure 50 % Sodawasser Ozon 20°C, 50 pphm (0,5mg/L)</p> <p>Polypropylen ist physiologisch unbedenklich.</p> <p>Polypropylen wird bei zunehmenden Frost spröder. Bitte, behandeln Sie Produkte aus PP entsprechend. Bei Kälte empfehlen wir die Filterdüsen und Mutter vor der Montage zu erwärmen.</p> <p>Für Heißwasser bis max. 110°C empfehlen wir in Abhängigkeit vom Druck Polypropylen mit chemisch gekoppelten 30% Glasfaser (PP GV 30 S). Mit dem Einsatz von PPGV30s ändern sich die angegebenen Maße. Bitte bei Bedarf nachfragen.</p> <p>Für Heißwasser bis max. 135°C empfehlen wir in Abhängigkeit vom Druck PVDF. (Bedingt beständig gegen konzentrierte Laugen).</p> <p>Farben für Schlüsse (PP): 0,2 = elfenbein 0,3 = grün 0,35 = weiß 0,5 = grau 0,7 = gelb 0,8 = blau 1,0 = schwarz 1,5 = orange 2,0 = grün</p> <p>Anzugsmoment siehe Montageanleitungen</p> <p>1 mWS = ca. 0,1 bar</p> <p>Gewinde in Anlehnung an DIN ISO 228 für G, BSP ANSI B1.20.1-1983 für NPT, NPSM ANSI B1.1a-1984 für UN</p> <p>Maße in mm.</p> <p>Irrtümer / Druckfehler Technische Änderungen vorbehalten.</p> <p>Alle technischen Informationen verstehen sich ohne jede Gewähr. Es gelten die Angaben des jeweils angeforderten Datenblattes.</p>	<p>Our Filter nozzles and Filter nozzles-stars are made of polypropylene. Depending on the drop in pressure for example at 60°C (333 K) Polypropylene (PP) is resistant against:</p> <p>ammonia ag 10 % formaldehyde ag 10 % isopropanol all concentrations methanol ag 50 % caustic soda solutions 50 % hydrochloric acid 50 % sulfuric acid 50 % soda water ozone 20°C, 50 pphm (0,5mg/L)</p> <p>Polypropylene is physiologically unobjectionable.</p> <p>With increasing frost polypropylene gets more sensitive. Please, handle all articles made of polypropylene accordingly. If it is cold we recommend to warm up filter nozzles and nuts before installation.</p> <p>For hot water of a continuous temperature of up to max. 110°C depending on the drop in pressure we recommend polypropylene with chemically combined 30% glass fibres. Using PPGV30s, the indicated measurements may change. If required, please contact us for information.</p> <p>For hot water of a continuous temperature of up to max. 135°C depending on the drop in pressure we recommend PVDF. (Conditionally resistant to concentrated caustic solutions).</p> <p>Colour of slots (PP): 0,2 = ivory 0,3 = green 0,35 = white 0,5 = grey 0,7 = yellow 0,8 = blue 1,0 = black 1,5 = orange 2,0 = green</p> <p>Tightening torque see at Installation-instruction</p> <p>1 mWS = approx. 0,1 bar</p> <p>Threads in the approach of DIN ISO 228 for G, BSP ANSI B1.20.1-1983 for NPT, NPSM ANSI B1.1a-1984 for UN</p> <p>Dimensions in mm.</p> <p>Error / Pressure Failure We reserve the right to alter specifications.</p> <p>No responsibility is taken for the correctness of the technical information. Only specifically provided data sheets are valid.</p>	<p>Nos crépines à filtre sont fabriquées en polypropylène. Le polypropylène (PP) résiste, en fonction de la pression, par exemple à 60°C (333 K) aux produits suivants:</p> <p>ammoniaque aq 10 % formaldéhyde aq 10 % isopropanol aq toute concentration méthanol aq 50 % solution de soude 50 % acide chlorhydrique 50 % acide sulfurique 50 % eau soda ozone 20°C, 50 pphm (0,5mg/L)</p> <p>Le polypropylène est physiologiquement neutre.</p> <p>Le polypropylène devient plus cassant en cas de gel croissant. Veuillez traiter les produits en polypropylène en tenant compte de ce facteur. Lors de basse température nous recommandons le réchauffement des crépines à filtre ainsi que des écrous avant le montage.</p> <p>Pour de l'eau chaude à température constante allant jusqu'à 110°C max., nous recommandons l'utilisation du polypropylène chargé à 30% de fibres de verre. Pour le PPGV30s, Les dimensions indiquées peuvent changer. Les cas échéant, n'hésitez Pas à nous contacter pour plus d'informations.</p> <p>Pour de l'eau chaude à température constante allant jusqu'à 135°C max., nous recommandons l'utilisation du PVDF (résistance limitée aux solutions concentrées).</p> <p>Coloration par fente (PP): 0,2 = ivoire 0,3 = vert 0,35 = blanc 0,5 = gris 0,7 = jaune 0,8 = bleu 1,0 = noir 1,5 = orange 2,0 = vert</p> <p>couple de serrage voir instructions de montage</p> <p>1 m de colonne d'eau = env. 0,1 bar</p> <p>Les fils dans l'approche de DIN ISO 228 pour G, BSP ANSI B1.20.1-1983 pour NPT, NPSM ANSI B1.1a-1984 pour UN</p> <p>Dimension en mm.</p> <p>Sous réserve de fautes ou d'erreurs d'impression et de modifications techniques.</p> <p>Toutes les informations techniques sont sans garantie. Seules les fiches techniques spécifiquement fournies au client sont valables.</p>	<p>Nuestras toberas y estrellas filtrantes están fabricadas en polipropileno (PP). Dependiendo de la presión puntual de entrada y por ejemplo a 60°C (333 K), el polipropileno es resistente a:</p> <p>amoníaco, sol. 10 % formaldehído, sol. 10 % isopropanol, cualquier conc. metanol, sol. 50 % sosa cáustica, sol. 50 % ácido clorhídrico, conc. 50 % ácido sulfúrico, conc. 50 % agua de soda Ozono 20°C, 50 pphm (0,5mg/L)</p> <p>El polipropileno es inocuo.</p> <p>A bajas temperaturas la fragilidad del polipropileno aumenta. Deben utilizarse los productos fabricados en PP, teniendo en cuenta la anterior circunstancia. En caso de bajas temperaturas, recomendamos calienten las toberas filtrantes y tuercas antes de su montaje.</p> <p>Para agua caliente a temperatura constante hasta un máx. de 110°C, y dependiendo de la presión puntual de entrada, recomendamos utilizar nuestras toberas fabricadas en PP reforzadas con el 30% de fibra de vidrio. Utilizando PPGV30s, las medidas indicadas pueben variar. En caso necesario, les pedimos que contacten connosotros para especificaciones.</p> <p>Para agua caliente a temperatura constante hasta un máx. de 135°C, dependiendo de la presión puntual de entrada, recomendamos utilizar nuestras toberas fabricadas en PVDF. Resisten soluciones concentradas de bases fuertes (con restricciones).</p> <p>Color de las ranuras (PP): 0,2 = marfil 0,3 = verde 0,35 = blanco 0,5 = gris 0,7 = amarillo 0,8 = azul 1,0 = negro 1,5 = naranja 2,0 = verde</p> <p>Par de apriete en el manual de instrucciones</p> <p>1 mWS = aprox. 0,1 bar</p> <p>Número aproximado hilos de rosca según DIN ISO 228 para G, BSP ANSI B1.20.1-1983 para NPT, NPSM ANSI B1.1a-1984 para UN</p> <p>Dimensiones en mm.</p> <p>Error / Fallo de Presión Nos reservamos el derecho de alterar las especificaciones técnicas.</p> <p>Todos informaciones técnicos son sin garantía. Solamente nuestras hojas de datos específicos directamente transmitidos al cliente son válidos.</p>

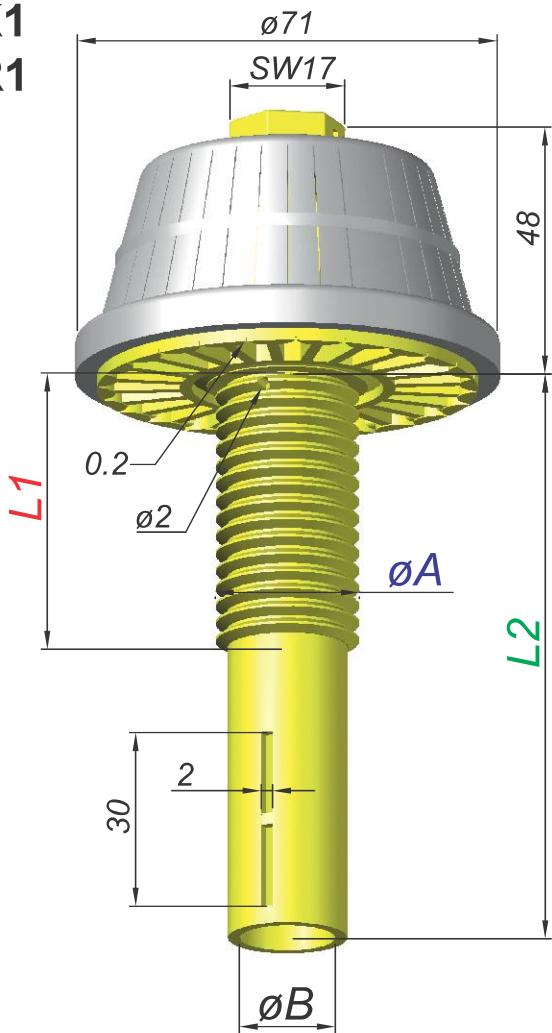
Filterdüsen

Filter-Nozzles

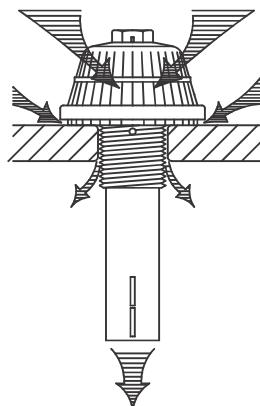
Crépines à filtre

Toberas filtrantes

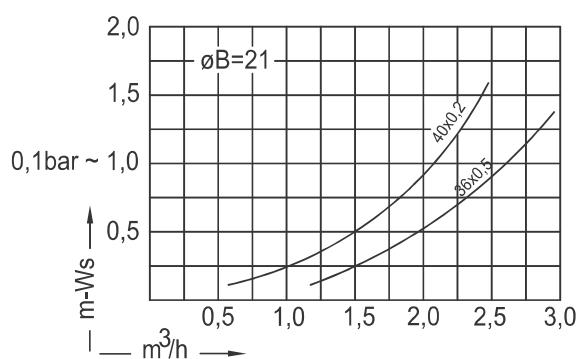
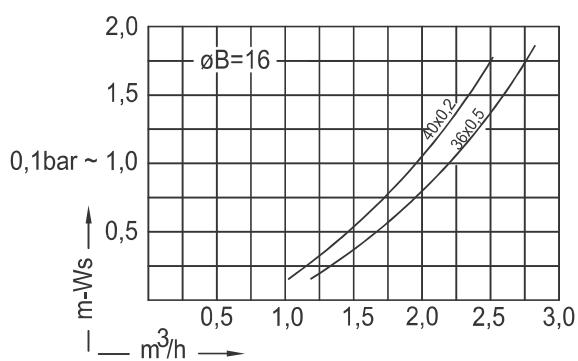
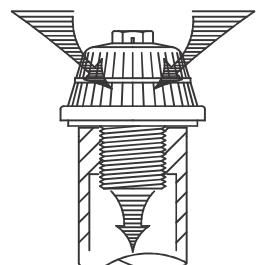
**Typ K1
/ KR1**



Typ K1



Typ KR1



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	$\varnothing B$
K1 KR1	$40 \times 0,2 = 1,95 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,35 = 2,96 \text{ cm}^2$ $20 \times 0,5 = 2,35 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,5 = 4,23 \text{ cm}^2$ $20 \times 0,8 = 3,78 \text{ cm}^2$ $36 \times 1,0 = 8,46 \text{ cm}^2$ $24 \times 1,5 = 7,05 \text{ cm}^2$ $20 \times 2,0 = 9,50 \text{ cm}^2$	G1" 1¼"WW M30 x 3,5 G3/4" 1" WW M24 M22 x 1,5 G1½" M20 G3/8"	33,25 32 30 26,5 25,4 24 22 21 20 16,7	20 20, 30, 45, +5+5... 30 20, 30, 45, +5+5... 20, 45, +5+5... 25, 45, +5+5... 45, +5+5... 15, 20, 40 45, +5+5... 20	80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	21 = 3,4 cm ²	
						80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	16 = 2,0 cm ²
						80, 110, 140, 200, ...	13 = 1,3 cm ²

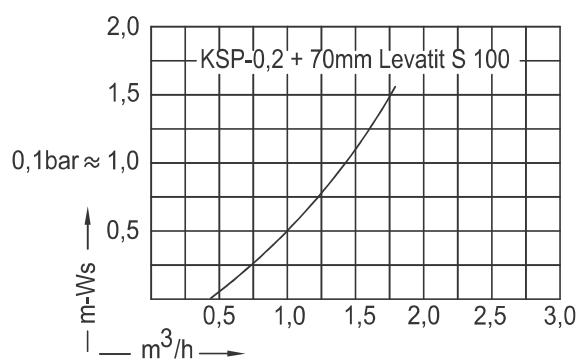
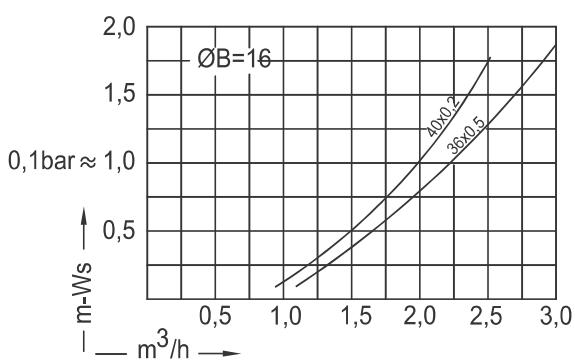
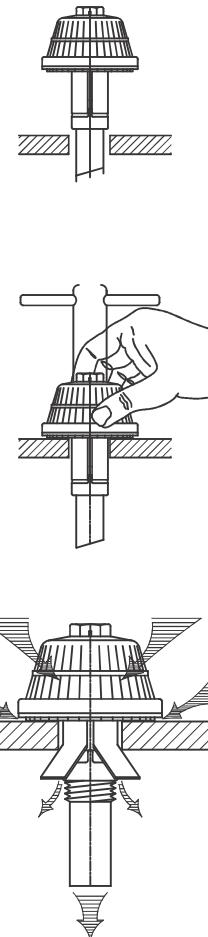
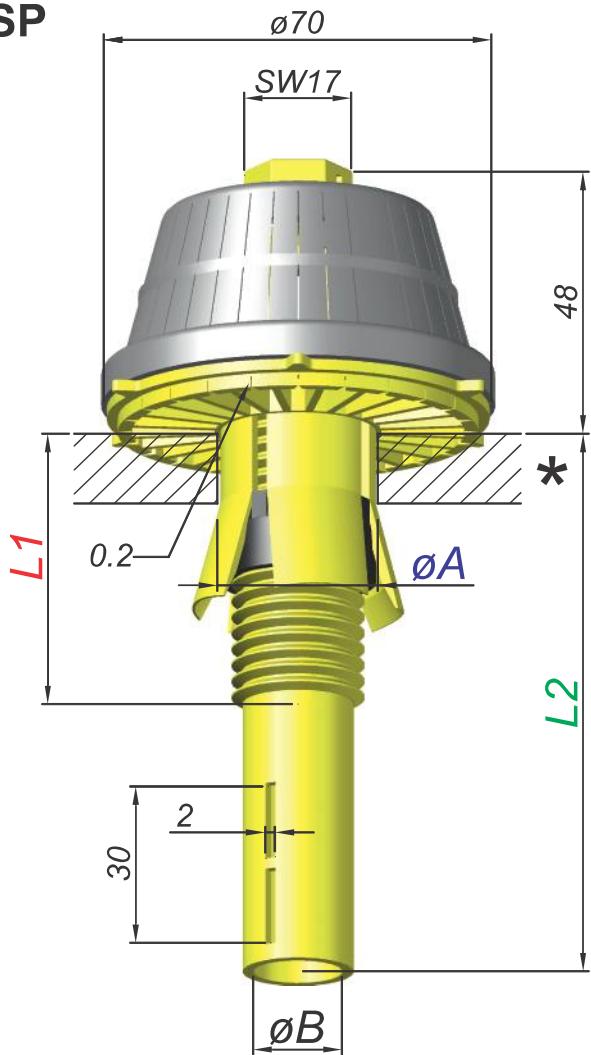
Filterdüsen

Filter-Nozzles

Crépines à filtre

Toberas filtrantes

Typ KSP



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	*	L1	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	L2	ØA	ØB
	KSP	$40 \times 0,2 = 1,95 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,35 = 2,96 \text{ cm}^2$ $20 \times 0,5 = 2,35 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,5 = 4,23 \text{ cm}^2$ $20 \times 0,8 = 3,78 \text{ cm}^2$ $36 \times 1,0 = 8,46 \text{ cm}^2$ $24 \times 1,5 = 7,05 \text{ cm}^2$ $20 \times 2,0 = 9,50 \text{ cm}^2$	8 - 28	50	80, 110, 140, 200, 250		28-29,5; 29,5-31,5; 31,5-33; 33-34,5; 34,5-36;	16 = 2,0 cm^2
			25 - 45	73	110, 140, 200, 250			
			8 - 28	50	80, 110, 140, max. 200		25-27,5; 26,5-28,5	13 = 1,3 cm^2
			25 - 45	73	80, 110, 140, max. 200			

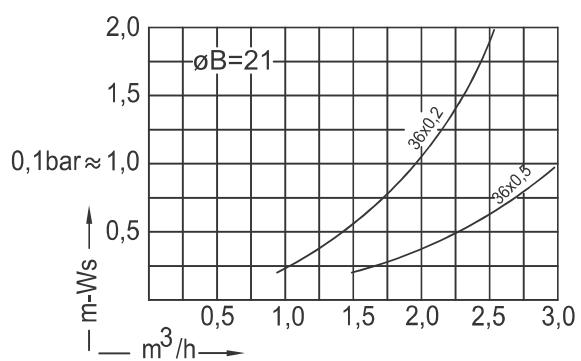
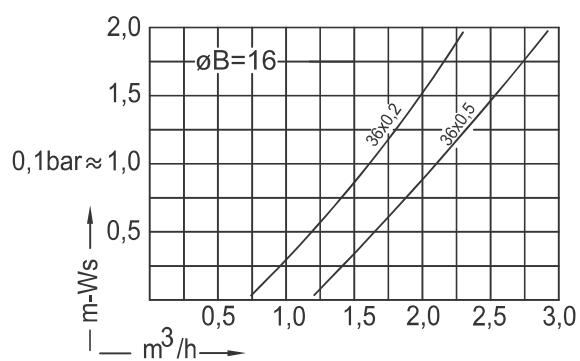
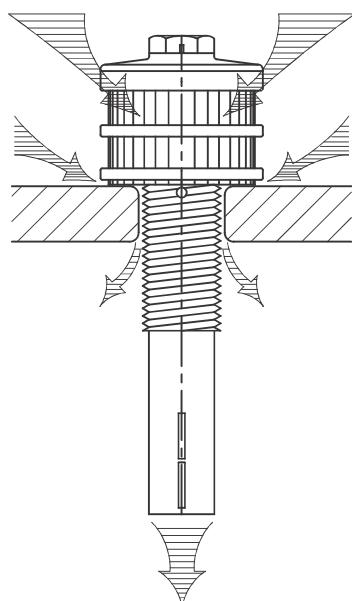
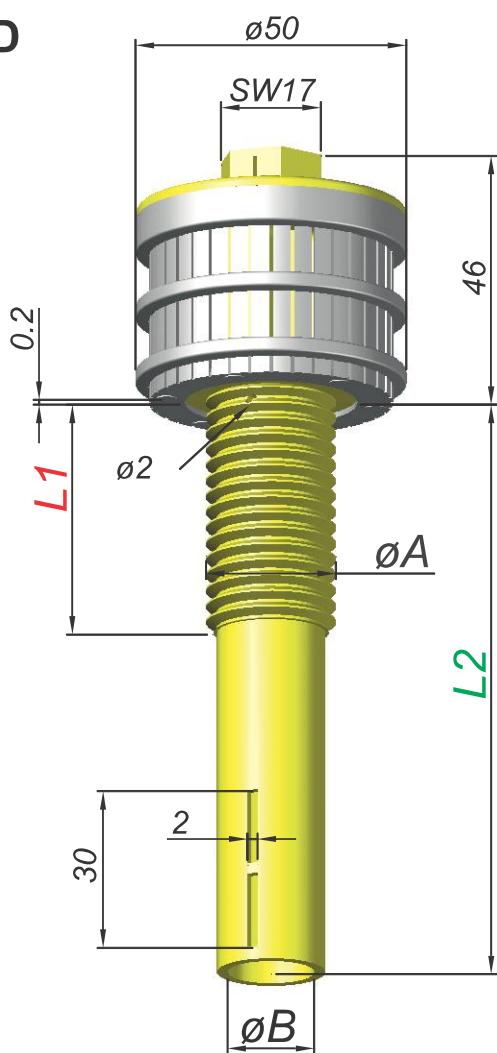
Filterdüsen

Filter-Nozzles

Crépines à filtre

Toberas filtrantes

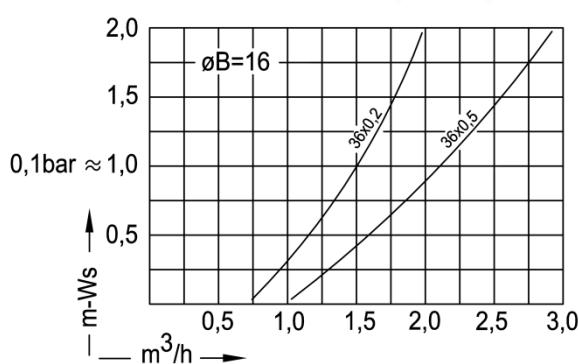
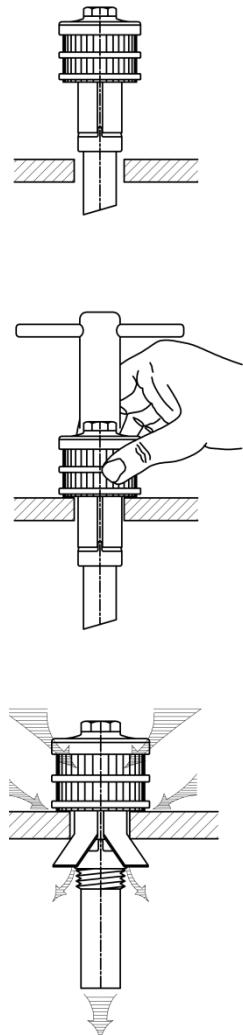
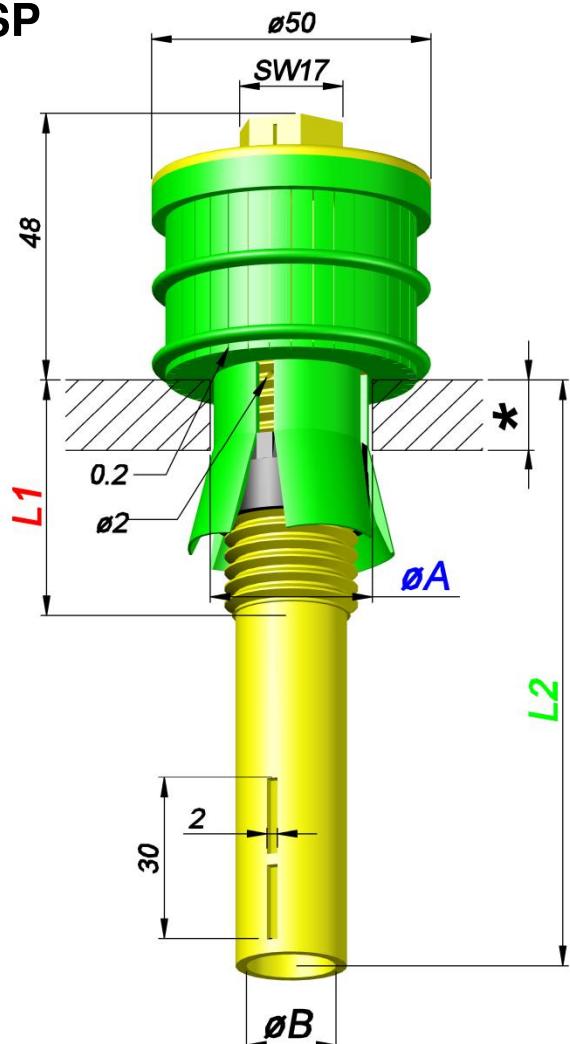
Typ D



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	$\varnothing B$
D	24 x 0,2 = 0,91 cm ² 36 x 0,2 = 1,37 cm ² 36 x 0,3 = 2,05 cm ² 36 x 0,4 = 2,74 cm ² 36 x 0,5 = 3,42 cm ² 36 x 0,8 = 5,46 cm ² 24 x 1,0 = 4,56 cm ² 24 x 1,5 = 6,84 cm ² 20 x 2,0 = 7,00 cm ² 8 x 5,0 = 7,00 cm ²	$1\frac{1}{4}\text{"WW}$ M30 x 3.5	32	20, 30, 45, +5+5...	80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	21 = 3,4 cm ² 80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	
		G 3/4"	26,5	20, 30, 45, +5+5...			
		1"WW	25,4	20, 45, +5+5...			
		M24	24	25, 45, +5+5...			
		M22 x 1,5	22	45, +5+5...			
		G 1/2"	21	20			
		M20	20	45, +5+5...			
		G 3/8"	16,7	20			

Filterdüsen **Filter-Nozzles** **Crépines à filtre** **Toberas filtrantes**

Typ DSP



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	*	L1	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	L2	ØA	ØB
	DSP	36 x 0,2 = 1,37 cm²	8 - 28	50	80, 110, 140, 200, 250	28-29,5; 29,5-31,5; 31,5-33; 33-34,5; 34,5-36;	16 = 2,0 cm²	
		36 x 0,3 = 2,05 cm²	25 - 45	73	110, 140, 200, 250			
		36 x 0,5 = 3,42 cm²						
		36 x 1,0 = 6,84 cm²	25- 45	73	80, 110, 140, max. 200	25-27,5 ; 26,5-28,5	13 = 1,3 cm²	

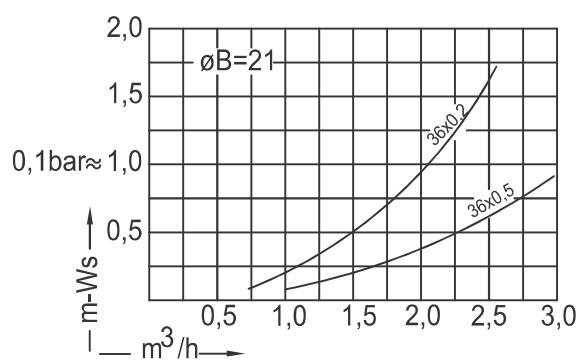
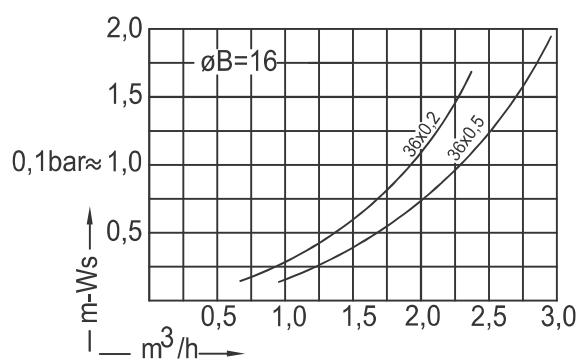
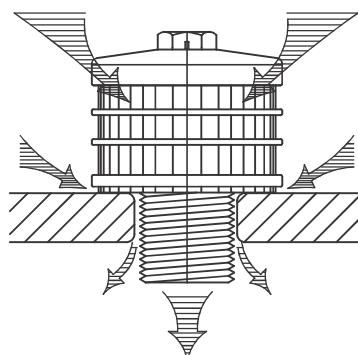
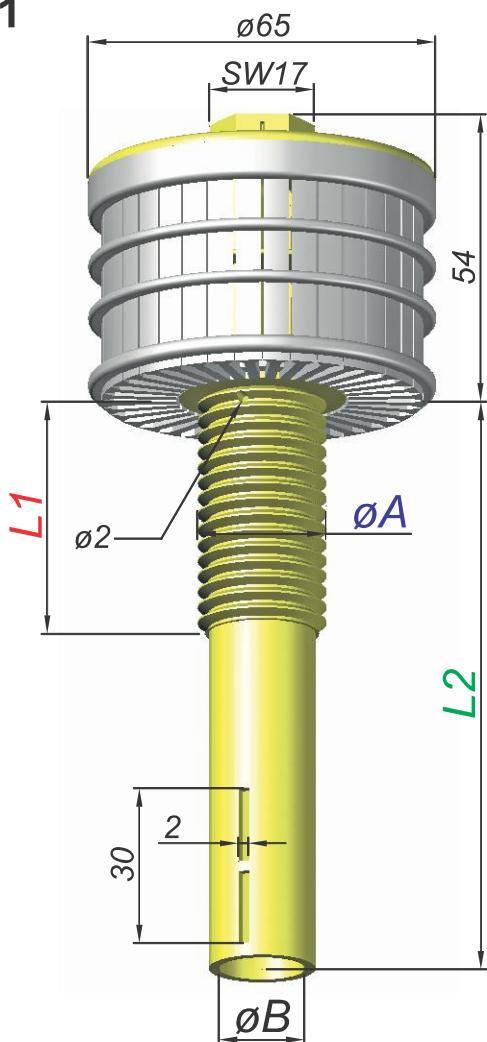
Filterdüsen

Filter-Nozzles

Crépines à filtre

Toberas filtrantes

Typ C1



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	$\varnothing B$
	C1	$36 \times 0,2 = 1,95 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,3 = 2,90 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,5 = 4,90 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,7 = 6,80 \text{ cm}^2$ $36 \times 1,0 = 9,80 \text{ cm}^2$	$1\frac{1}{4}"WW$ M30 G 3/4" 1"WW M24	32 30 x 3,5 26,5 25,4 24	25, 30, 45 30 20, 45, +5+5... 20, 45, +5+5... 20, 45, +5+5...	80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	$21 = 3,4 \text{ cm}^2$
						80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	$16 = 2,0 \text{ cm}^2$

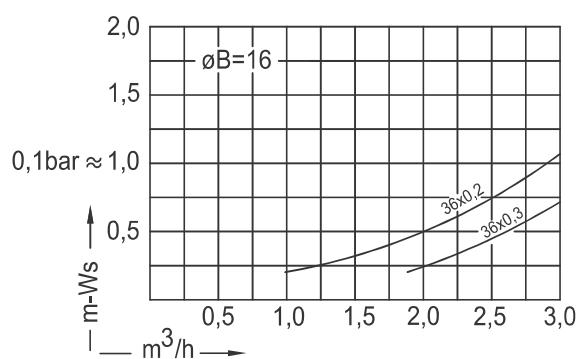
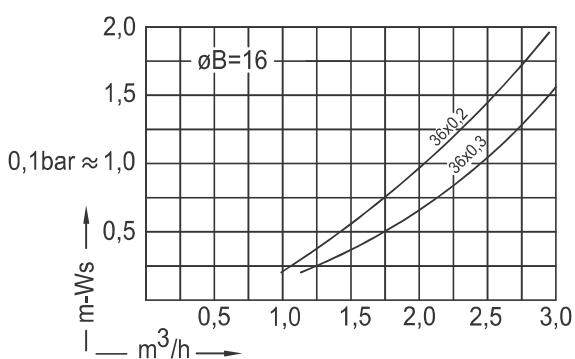
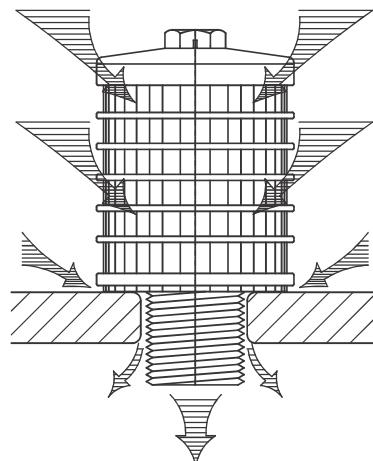
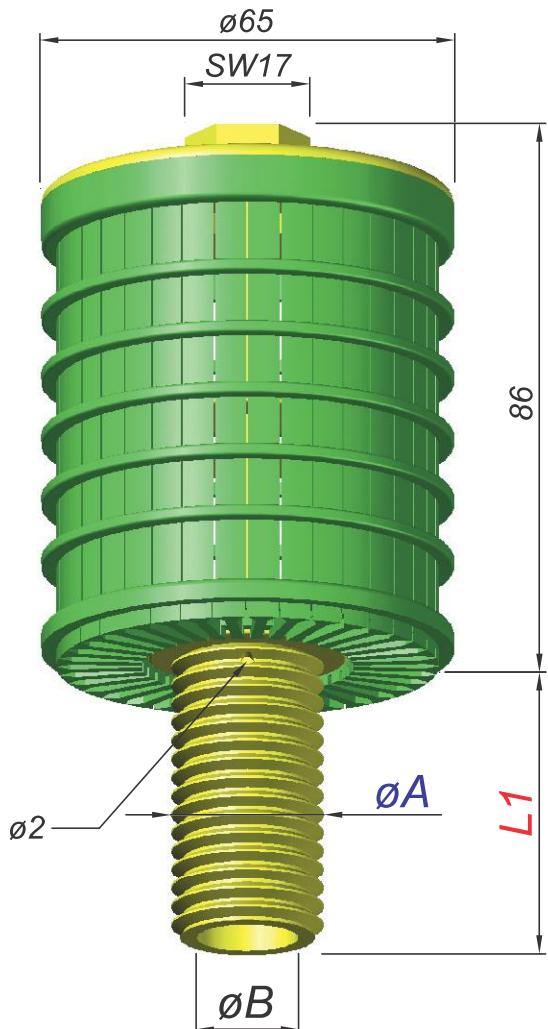
Filterdüsen

Filter-Nozzles

Crépines à filtre

Toberas filtrantes

Typ C2



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	$L1$	$\varnothing B$
	C2	36 x 0,2 = 3,70 cm ² 36 x 0,3 = 5,50 cm ² 36 x 0,5 = 9,61 cm ²	1 1/4"WW	32	25, 30, 45		21 = 3,4 cm ²
			M30 x 3,5	30	30		
			G 3/4"	26,5	20, 45, +5+5...		
			1"WW	25,4	45		16 = 2,0 cm ²
			M24	24	20, 45, +5+5...		

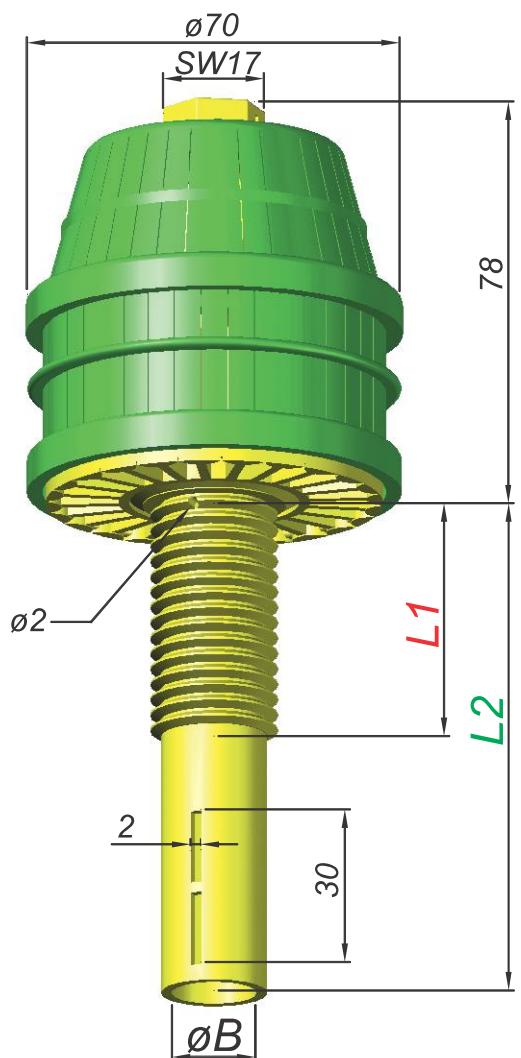
Filterdüsen

Filter-Nozzles

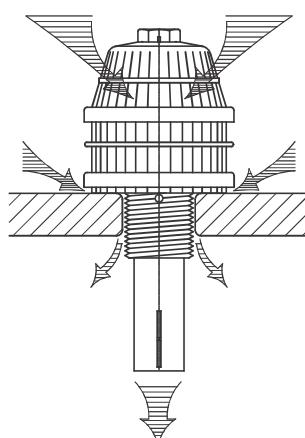
Crépines à filtre

Toberas filtrantes

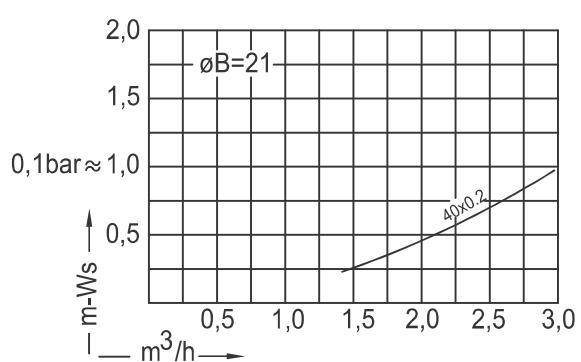
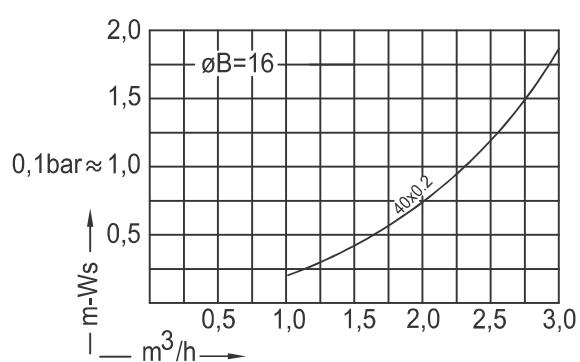
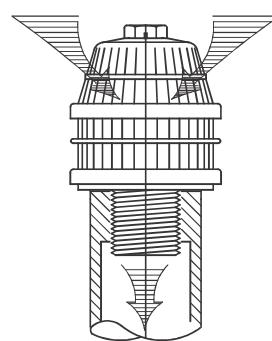
Typ K2



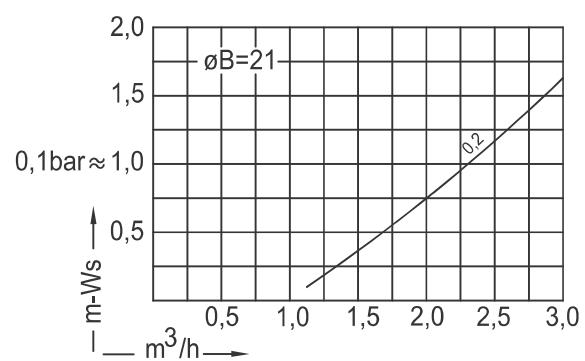
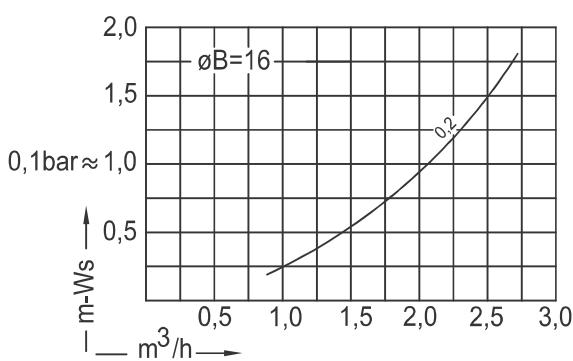
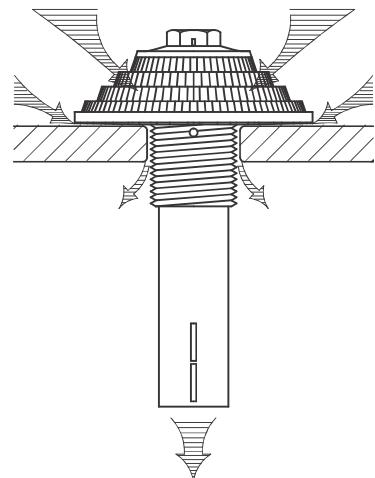
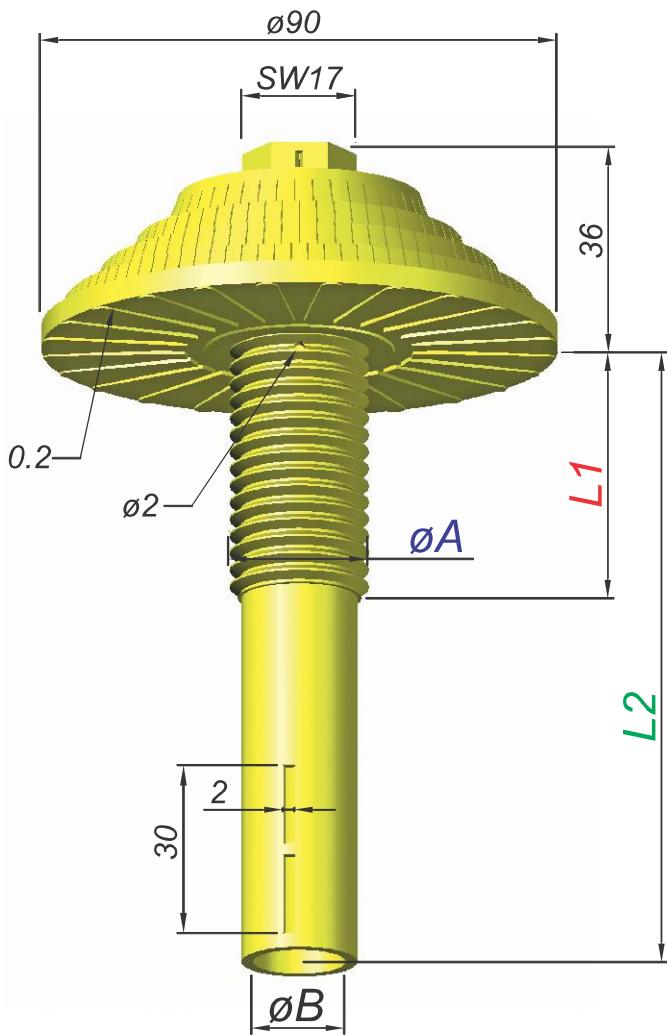
Typ K2



Typ KR2



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	$\varnothing B$
 K2 $40 \times 0,2 = 3,63 \text{ cm}^2$ $40 \times 0,35 = 6,35 \text{ cm}^2$	KR2		1 1/4"WW	32	25, 45	80, 110, 140, ...	$21 = 3,4 \text{ cm}^2$
			M30	30	30		
			G 3/4"	26,5	25, 45,	80, 110, 140, ...	$16 = 2,0 \text{ cm}^2$
			M24	24	25, 45		

Filterdüsen**Filter-Nozzles****Crépines à filtre****Toberas filtrantes****Typ P**

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	ϕA	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	ϕB
	P	0,2 = 3,0 cm ²	1 1/4"WW	32	25, 45, +5 +5 ...	80, 110, 140	21 = 3,4 cm ²
			G 3/4"	26,5	20, 45, +5 +5 ...		
			1"WW	25,4	20, 45	80, 110, 140	16 = 2,0 cm ²
			M24	24	20, 45, +5 +5 ...		

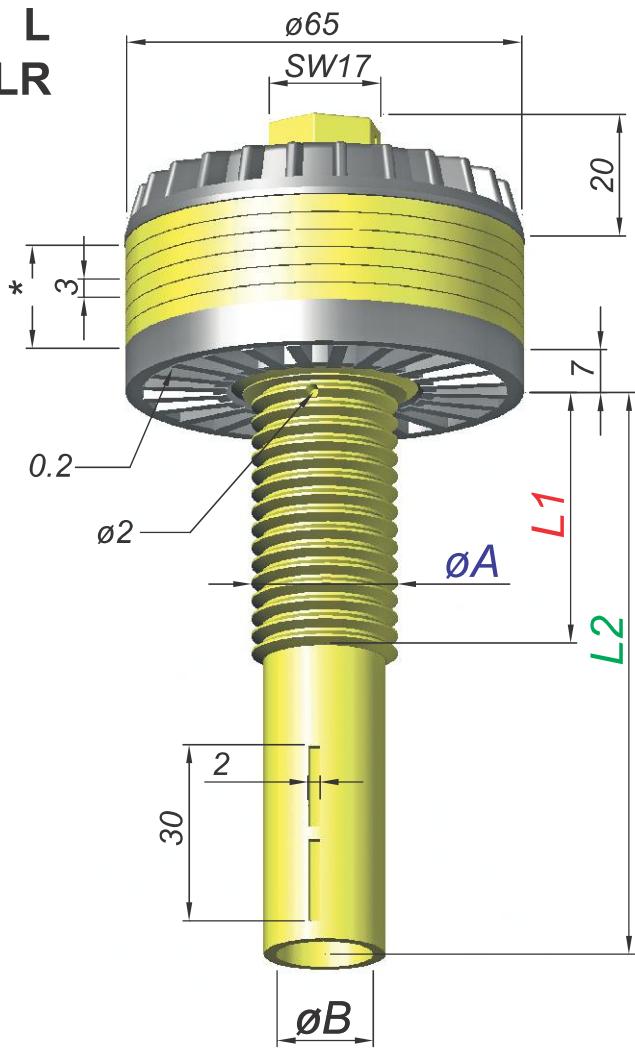
Filterdüsen

Filter-Nozzles

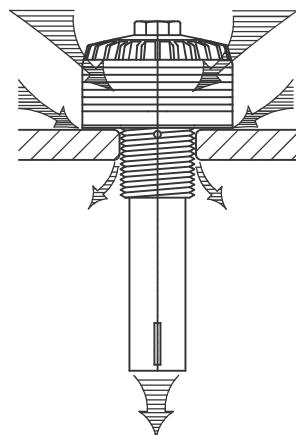
Crépines à filtre

Toberas filtrantes

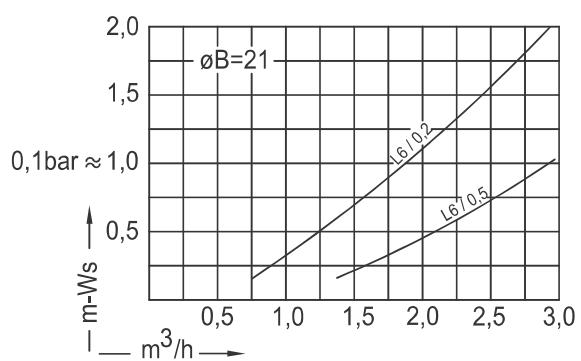
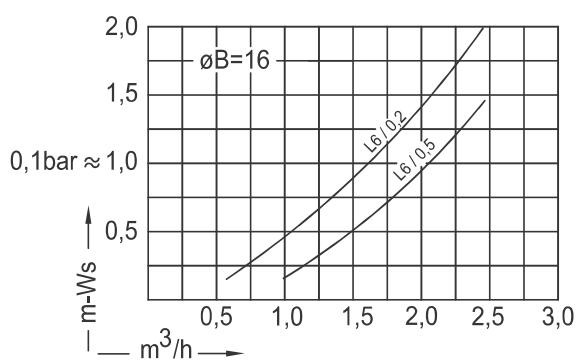
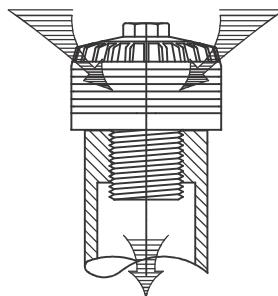
**Typ L
/ LR**



Typ L6



Typ LR6



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	*	Schlitte Slots Fentes Ranuras	pro Ring per Ring	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	ØB
	L LR	2	0,1 = 0,2 cm ²	1/4"WW	32	20, 30, 45, +5+5...	80, 110, 140, ...	21 = 3,4 cm ²	
		5	0,15 = 0,3 cm ²	M30	30	30			
		6	0,2 = 0,4 cm ²	G 3/4"	26,5	20, 30, 45, +5+5...			
		10	0,3 = 0,6 cm ²	1 "WW	25,4	20, 45, +5+5...			
		12	0,5 = 1,0 cm ²	M24	24	25, 45, +5+5...			
				M22x1,5	22	45, +5+5...	80, 110, 140, ...	16 = 2,0 cm ²	
				M20	20	45, +5+5...			

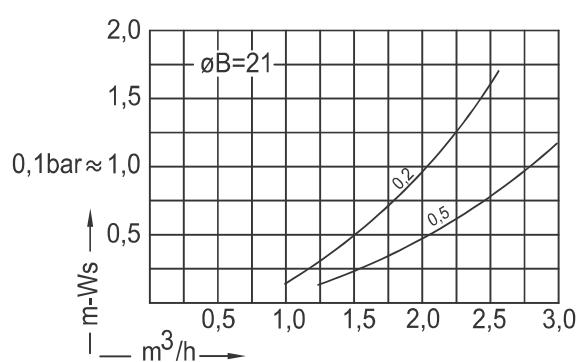
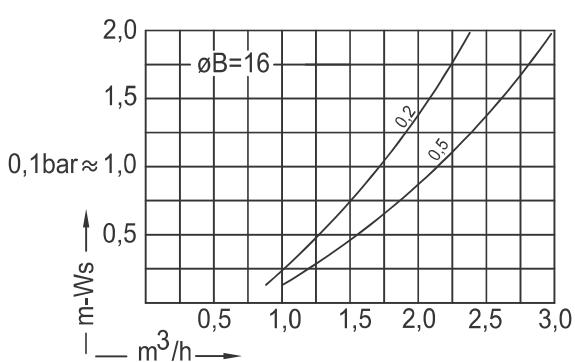
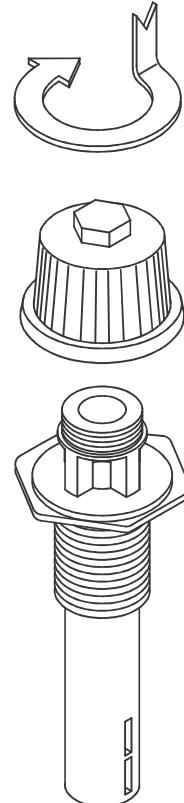
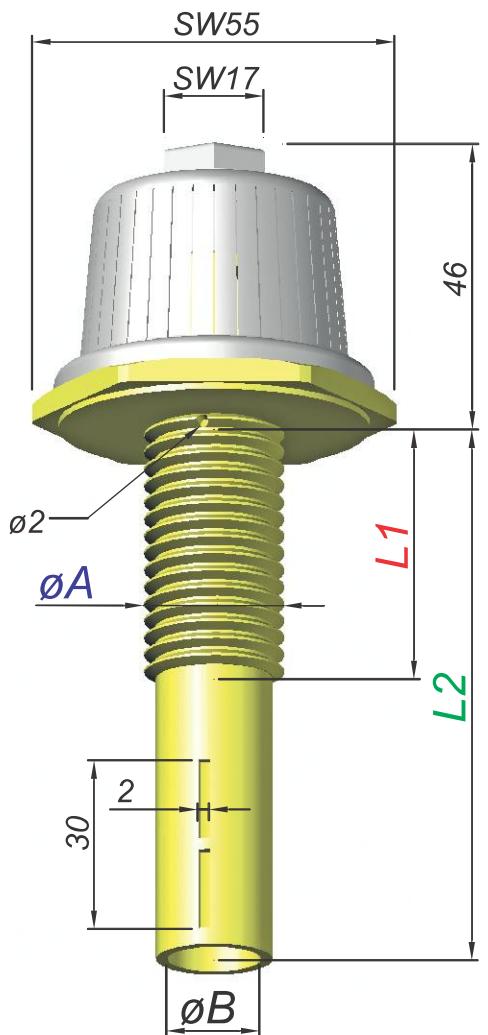
Filterdüsen

Filter-Nozzles

Crépines à filtre

Toberas filtrantes

Typ S1



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	$\varnothing B$
	S1	$36 \times 0,2 = 1,72 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,35 = 2,65 \text{ cm}^2$ $30 \times 0,5 = 3,78 \text{ cm}^2$ $18 \times 1,0 = 4,64 \text{ cm}^2$ $18 \times 2,0 = 9,29 \text{ cm}^2$	G 1"	33,25	20	80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	21 = 3,4 cm ²
			1 1/4"WW	32	25, 30, 45		
			M30	30	30		
			G 3/4"	26,5	20, 45, 50, +5 +5...	80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	16 = 2,0 cm ²
			1"WW	25,4	45		
			M24	24	20, 45, 50, +5 +5...		

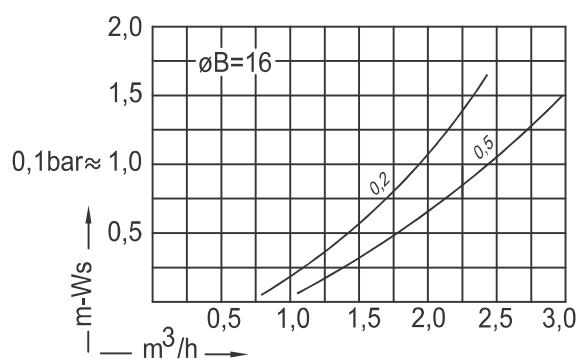
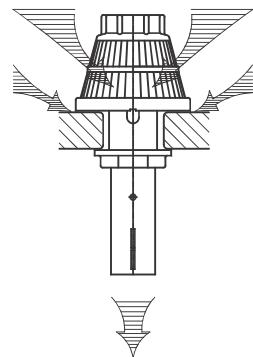
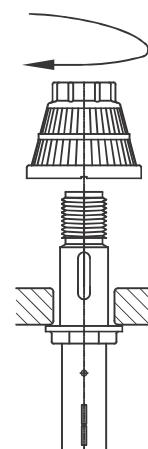
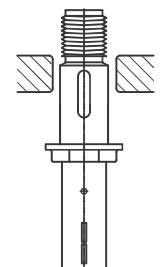
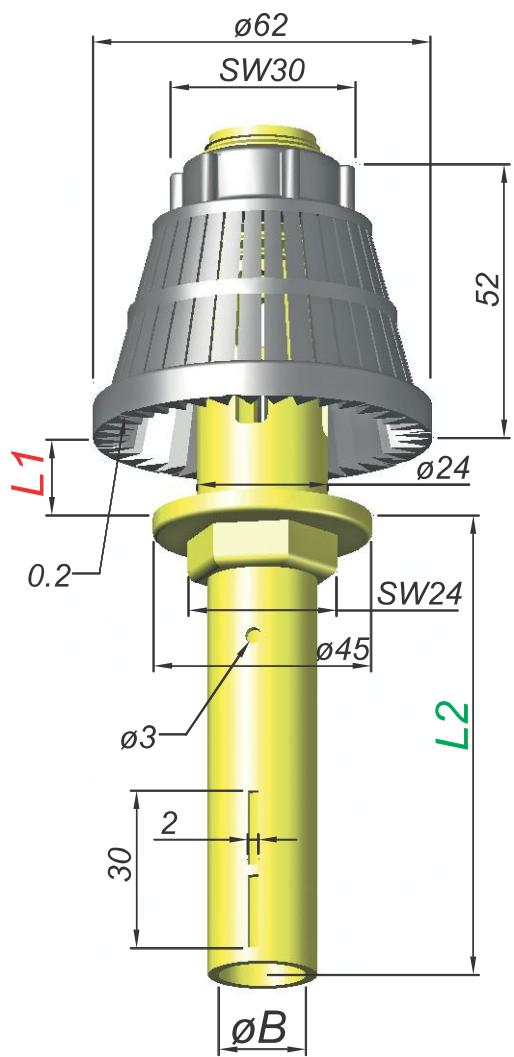
Filterdüsen

Filter-Nozzles

Crépines à filtre

Toberas filtrantes

Typ S3



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Bodenstärke plate thickness Epaisseur du plancher Espesor placa	L1	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	L2	ØB
	S3	40 x 0,2 = 3,04 cm² 40 x 0,5 = 5,84 cm² 40 x 0,7 = 8,18 cm²		6 - 12 12 - 20 20 - 30 30 - 40	80, 110, 140, ...		16 = 2,0 cm²

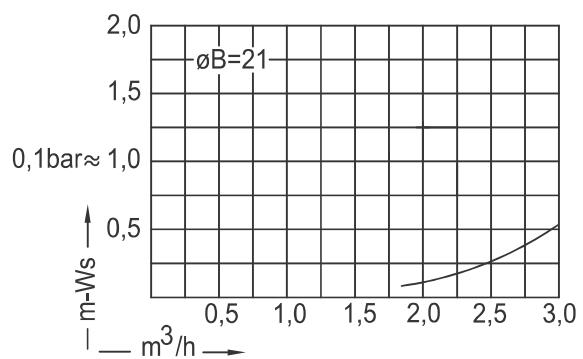
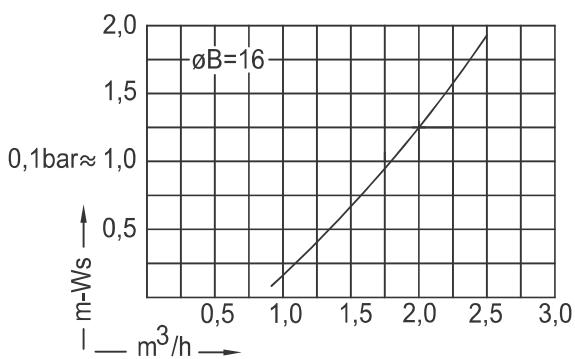
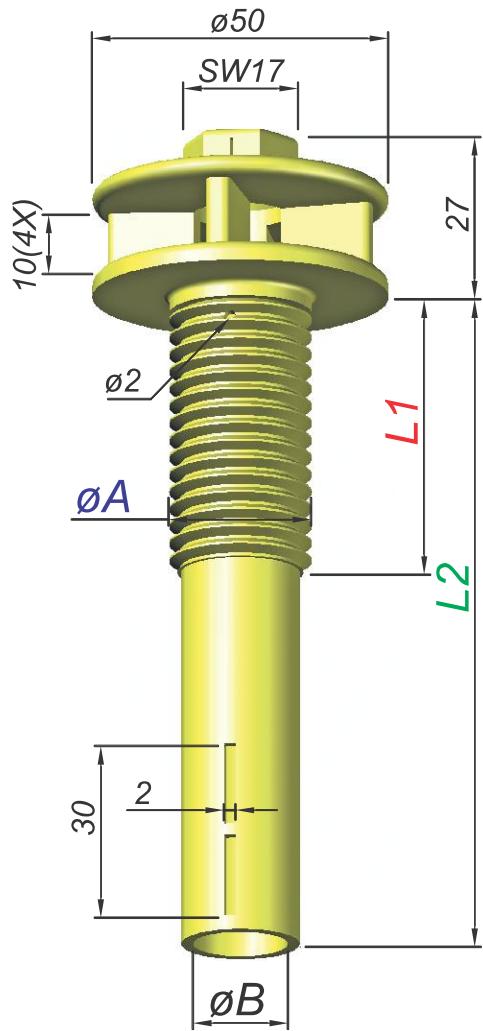
Filterdüsen

Filter-Nozzles

Crépines à filtre

Toberas filtrantes

Typ G



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura da rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	$\varnothing B$
	G	5 = 2,0 cm ²	G 1"	33,25	20	80, 110, 140, 200, 250, 300, 350, ...	21 = 3,4 cm ²
			1 1/4"WW	32	20, 30, 45, +5+5...		
			M30 x 3,5	30	30		
			G 3/4"	26,5	20, 30, 45, +5+5...		
			1"WW	25,4	20, 45, +5+5...		16 = 2,0 cm ²
			M24	24	25, 45, +5+5...		
			M22 x 1,5	22	45, +5+5...		

Filterdüsen

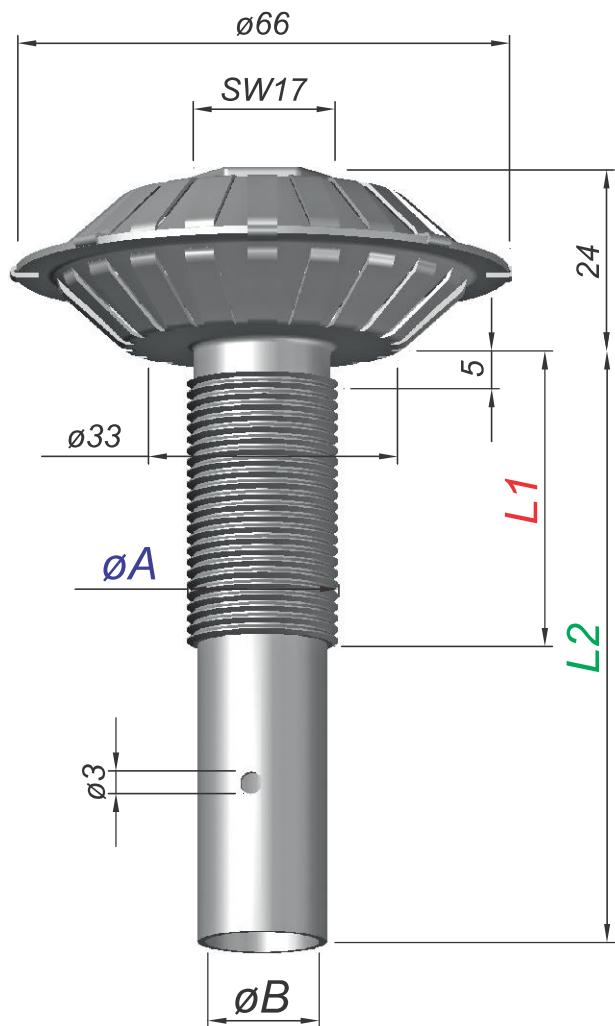
Filter-Nozzles

Crépines à filtre

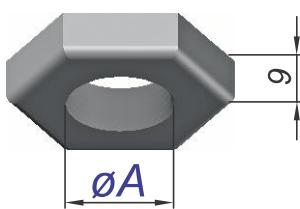
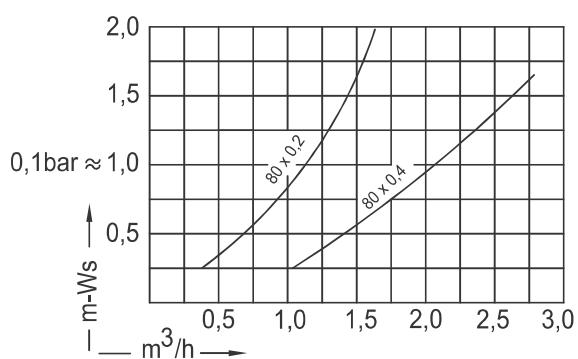
Toberas filtrantes

Typ V10

V4A
(316L)



Typ MUVA

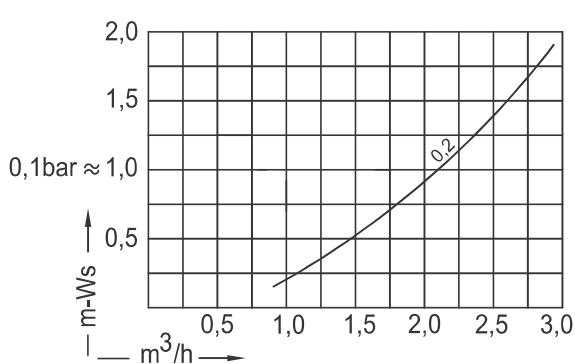
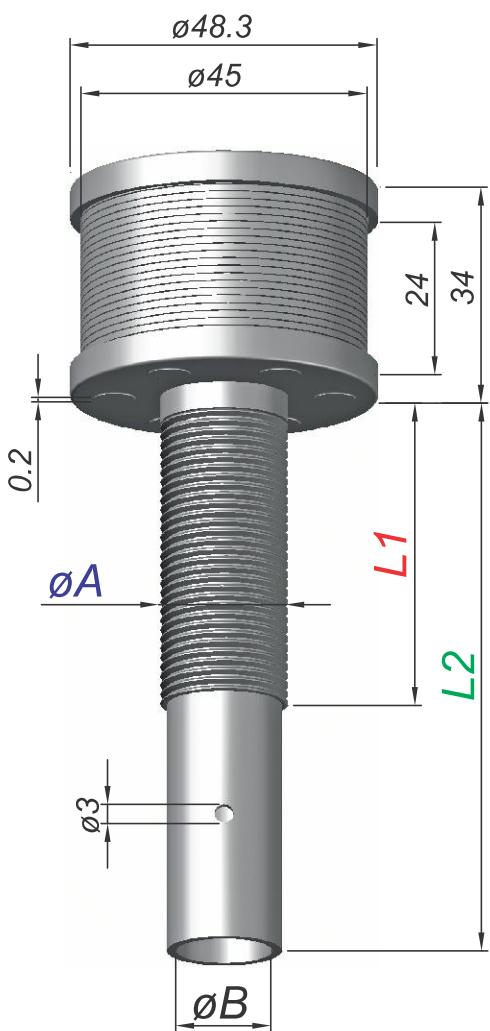
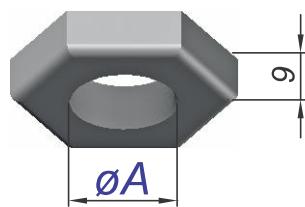


Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura da rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	L2	ØB
	V10	80 x 0,2 = 1,68 cm² 80 x 0,4 = 3,52 cm²	M20x1,5	20	35 +5 +5 ...	80, 100, ...		16 = 2,0 cm²
	MUVA		M20x1,5					

Filterdüsen**Filter-Nozzles****Crépines à filtre****Toberas filtrantes****Typ V20**

V4A

(316L)

**Typ MUVA**

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	L2	ØB
	V20	0,2 = 5,65 cm ²	M20x1,5	20	40, +5 +5...	80, 100, ...		16 = 2.0 cm ²
	MUVA		M20x1,5					

Filterdüsensatz

für Zwischenböden

Filter-Nozzles-Set

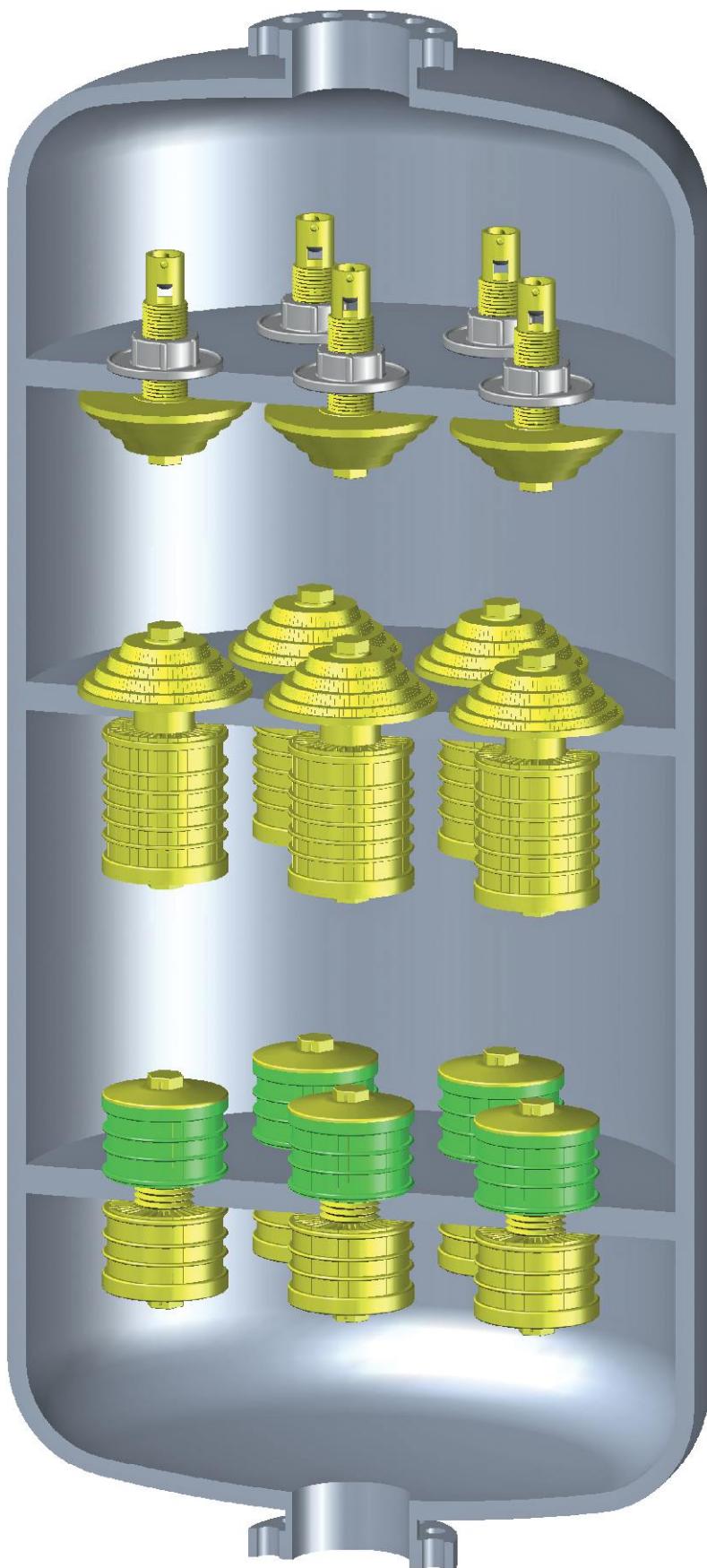
For intermediate bottoms

Crépines à filtre

Assortiment pour planches intermédiaires

Conjunto de

Toberas para placas intermedias



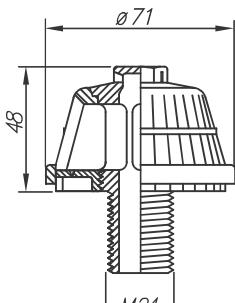
Filterdüsensatz
für Zwischenböden

Filter-Nozzles-Set
For intermediate bottoms

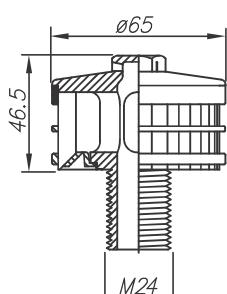
Crépines à filtre
Assortiment pour planches
intermédiaires

Conjunto de
Toberas para
placas intermedias

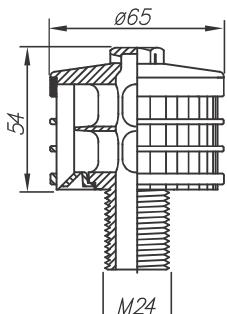
K1



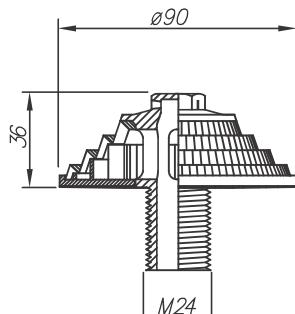
CA



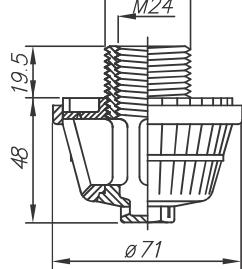
C1



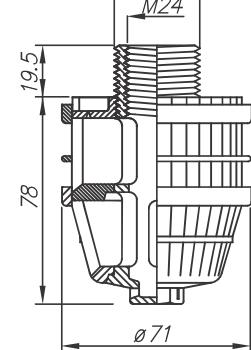
P



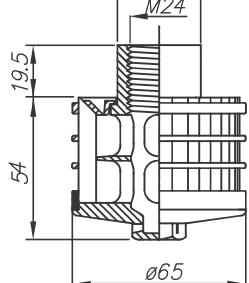
K1



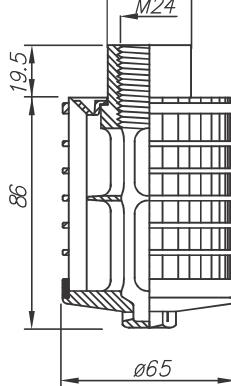
K2



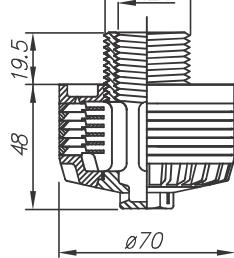
C1



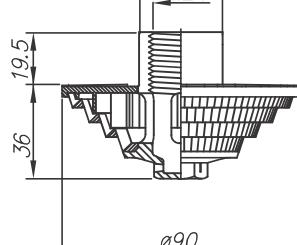
C2



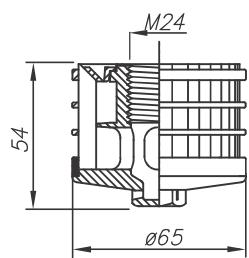
L6



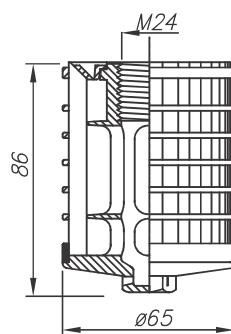
P



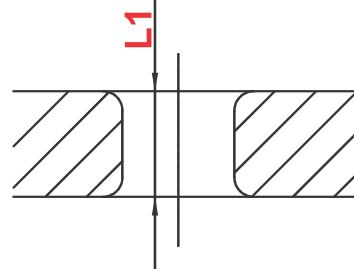
C1B



C2B



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ obere Düse Type upper nozzle Type crépines supérieures Tipo toberas Superior	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Typ untere Düse Type lower nozzle Type crépines inférieures Tipo tobera Inferior	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Bodenstärke Plate thickness Epaisseur du plancher Espesor placa	L1 = mm
	K1	0,2 0,35 0,5	K1	0,2 0,35 0,5 - 2,0		
	C1	0,2 0,3 0,5	K2	0,2 0,35		
	P	0,2	C1	0,2 0,3 0,5 - 2,0		
	CA	0,4	C1B	0,2 0,3 0,5 - 2,0		
			C2	0,2 0,3		
			C2B	0,2 0,3		
			L	0,2 0,3 0,5		
			P	0,2		



Gegenstromventil

Zur besseren Verteilung
der Regeneriermittel

Counter Flow Valve

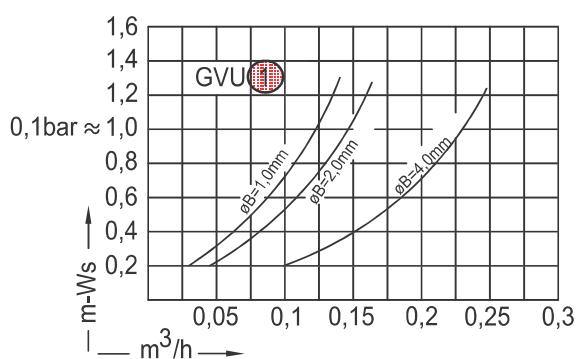
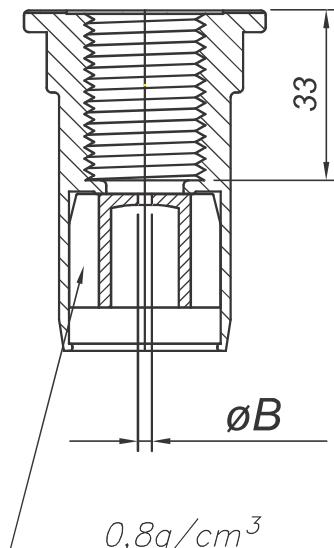
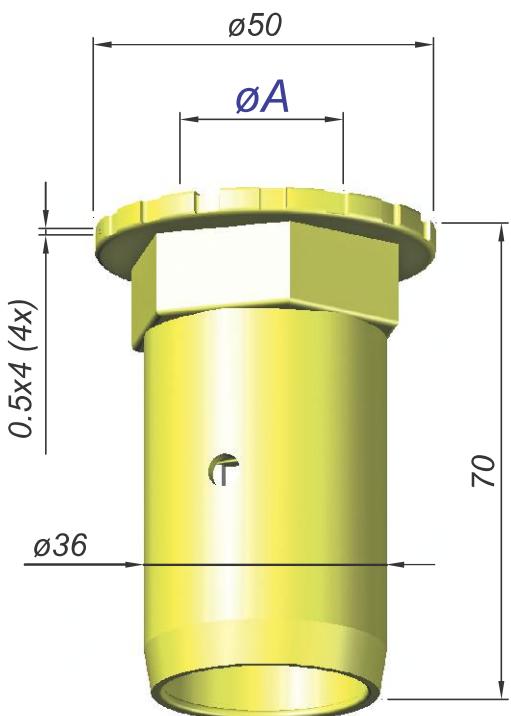
For the uniform distribution
of the regenerants

Souape à contre

Pour une meilleure répartition
des solutions de régénération

Valvula de contra

Para la distribucion uniforme de
los reactivos de regeneracion

Typ GVU

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA	ØB	
GVU	1 1/4" WW G 3/4" M24 M20	1 1/4" WW	32	$\varnothing 1,0 - \varnothing 2,0 - \varnothing 3,0 - \varnothing 4,0 - \varnothing 5,0 - \varnothing 6,0 - \varnothing 7,0 \text{ mm}$	
		G 3/4"	26,5		
		M24	24		
		M20	20		

Gegenstromventil

Zur besseren Verteilung
der Regeneriermittel

Counter Flow Valve

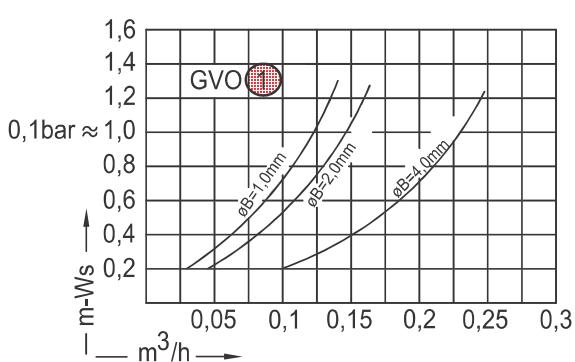
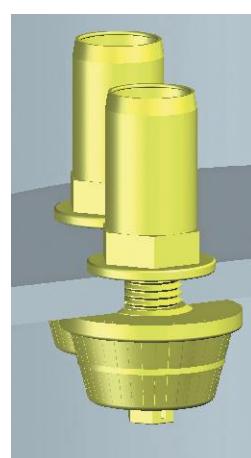
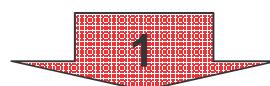
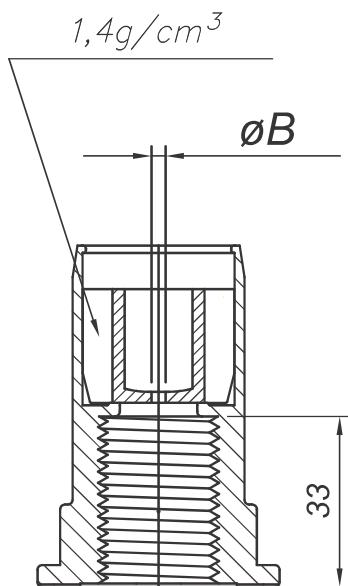
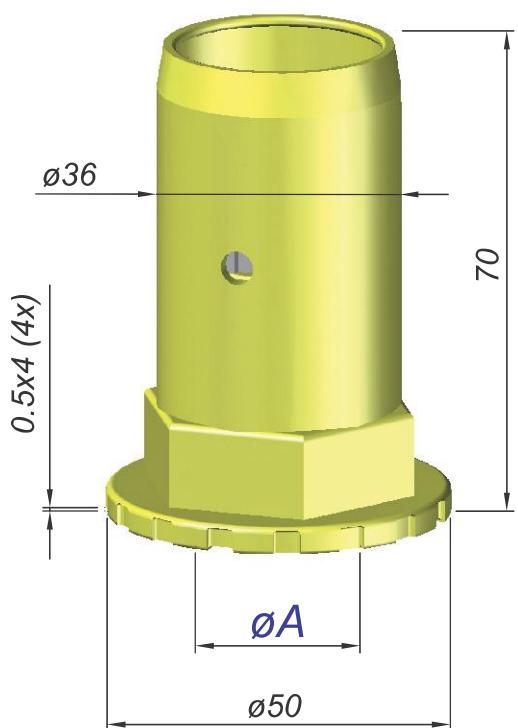
For the uniform distribution
of the regenerants

Souape à contre

Pour une meilleure répartition
des solutions de régénération

Valvula de contra

Para la distribucion uniforme de
los reactivos de regeneracion

Typ GVO

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA	ØB		
	GVO	1/4" WW G 3/4" M24 M20	32 26,5 24 20	$\varnothing 1,0 - \varnothing 2,0 - \varnothing 3,0 - \varnothing 4,0 - \varnothing 5,0 - \varnothing 6,0 - \varnothing 7,0 \text{ mm}$		

Filterdüsen

Zur besseren Verteilung
der Regeneriermittel

Filter-Nozzles

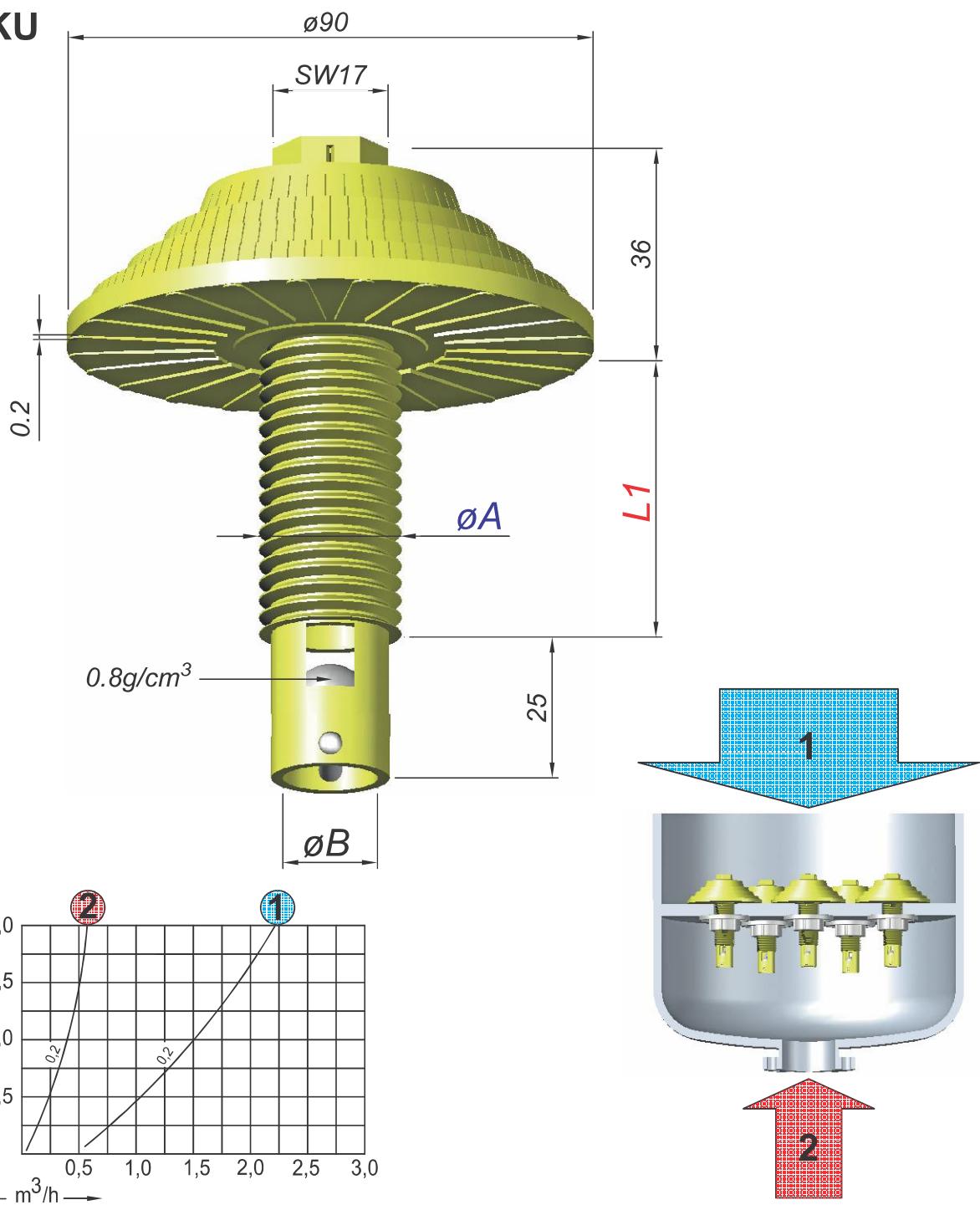
For the uniform distribution
of the regenerants

Crépines à filtre

Pour une meilleure répartition
des solutions de régénération

Toberas filtrantes

Para la distribucion uniforme de
los reactivos de regeneracion

Typ PKU

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	$L1$	$\varnothing B$
	PKU	$0,2 = 3,0 \text{ cm}^2$	M24	24	45, 50, +5 +5...	$16 = 2,0 \text{ cm}^2$

Filterdüsen

Zur besseren Verteilung
der Regeneriermittel

Filter-Nozzles

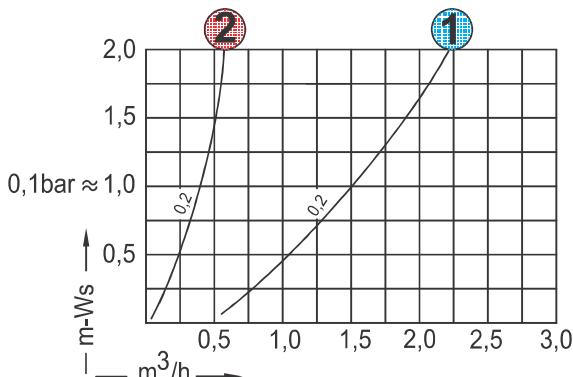
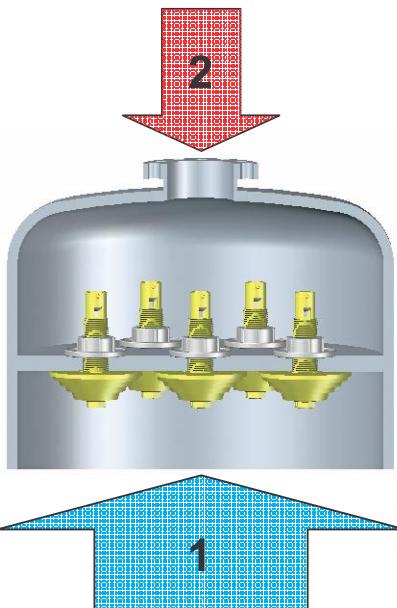
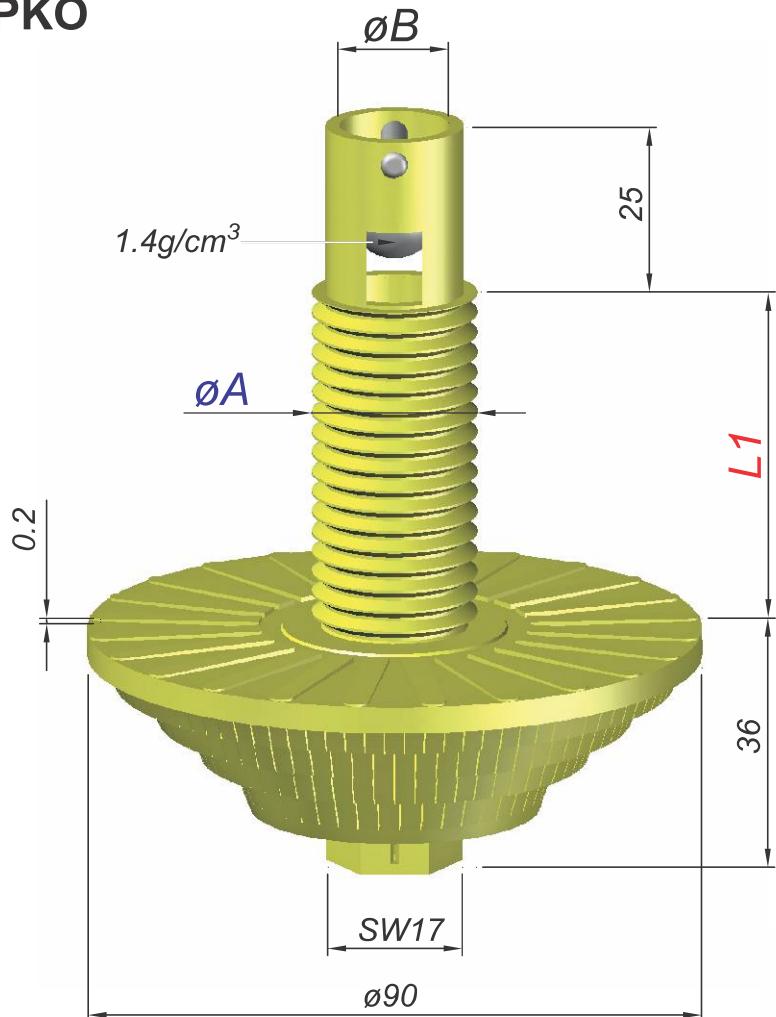
For the uniform distribution
of the regenerants

Crépines à filtre

Pour une meilleure répartition
des solutions de régénération

Toberas filtrantes

Para la distribución uniforme de
los reactivos de regeneración

Typ PKO

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipo	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA	L1	ØB
	PKO	0,2 = 3,0 cm²	M24	24	45, 50, +5 +5...	16 = 2,0 cm²

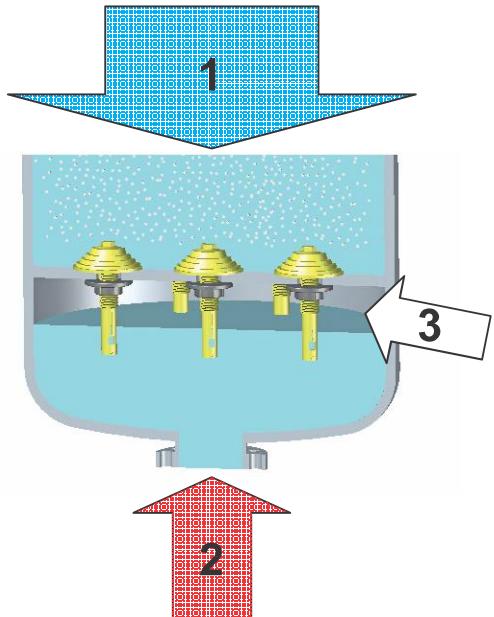
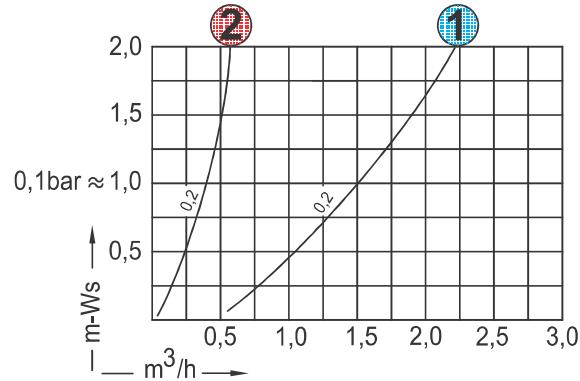
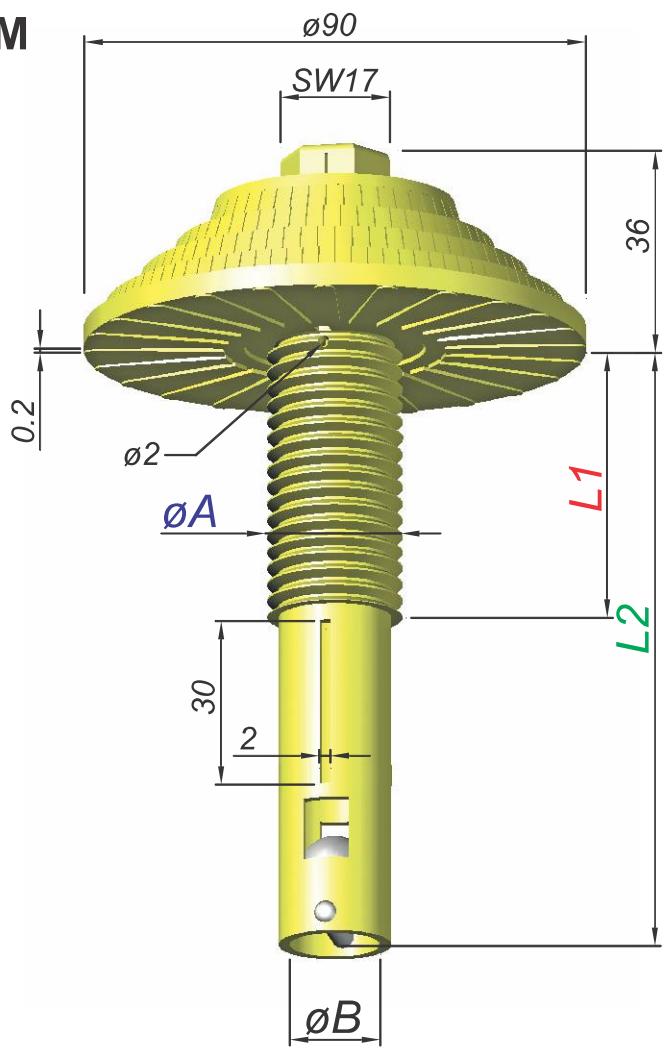
**Mischbett
Filterdüsen**

**Mixed bed
Filter-Nozzles**

**Crépines à filtre
Pour lit mélange**

**Toberas filtrantes
Para lechos mixtos**

Typ M



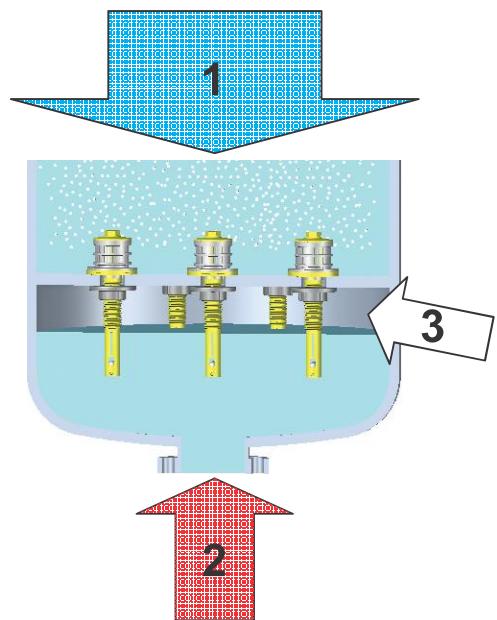
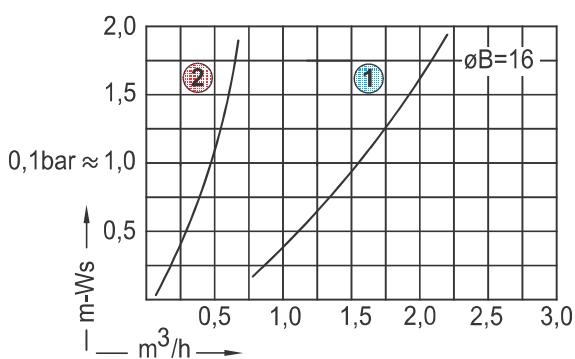
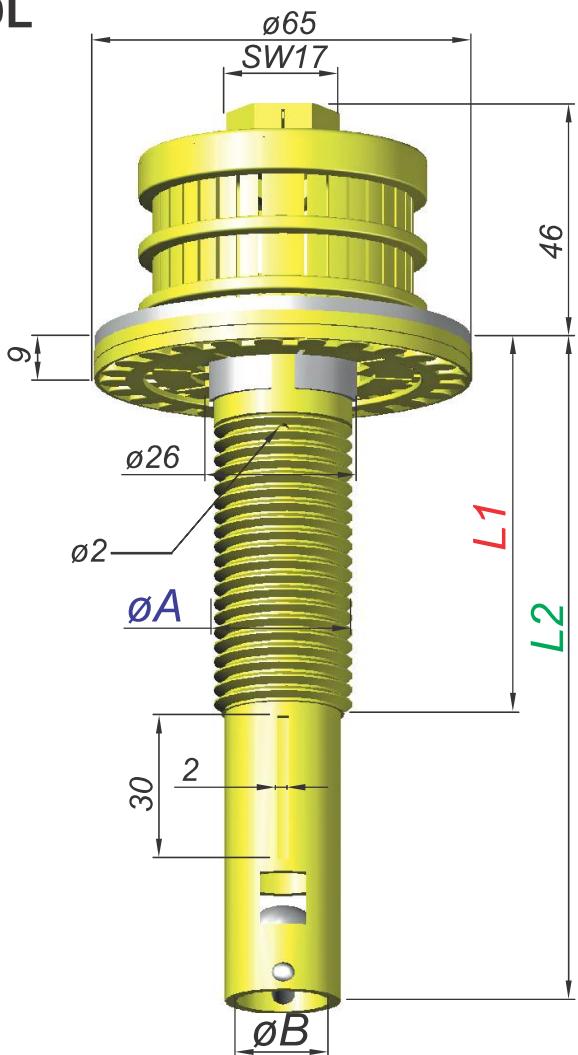
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	ØB
	M	0,2 = 3,0 cm²	G 3/4" M24	26,5 24	50	110	16 = 2,0 cm²

Filterdüsen

Filter-Nozzles

Crépines à filtre

Toberas filtrantes

Typ MDL

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\varnothing A$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	L_2	$\varnothing B$
	MDL	24 x 0,2 = 0,91 cm ² 36 x 0,2 = 1,37 cm ²	M24	24	60	120		16 = 2,0 cm ²

Filterdüsen für Drainagesystem

Filter-Nozzles for Drainage system

Système de drainage

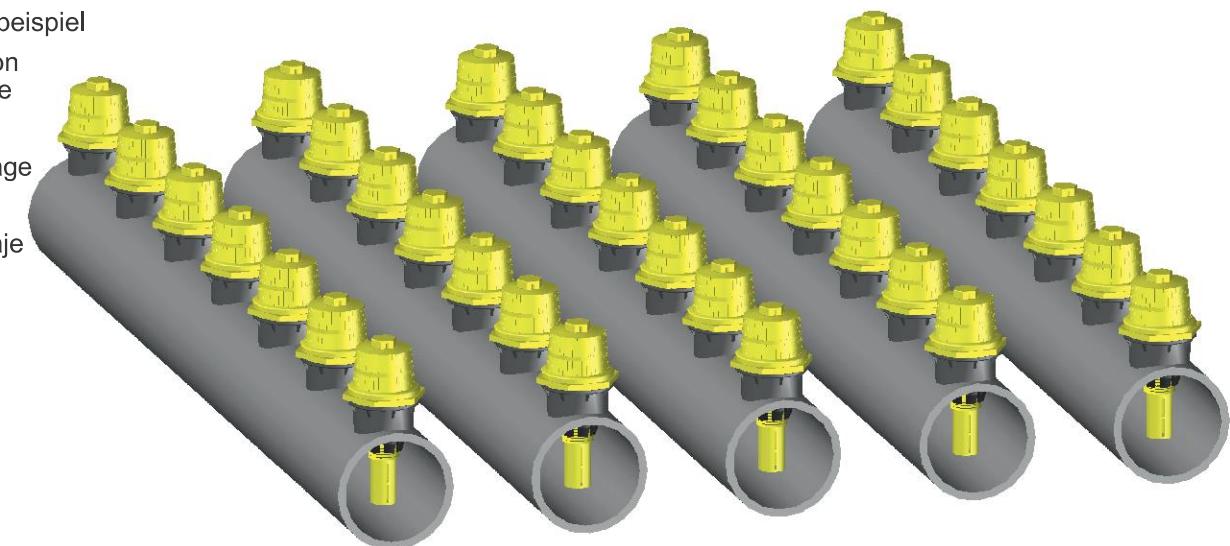
Sistemas de drenaje

Montagebeispiel

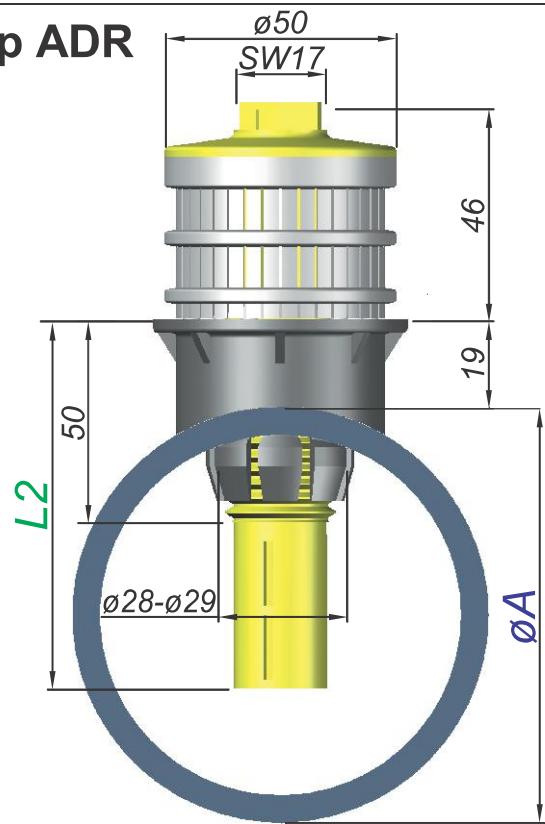
Installation
procedure

Exemple
de montage

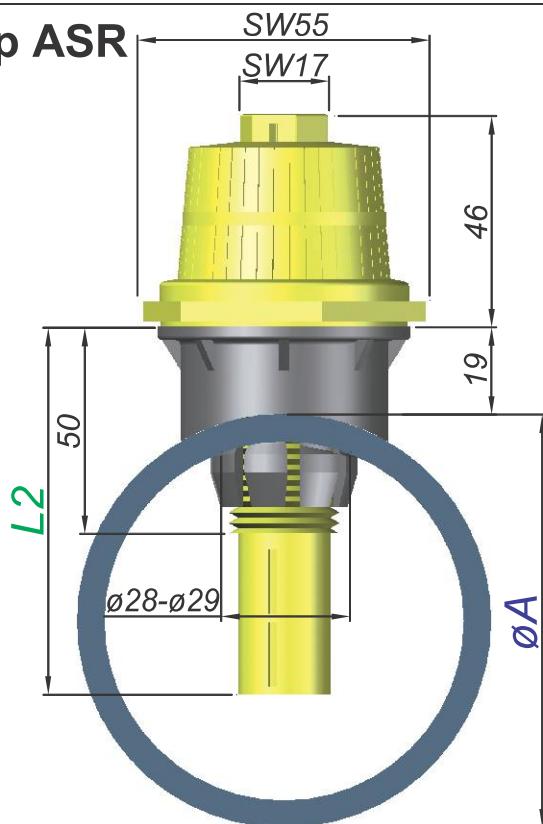
Ejemplo
de montaje



Typ ADR



Typ ASR



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	ØA	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	L2	Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	ØA	Schaft Shaft Longueur de tige Tija
	ADR	$24 \times 0,2 = 0,91 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,2 = 1,37 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,3 = 2,05 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,5 = 3,42 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,8 = 5,46 \text{ cm}^2$ $24 \times 1,0 = 4,56 \text{ cm}^2$ $24 \times 1,5 = 6,84 \text{ cm}^2$ $20 \times 2,0 = 7,00 \text{ cm}^2$ $8 \times 5,0 = 7,00 \text{ cm}^2$	60,3 63 75 90 110	Nach Angabe according detail selon détails adecuado detalle		ASR	$36 \times 0,2 = 1,72 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,35 = 2,65 \text{ cm}^2$ $30 \times 0,5 = 3,78 \text{ cm}^2$ $18 \times 1,0 = 4,64 \text{ cm}^2$ $18 \times 2,0 = 9,29 \text{ cm}^2$	60,3 63 75 90 110	Nach Angabe according detail selon détails adecuado detalle	

Filterdüsen für Drainagesystem

Filter-Nozzles for Drainage system

Système de drainage

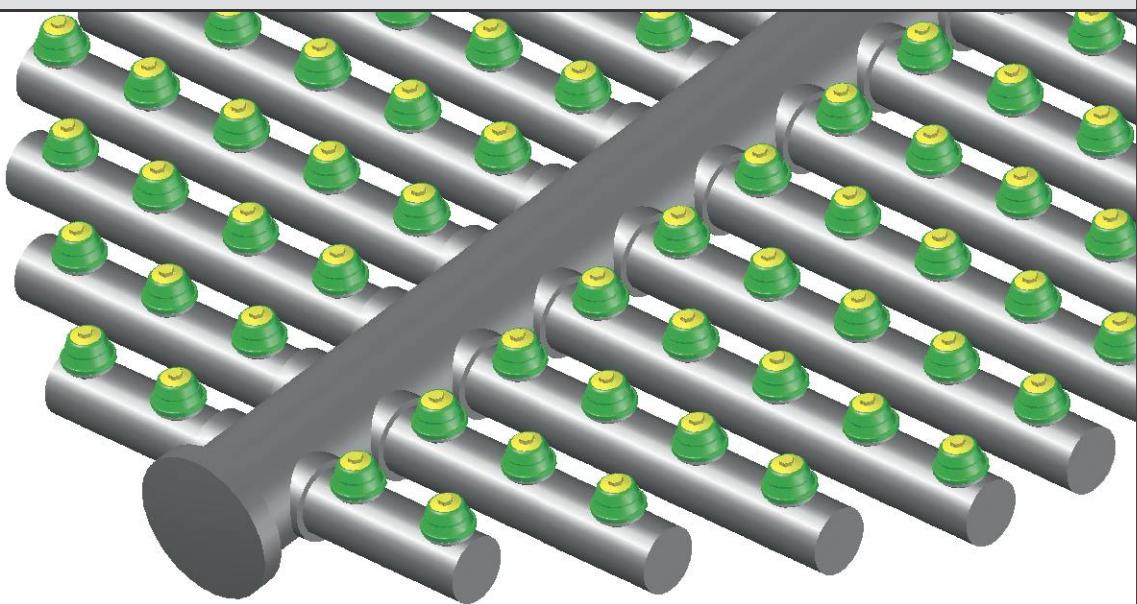
Sistemas de drenaje

Montagebeispiel

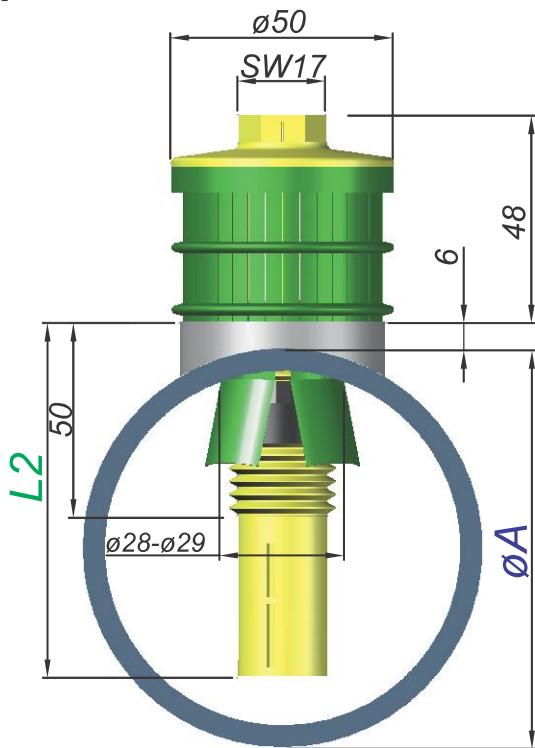
Installation
procedure

Exemple
de montage

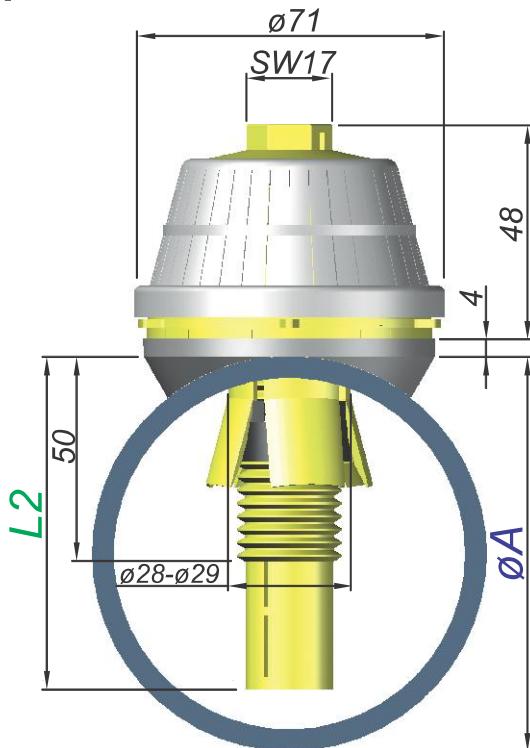
Ejemplo
de montaje



Typ ADSP



Typ AKSP



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	$\varnothing A$	Schaft Shaft Longueur de tige Tija	L2	Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	$\varnothing A$	Schaft Shaft Longueur de tige Tija
	ADSP	36 x 0,2 = 1,37 cm ² 36 x 0,3 = 2,05 cm ² 36 x 0,5 = 3,42 cm ² 36 x 1,0 = 6,84 cm ²	60,3 63 75 90 114 147 165 219 273 324	Nach Angabe according detail selon détails adecuado detalle			AKSP	40 x 0,2 = 1,95 cm ² 36 x 0,35 = 2,96 cm ² 20 x 0,5 = 2,35 cm ² 36 x 0,5 = 4,23 cm ² 20 x 0,8 = 3,78 cm ² 36 x 1,0 = 8,46 cm ² 24 x 1,5 = 7,05 cm ² 20 x 2,0 = 9,50 cm ²	60,3 63 75 90 114 147 165 219 273 324	Nach Angabe according detail selon détails adecuado detalle

Filterdüsen für Drainagesystem

Filter-Nozzles for Drainage system

Système de drainage

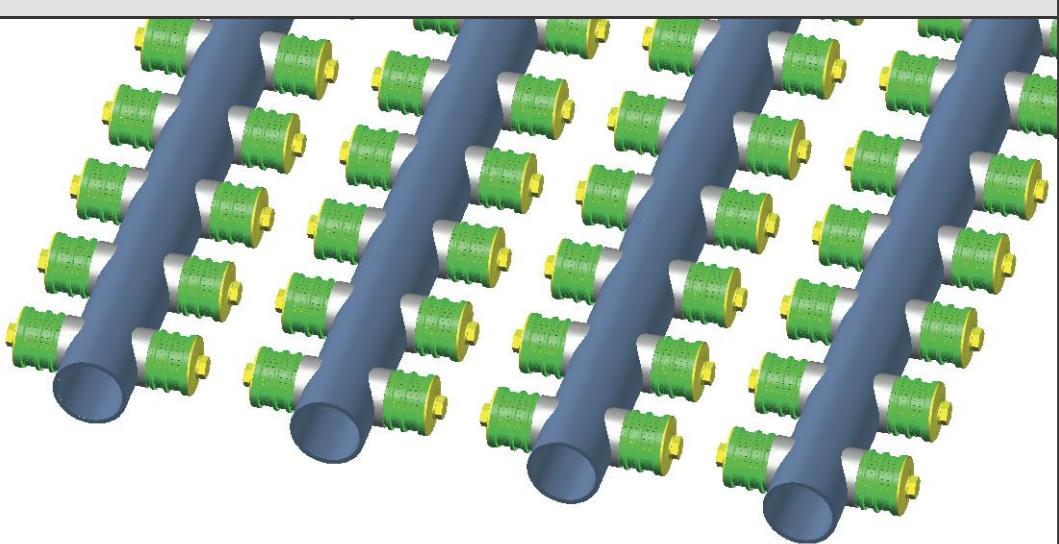
Sistemas de drenaje

Montagebeispiel

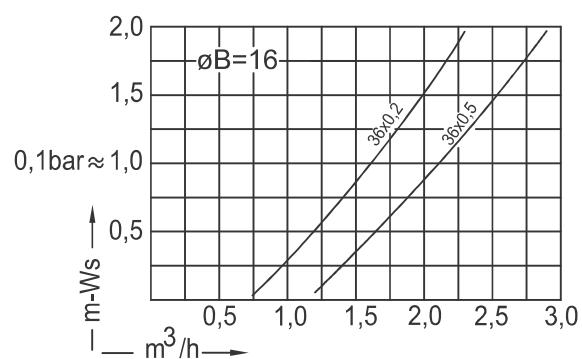
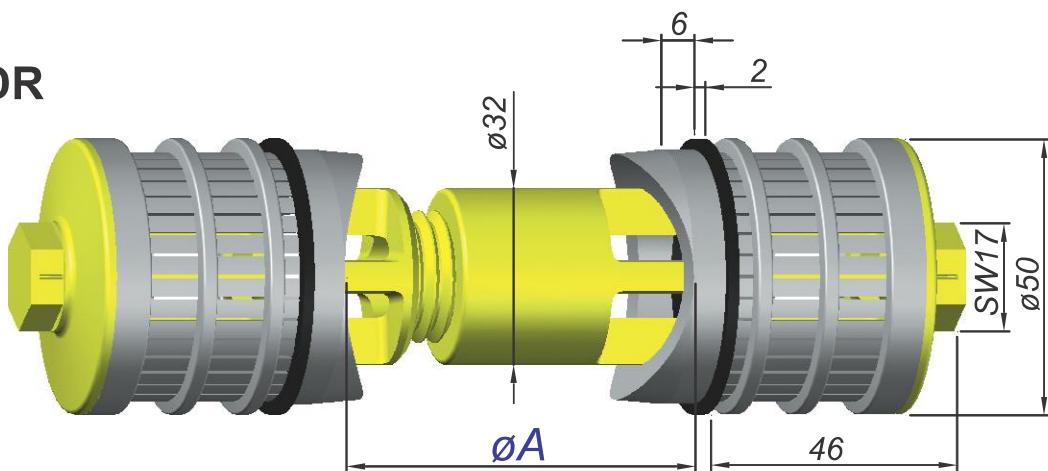
Installation procedure

Exemple de montage

Ejemplo de montaje



Typ DDR



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitz Slots Fentes Ranuras	ØA
	DDR	$24 \times 0,2 = 0,91 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,2 = 1,37 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,3 = 2,05 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,5 = 3,42 \text{ cm}^2$ $12 \times 0,8 = 1,82 \text{ cm}^2$ $12 \times 1,0 = 2,28 \text{ cm}^2$ $24 \times 1,0 = 4,56 \text{ cm}^2$ $24 \times 1,5 = 6,84 \text{ cm}^2$ $20 \times 2,0 = 7,00 \text{ cm}^2$ $8 \times 5,0 = 7,00 \text{ cm}^2$	60,3 ; 63 ; 75 ; 90 ; 114 ; 147 ; 165 ; 219 ; 273 ; 324

Filterdüsen für Drainagesystem

Filter-Nozzles for Drainage system

Système de drainage

Sistemas de drenaje

Montagebeispiel

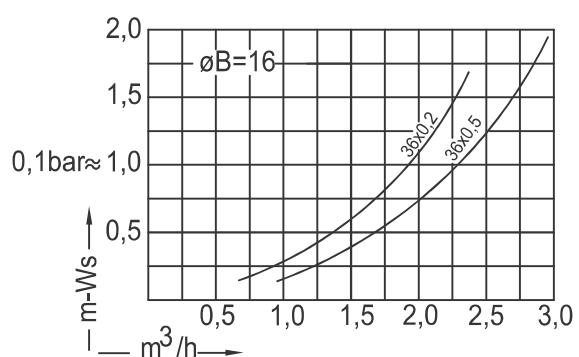
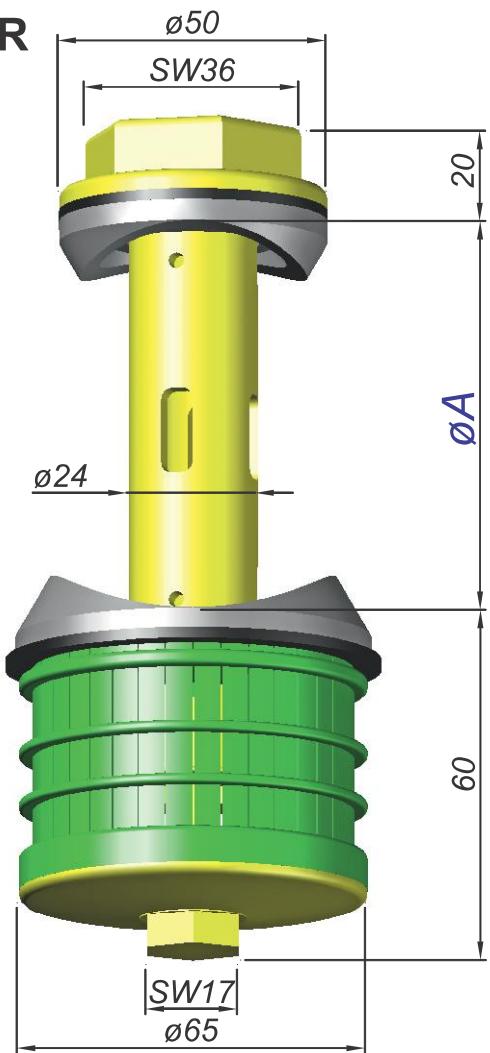
Installation
procedure

Exemple
de montage

Ejemplo
de montaje

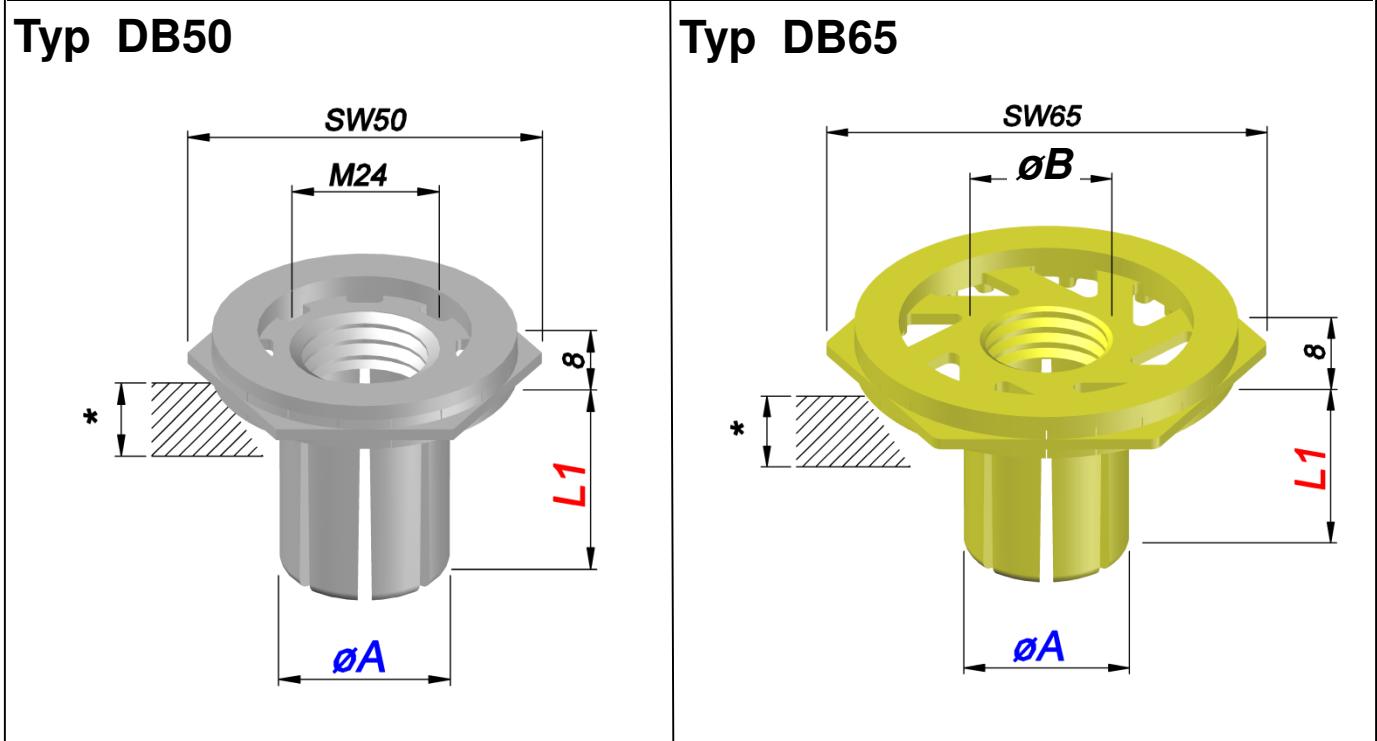
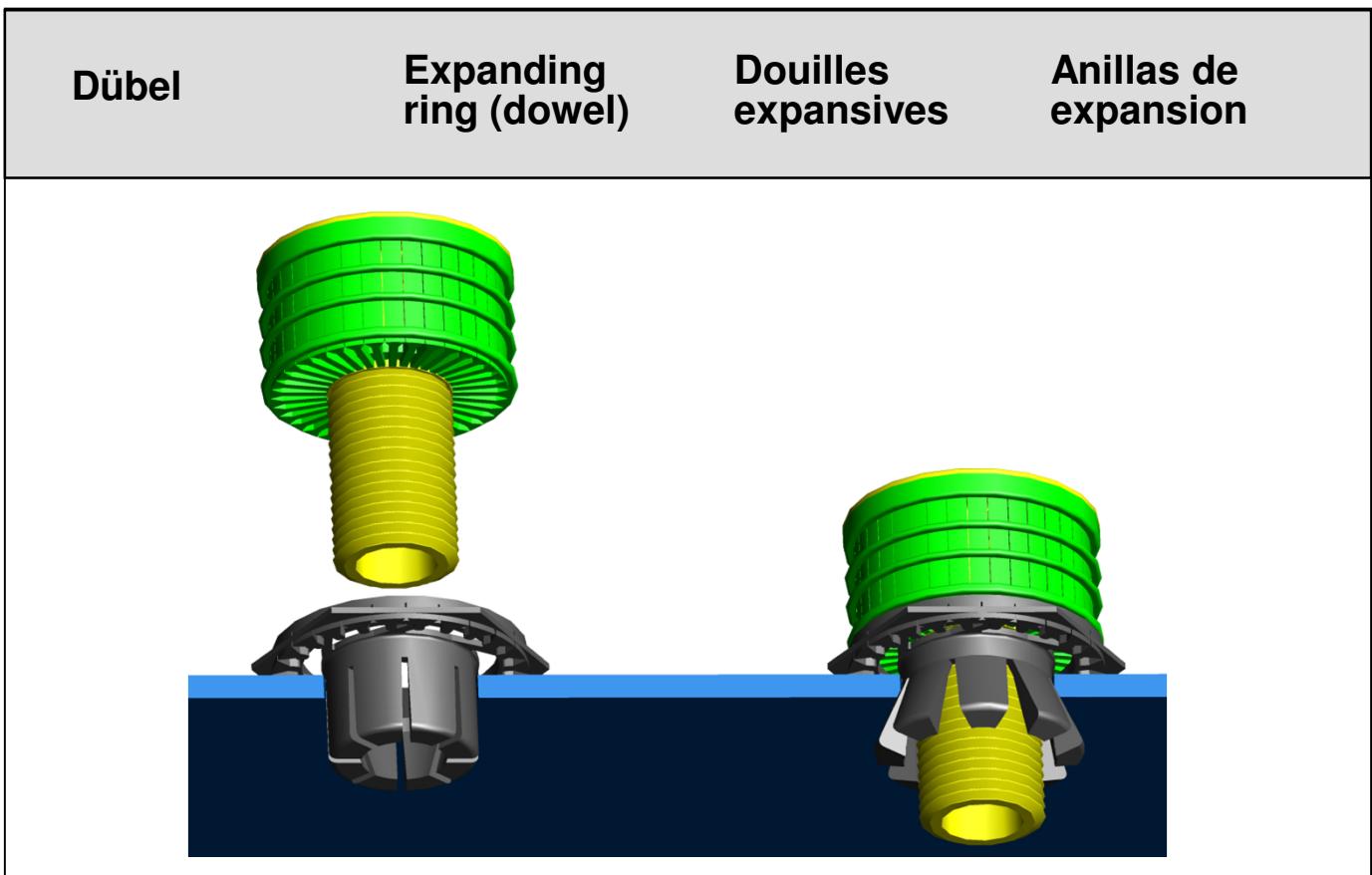


Typ SCR

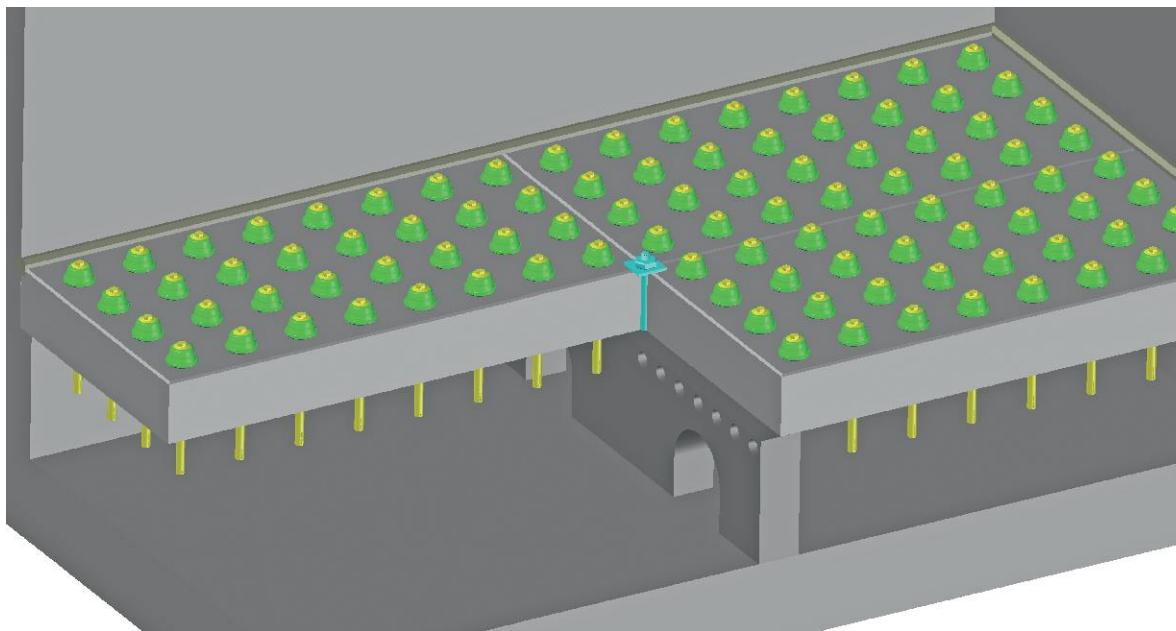


Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	ØA
	SCR	$36 \times 0,2 = 1,95 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,3 = 2,90 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,5 = 4,90 \text{ cm}^2$ $36 \times 0,7 = 6,80 \text{ cm}^2$ $36 \times 1,0 = 9,80 \text{ cm}^2$	60,3 ; 63 ; 75 ; 90 ; 114 ; 147 ; 165 ; 219 ; 273 ; 324

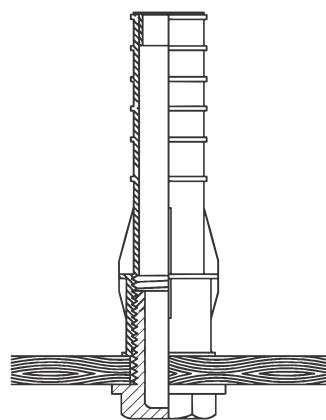
Muttern und Scheiben	Nuts and Washers	Ecrous et joints	Tuerca y Arandela
Typ MU43		Bestellung Ordering Commande Encargo	Gewinde Thread Filetage Rosca
		Typ Type Type Tipa	ØA
			1"WW M24 M22x1,5 M20 G 1/2"
Typ MU60		Bestellung Ordering Commande Encargo	Gewinde Thread Filetage Rosca
		Typ Type Type Tipa	ØA
			1 1/4"WW 1"WW G 3/4" M24 M22x1,5 M20
Typ MUZ		Bestellung Ordering Commande Encargo	Gewinde Thread Filetage Rosca
		Typ Type Type Tipa	ØA
			M24
			50
			1 1/4"WW G 3/4" M24
			60
Typ MU84		Bestellung Ordering Commande Encargo	Gewinde Thread Filetage Rosca
		Typ Type Type Tipa	ØA
			G 2" G 1 1/2"
Typ SR50		Bestellung Ordering Commande Encargo	Gewinde Thread Filetage Rosca
		Typ Type Type Tipa	ØA
			1 1/4"WW
			32
			G 1"
			33,25
			G 3/4"
			26,5
			M24
			24
Typ DP		Bestellung Ordering Commande Encargo	ØA
Typ DG		Typ Type Type Tipa	ØB
			S
		DP	32; 30; 27; 25; 21
		50	32; 25
			32; 30; 25
		70	32; 30; 27; 25; 21
			32; 30; 28
		DG	50
			32; 28; 25; 21
		70	2
			EPDM (KTW)
		90	



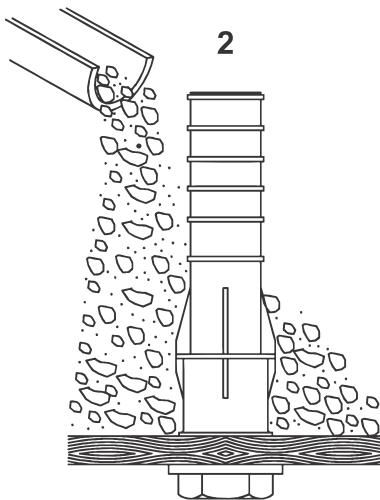
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	ØA	Bodenstärke plate thickness Epaisseur du plancher Espesor placa	*	L1	Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	ØA	Bodenstärke plate thickness Epaisseur du plancher Espesor placa	*	ØB	L1
	DB50	Ø28	8 - 12 - elfenbein / ivory 12 - 17 - grau / grey 17 - 22 - schwarz / black 22 - 27 - blau / blue		36		DB65	Ø28	8 - 12 - elfenbein / ivory 12 - 17 - grau / grey 17 - 22 - schwarz / black 22 - 27 - blau / blue		M24	36
								Ø32	8 - 12 - elfenbein / ivory 12 - 17 - grau / grey 17 - 22 - schwarz / black		M24	30
								Ø38	8 - 12 - elfenbein / ivory 12 - 17 - grau / grey		1 1/4" WW	30

Montagebeispiel**Installation
procedure****Exemple de montage
sur plancher béton****Ejemplo
de montaje**

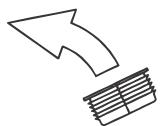
1



2



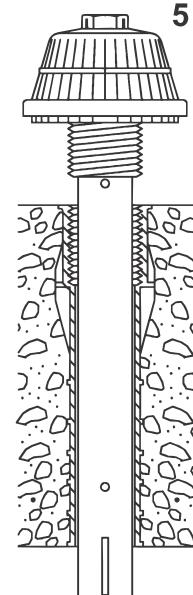
3



4



5



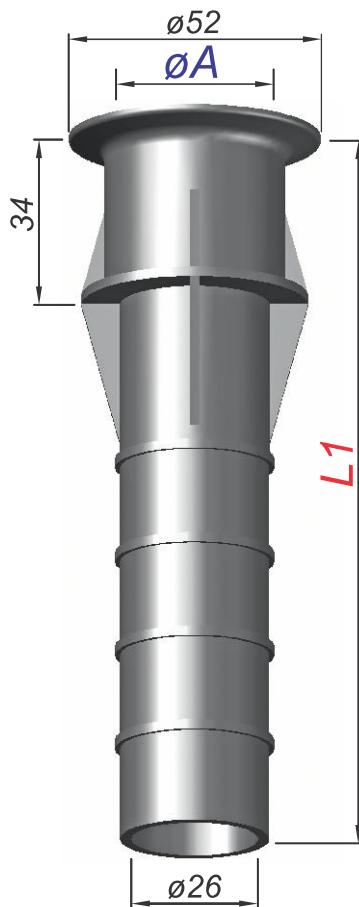
**Buchsen
für Beton-
Filterböden**

**Sleeves for
concrete -
floors**

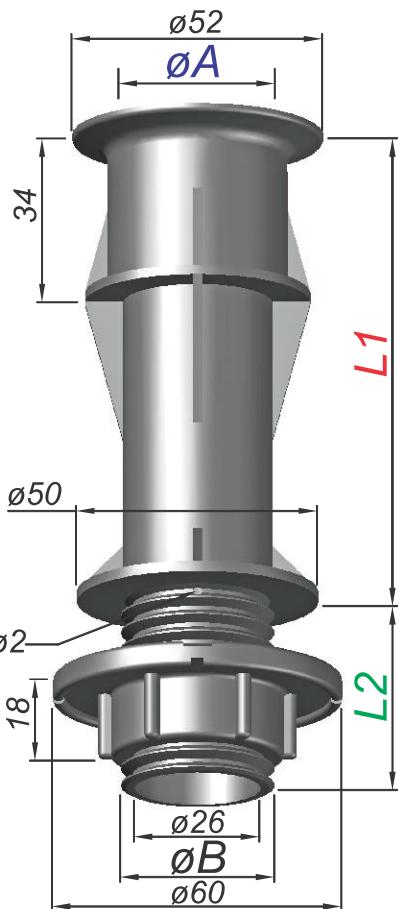
**Douilles et
accessoires pour
planchers béton**

**Casquillos para
fondos de filtros
de hormigon**

Typ B32

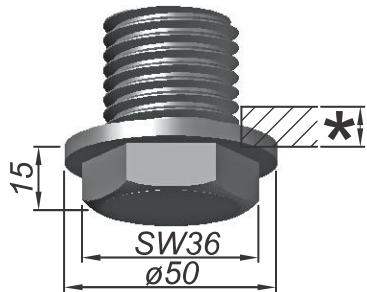


Typ BM32

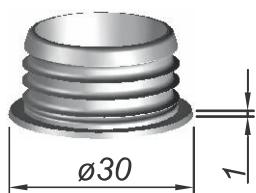


Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico	Gewinde Thread Filetage Rosca ØA	L1	Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico	Gewinde Thread Filetage Rosca ØA	ØB	L1	L2
	B32	1 1/4"WW 1"WW	60, +10, +10, ... - 500		BM32	1 1/4"WW	1 1/4"WW	60, +10, +10, ... - 500	40

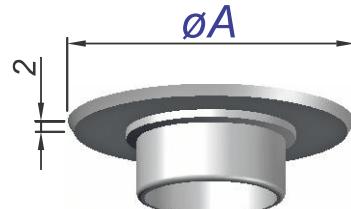
Typ SR



Typ EA



Typ EG



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico	Gewinde Thread Filetage Rosca ØA	Bodenstärke plate thickness Epaisseur du plancher Espesor placa	*	Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico		Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico	ØA
	SR	1 1/4"WW 1"WW	= mm	*		EA			EG50	54
									EG70	71

Buchsen
für Rohre

Special lateral
sleeves

douilles pour tuyaux
et planchers béton

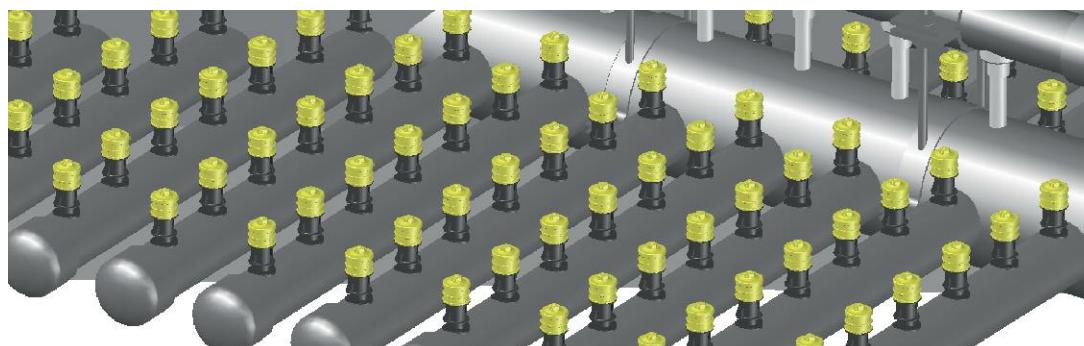
Casquillos
para tubería

Montagebeispiel

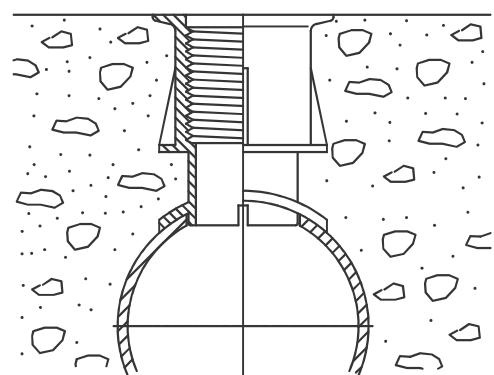
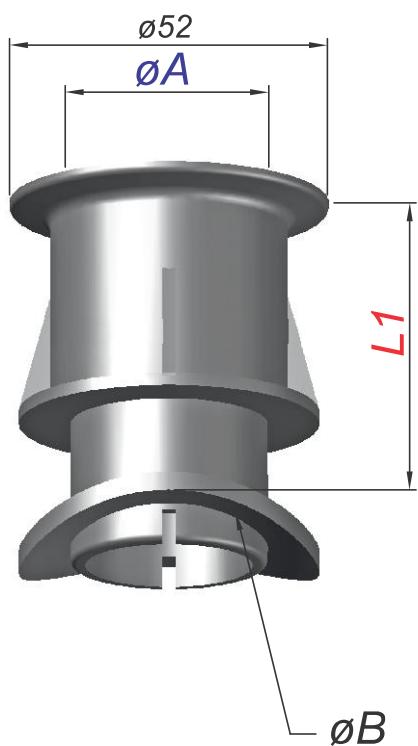
Installation
procedure

Exemple
de montage

Ejemplo
de montaje



Typ BR32



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	L1	ØB	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA
	BR32	15	90; 110	1 1/4"WW	
		50	75; 90; 110; 324		

Anschluß-
armatur

Manifold
head

Raccord pour
bouteilles
échangeuses d'ions

Racor Adaptador
para Botellas de
intercambio Iónico

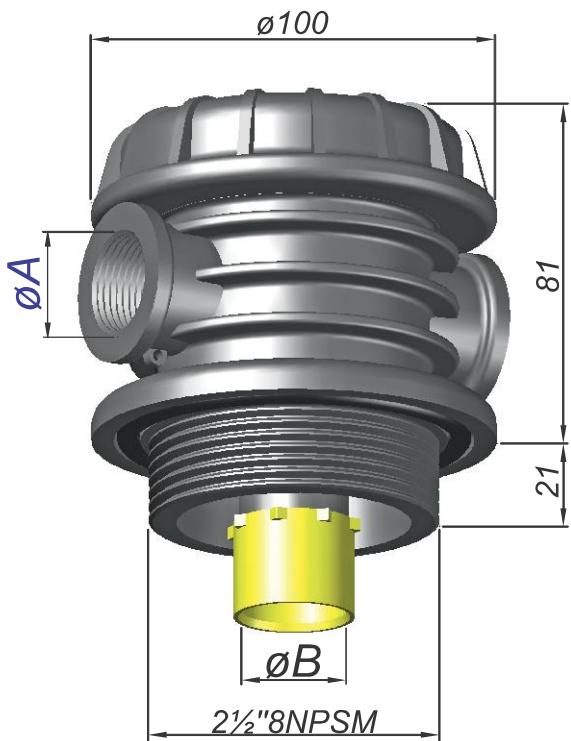
Typ ANA2



P max. 8 bar – 120 PSI

T max. 45°C – 110° F

Typ ANA2



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típa	ØA	ØB = mm
	ANA2	1/4"NPT G 3/4" 3/4"NPT	1" Ø 25,4 13/16 Ø 20,64 1,05" Ø 26,67 25 Ø 25,2

Typ ANA-S



Bestellung
Ordering
Commande
Encargo

Typ
Type
Type
Típa



ANA-S

Typ ANA-K



Bestellung
Ordering
Commande
Encargo

Typ
Type
Type
Típa



ANA-K

Anschluß-
armatur

Manifold
head

Raccord pour
bouteilles
échangeuses d'ions

Racor Adaptador
para Botellas de
intercambio Iónico

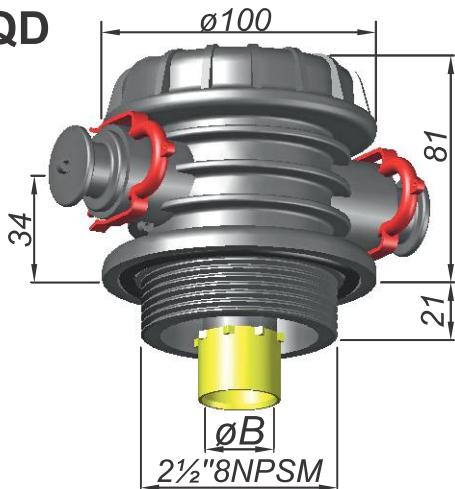
Typ ANA2-QD



P max. 8 bar – 120 PSI

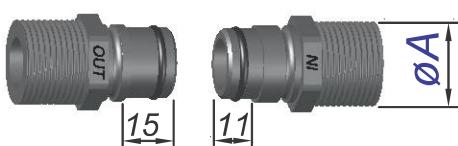
T max. 45°C – 110°F

Typ ANA2-QD



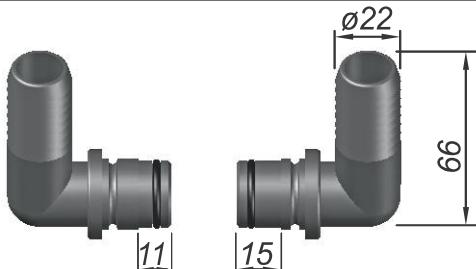
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	ØB	= mm
		1"	Ø 25,4
		13/16	Ø 20,64
		1,05"	Ø 26,67
		25	Ø 25,2

Typ QD-G3/4"



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	ØA	
		QD-G3/4"	

Typ QDHE



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Ø22	
		QDHE	

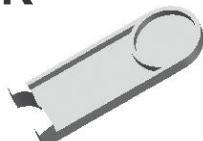
Typ ANA-S



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa

ANA-S

Typ ANA-K



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa

ANA-K

Anschluß-
armatur

Manifold
head

Raccord pour
bouteilles
échangeuses d'ions

Racor Adaptador
para Botellas de
intercambio Iónico

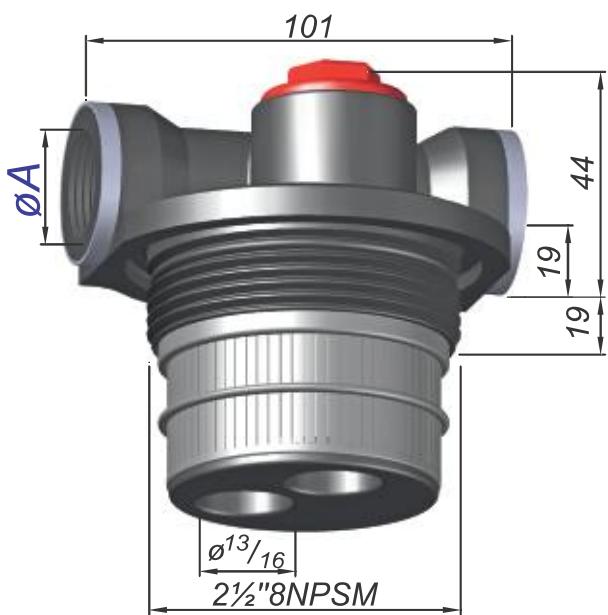
Typ ANA3



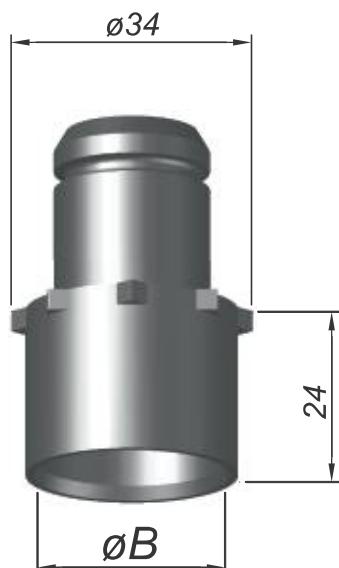
P max. 8 bar – 120 PSI

T max. 45°C – 110° F

Typ ANA3



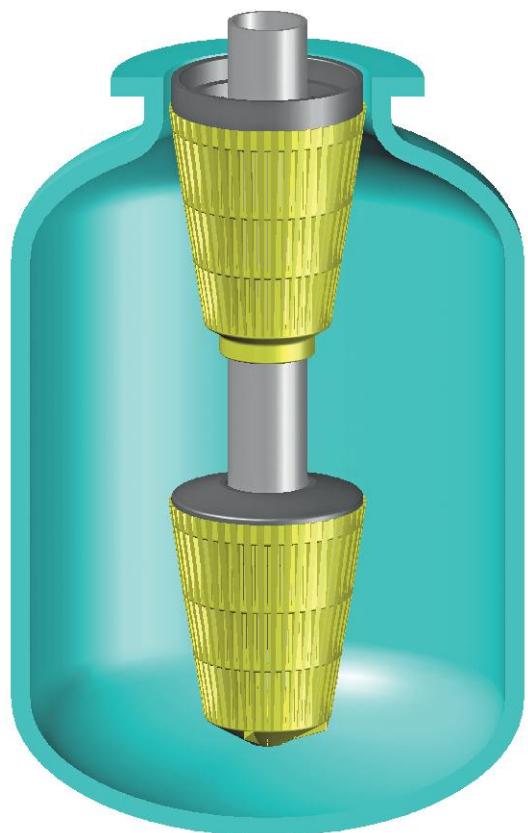
Typ RA



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	ØA	Schlitz Slots Fentes Ranuras
	ANA3	G 3/4" 3/4"NPT	0,2 0,3 0,5

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	ØB	= mm
	RA	1"	Ø 25,4
		13/16"	Ø 20,64
		1,05"	Ø 26,67
		25	Ø 25,2

Filterdüsen- für Düsenstab

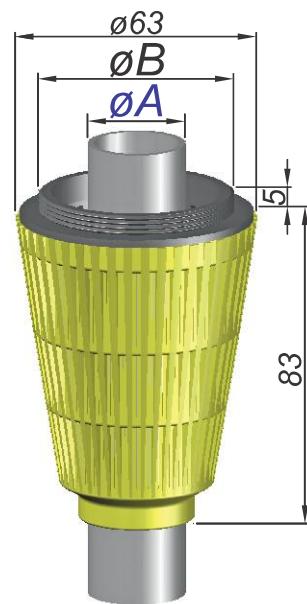


Filter-Nozzles for Distributor

Crépines pour distributeur

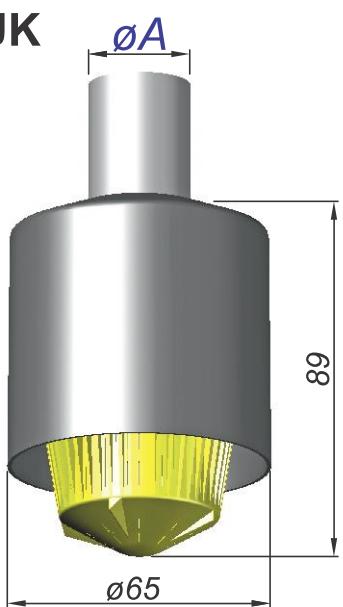
Toberas de distribucion

Typ GDO

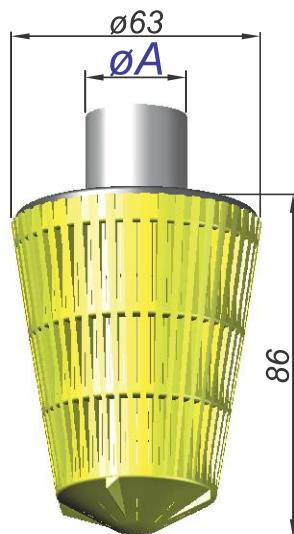


Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	ØB	ØA	=mm
	GDO	0,2 = 5,22cm ²	2"20 Ø 60,5 Ø 60 QD	32 13/16 1" 1,05" 25	Ø 32 Ø 20,64 Ø 25,4 Ø 26,67 Ø 25,2

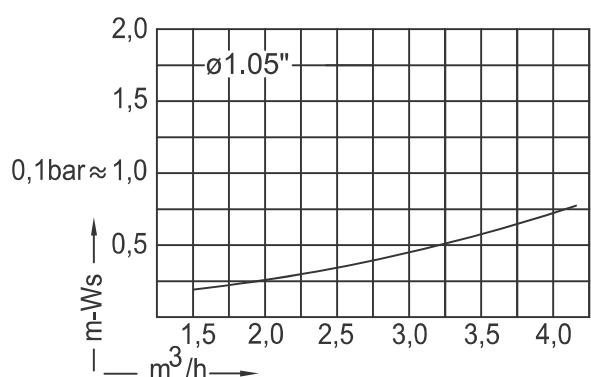
Typ GDUK



Typ GDU



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	ØA	=mm
	GDU GDUK	0,2 = 5,22cm ²	1" 13/16 1,05" 25	Ø 25,4 Ø 20,64 Ø 26,67 Ø 25,2



Filterdüsen- für Düsenstab

Filter-Nozzles for Distributor

Crépines pour distributeur

Toberas de distribucion

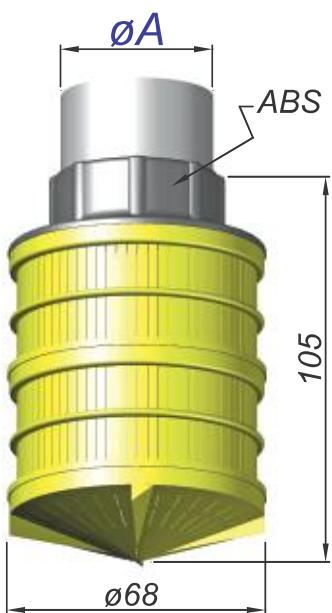


Typ GLU

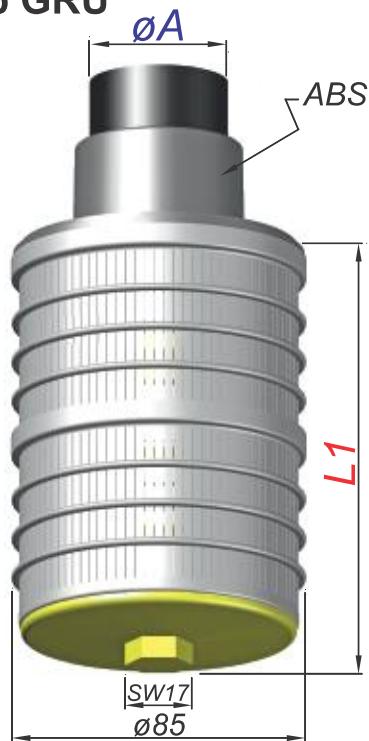


Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	ØA
	GLU	0,2 0,3 0,5	3/4"NPT Ø 24,4

Typ GWU



Typ GRU



Typ GCU



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	ØA	Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	ØA	Länge Length Longueur Largura	Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	ØA
	GWU	0,2 = 9,22 cm ² 0,3 = 10,38 cm ² 0,5 = 11,52 cm ²	Ø32 Ø40		GRU	0,2 0,5	Ø 40 Ø 50 Ø 63	73 ; 126		GCU	0,2 0,3 0,5	3/4"NPT Ø 24,4

Entleerungs- Entnahme-Filterdüsen

Drain- Nozzles

Crépines de draînage

Toberas de drenaje

Montagebeispiel

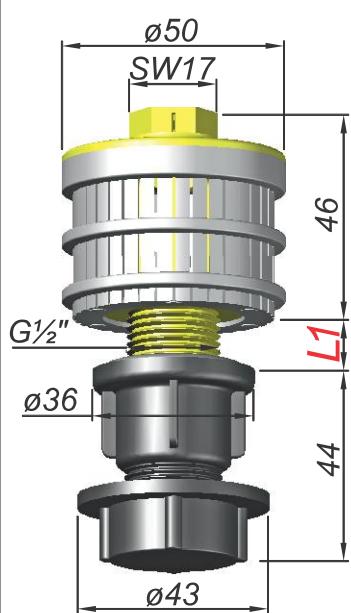
Installation
procedure

Exemple
de montage

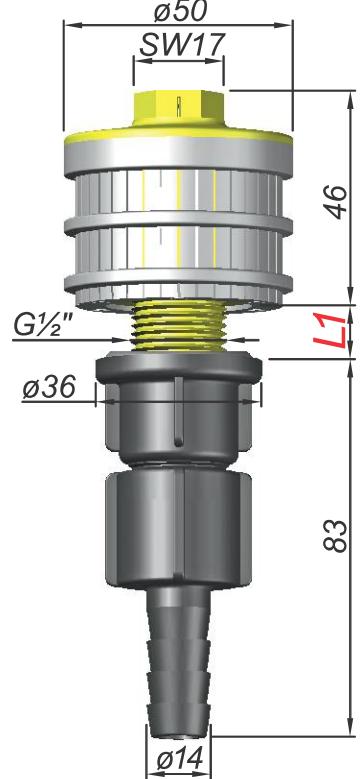
Ejemplo
de montaje



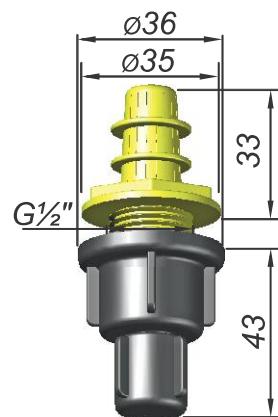
Typ EDK



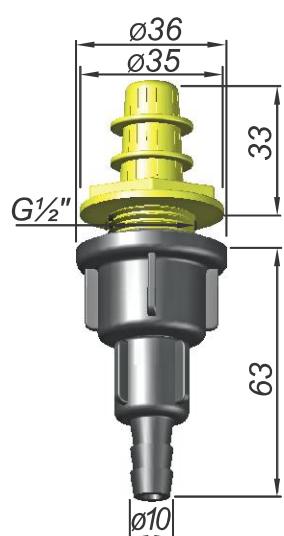
Typ ED



Typ EHK



Typ EH



Bestellung
Ordering
Commande
Encargo

Typ
Type
Type
Tipa

Schlitte
Slots
Fentes
Ranuras

Bodenstärke
Plate thickness
Epaisseur du plancher
Espesor placa

L1

Bestellung
Ordering
Commande
Encargo

Typ
Type
Type
Tipa

Bestellung
Ordering
Commande
Encargo

Typ
Type
Type
Tipa



ED
EDK

$36 \times 0,2 = 1,37 \text{ cm}^2$
 $36 \times 0,5 = 3,42 \text{ cm}^2$

Nach Angabe
according detail
selon détails
adecuado detalle



EHK - 0,2



EH - 0,2

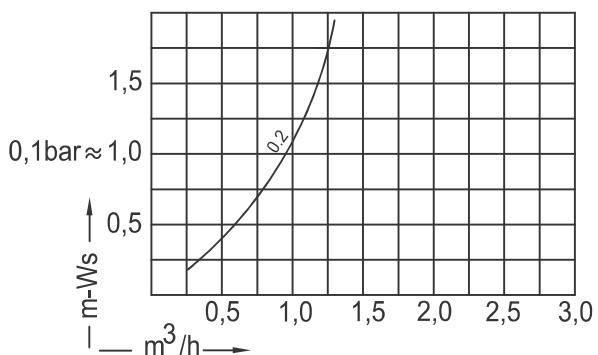
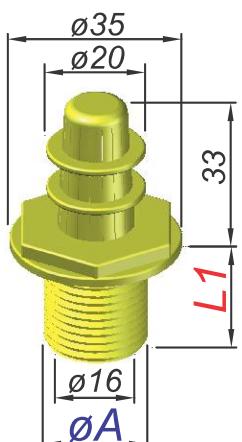
Entleerungs- Entnahme-Filterdüsen

Drain- Nozzles

Crépines de draînage

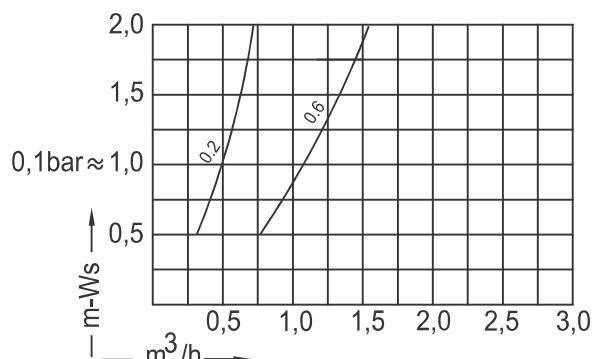
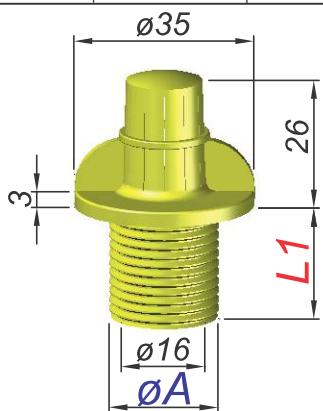
Toberas de drenaje

Typ E



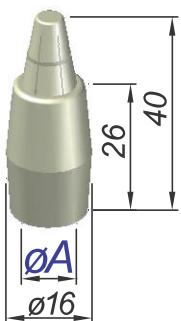
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitz Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca
	E	0,2 = 1,0cm²	G 1/2"	8
			G 3/4"	17

Typ E2



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitz Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca
	E2	0,2 = 0,28cm²	G 1/2"	22
		0,6 = 0,84cm²	7/8"WW	16

Typ ES10



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitz Slots Fentes Ranuras	ØA
	ES10	0,2	6
			8
			10

Verteiler

distributor

Distributeur

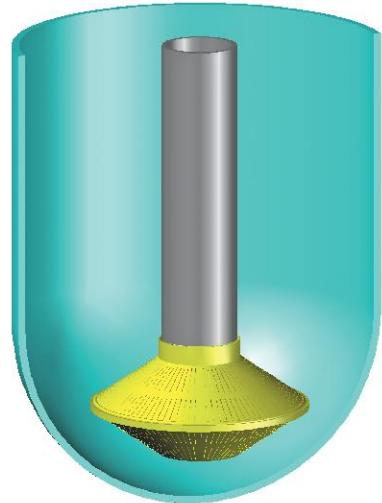
Distribuidor

Montagebeispiel

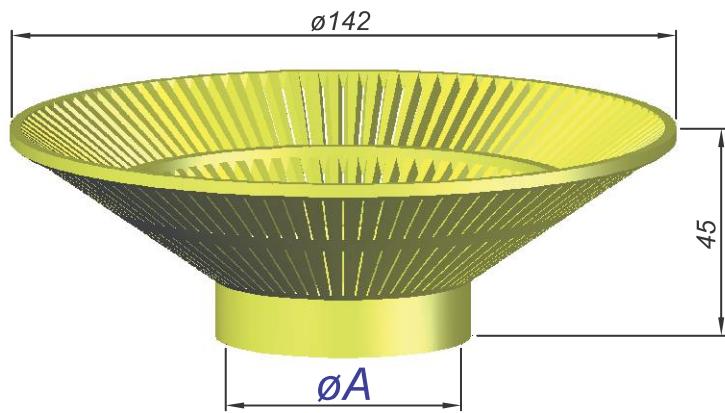
Installation
procedure

Exemple
de montage

Ejemplo
de montaje

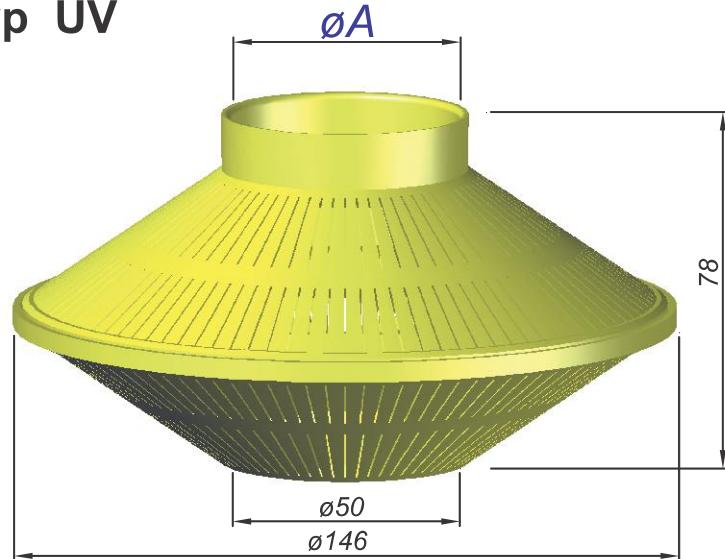


Typ OV



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitze Slots Fentes Ranuras	ØA
	OV	0,25	Ø1,9" Ø50

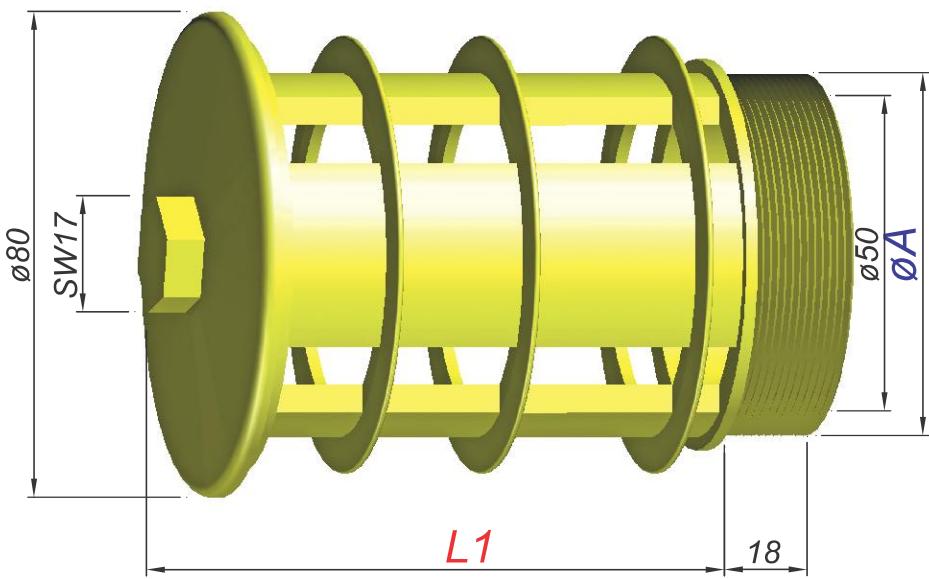
Typ UV



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitze Slots Fentes Ranuras	ØA
	UV	0,25 = 17,96 cm²	Ø1,9" Ø50

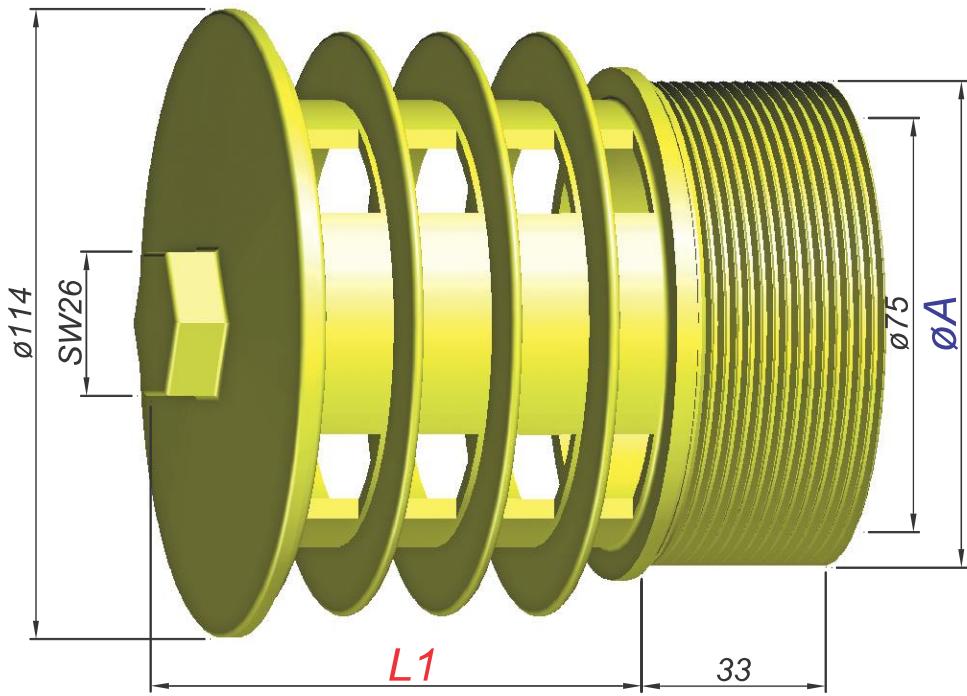
Obere Verteiler Top distributor Distributeur supérieur Distribuidor superior

Typ R2P



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\text{\textcircled{A}}$	Gewindelänge Thread length Longueur de filetage Largura de la rosca
	R2P	G 2"	L1	73, 110, 170

Typ R3P



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Gewinde Thread Filetage Rosca	$\text{\textcircled{A}}$	Länge Length Longueur Largura
	R3P	G 3" 3" NPT 4" 8UN	L1	96, 168, 240

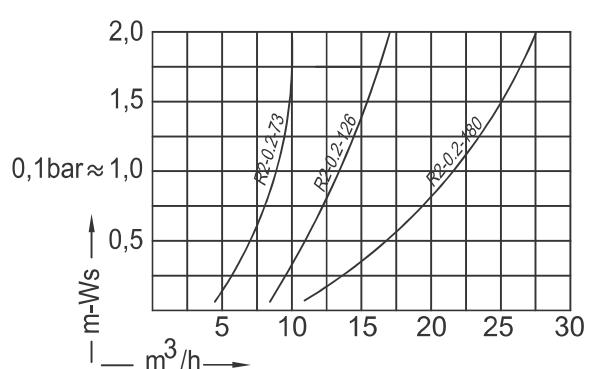
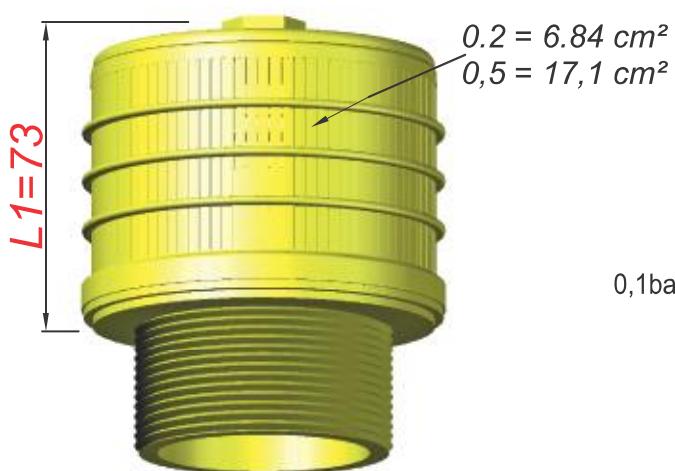
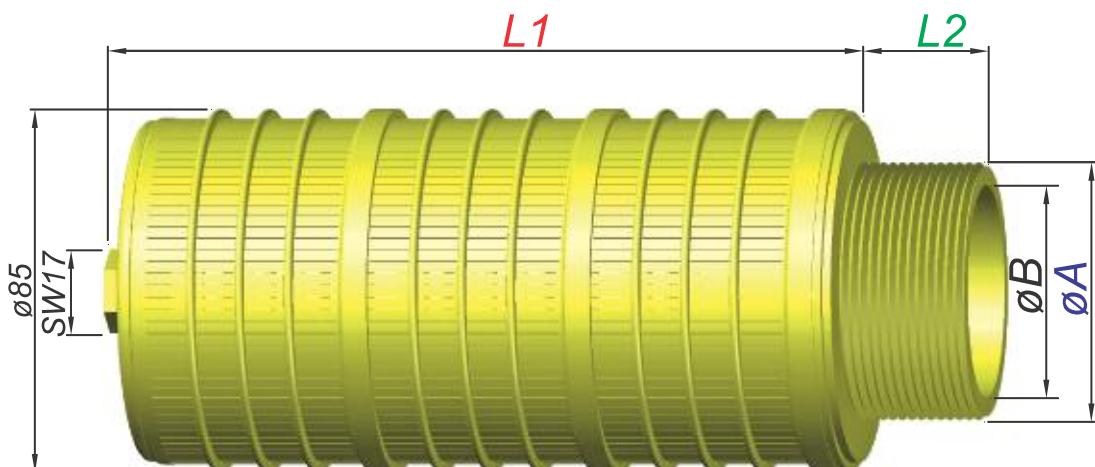
Filterdüsen

Filter-Nozzles

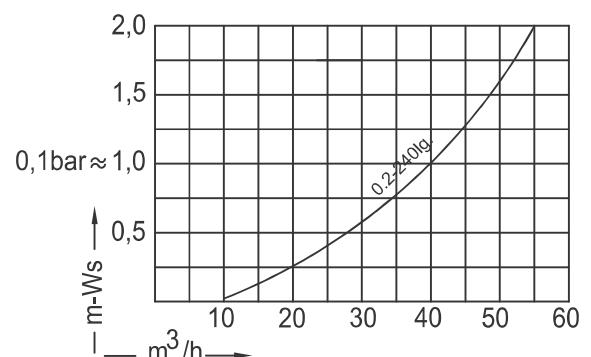
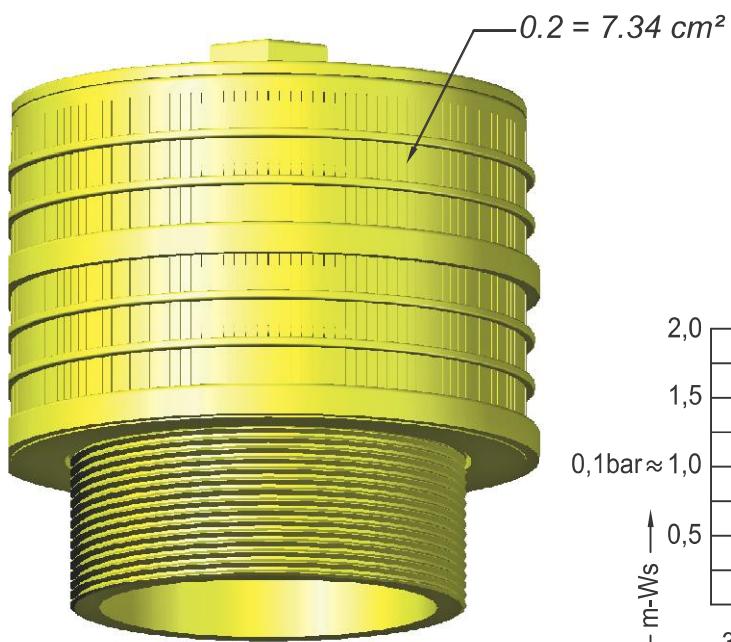
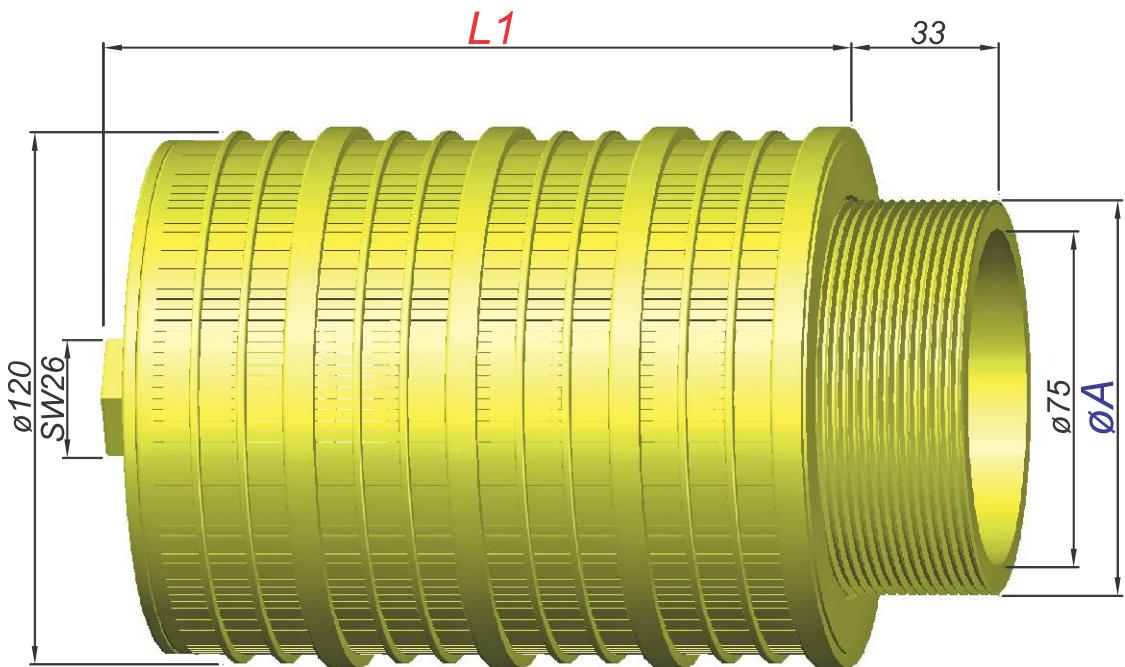
Crépines à filtre

Toberas filtrantes

Typ R2



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitz Slots Fentes Ranuras	$\varnothing A$	$\varnothing B$	L_2	Kopflänge Headlength Longueur de tête Longitude de la cabeza	L_1
	R2	0,2	G 2"	Ø 50	30, 55	73, 126, 180, 231, 284, 338, 389, 442, 496, 547, 600, 654, 705, 758, 812, 863, 916, 970, 1021, 1074, 1128, 1179, 1232, 1286	
			G 1½"	Ø 38	30, 55		
		0,3	G 2"	1 1/4"NPT	30		
			G 2"	1 1/2"NPT	30		
		0,5	Ø 68	G 2"	30		
			1 1/2"NPT	1 1/4"NPT	30		
		1,0	2 ½" 8NPSM	Ø60	20		

Filterdüsen**Filter-Nozzles****Crépines à filtre****Toberas filtrantes****Typ R3**

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	$\varnothing A$	Kopflänge Headlength Longueur de tête Longitude de la cabeza	L1
	R3	0,2 0,5	G 3" 3"NPT 4" 8UN	168, 240, 312, 384, 456, 528, 600, 672, 744, 816, 888, 960, 1032, 1104, 1176, 1248, 1320 ...	

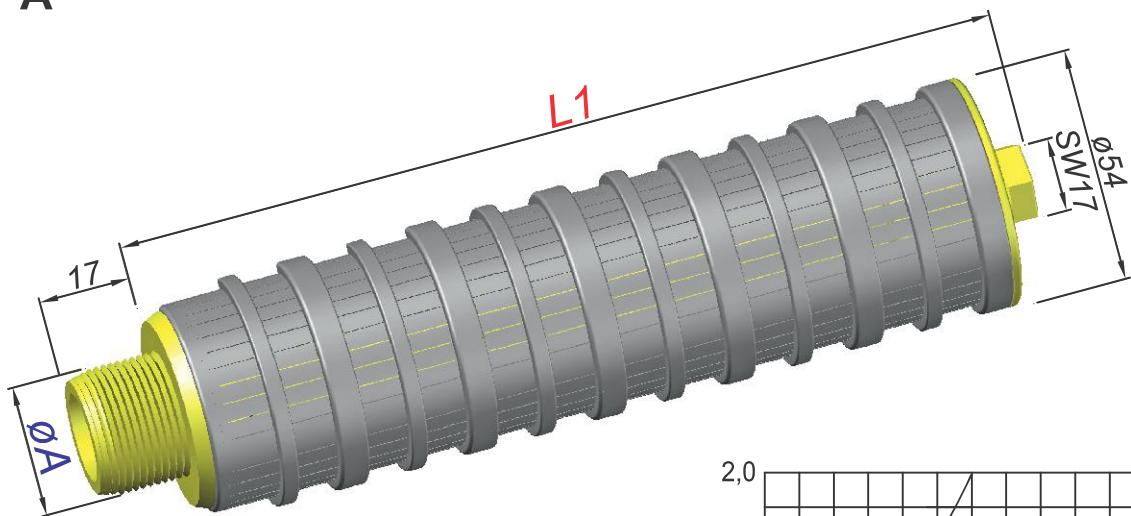
Filterdüsen-Arme

Filter-Nozzles Arms

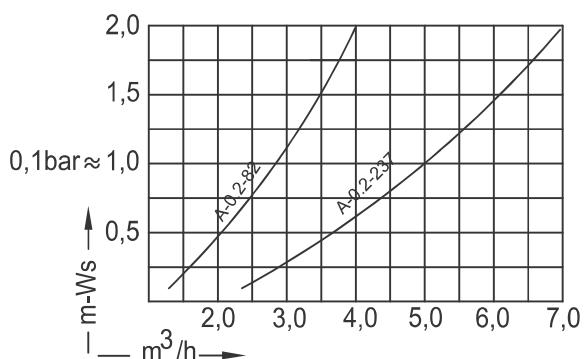
Crépines bras

Brazos de toberas a filtro

Typ A



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA
	A	0,2 0,5 1,0 2,0	M30x2 3/4"NPT G 3/4" G 1"	



Länge Length Longueur Largura	L1	A	SG6	SK6	SO6	SO8	SK8	SK6F	SK8F	$\varnothing = \text{mm}$
82		259	258	258						
113		321	316	316						
144		383	374	374						
175		445	432	432						
206		507	491	491	520	520	491	520		
237		569	549	549	580	580	549	580		
268		631	607	607	640	640	607	640		
299		693	665	665	699	699	665	699		
330		755	724	724	759	759	724	759		
361		817	782	782	819	819	782	819		
392		879	840	840	879	879	840	879		
423		941	898	898	939	939	898	939		
454		1003	957	957	999	999	957	999		
485		1065	1015	1015	1059	1059	1015	1059		
516		1127	1073	1073	1119	1119	1073	1119		
547		1189	1131	1131	1179	1179	1131	1179		
578		1251	1189	1189	1239	1239	1189	1239		
609		1313	1247	1247	1299	1299	1247	1299		
640					1359	1359	1305	1359		
671					1419	1419	1363	1419		
702					1479	1479	1421	1479		
733					1539	1539	1479	1539		
764					1599	1599	1537	1599		
795					1659	1659	1595	1659		

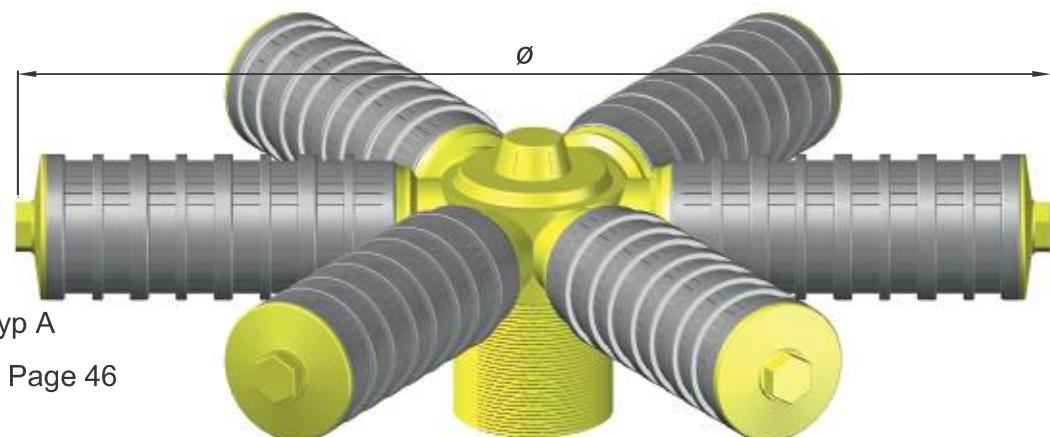
Filterdüsen-Sterne
mit 6 Armen

Filter-Nozzles-Stars
with 6 arms

Crépines
étoiles
à 6 bras

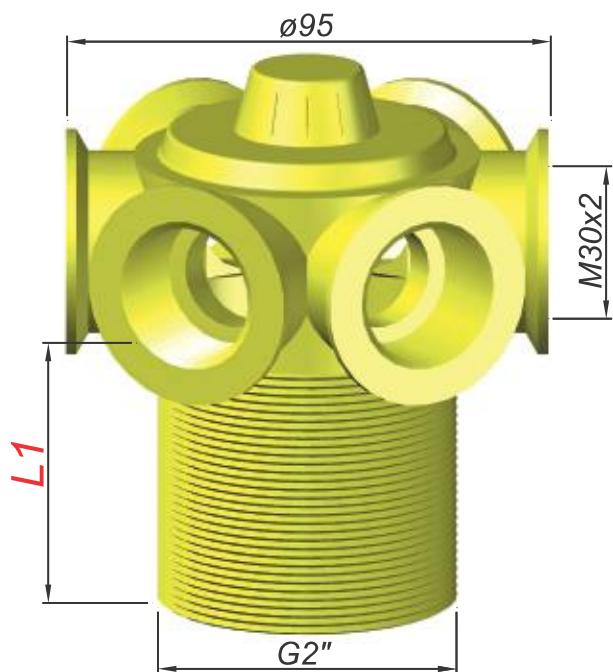
Estrellas para
tuberías a filtro
con 6 brazos

Typ SG6

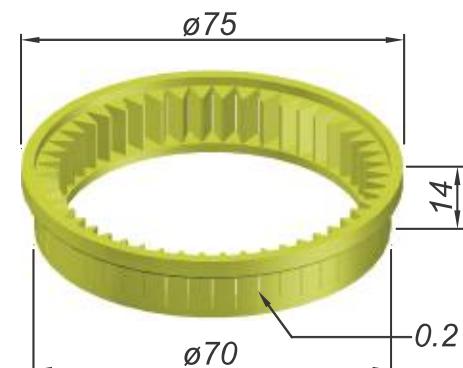


Seite / Page 46

Typ MSG6

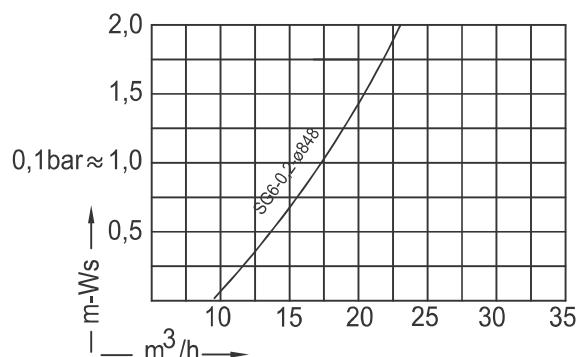


Typ ER



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico
	ER

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico	L1
	MSG6	25 55



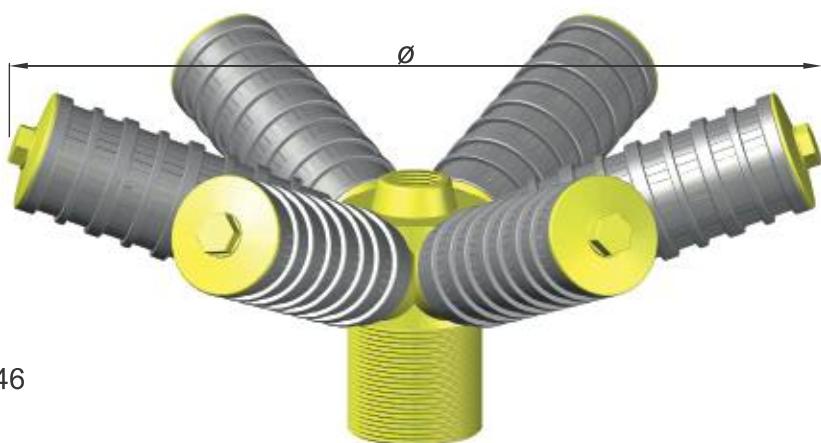
Filterdüsen-Sterne
mit 6 Armen

Filter-Nozzles-Stars
with 6 arms

Crépines
étoiles
à 6 bras

Estrellas para
toberas a filtro
con 6 brazos

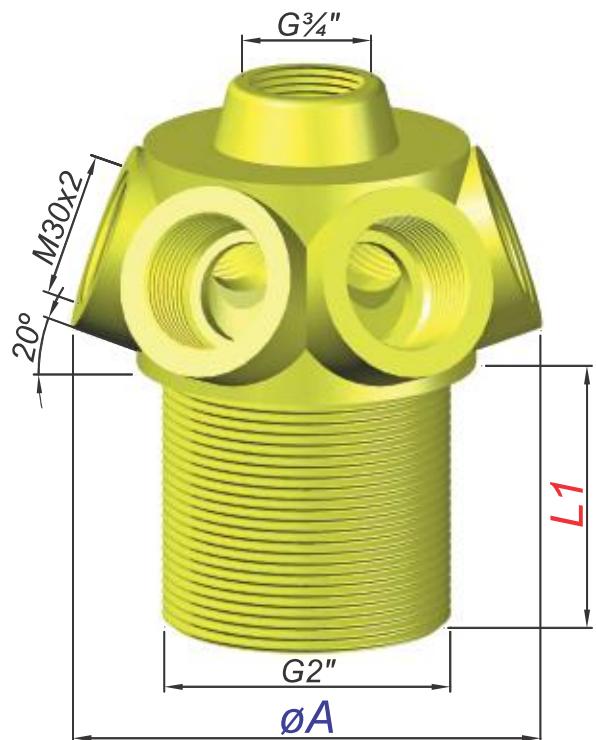
Typ SK6



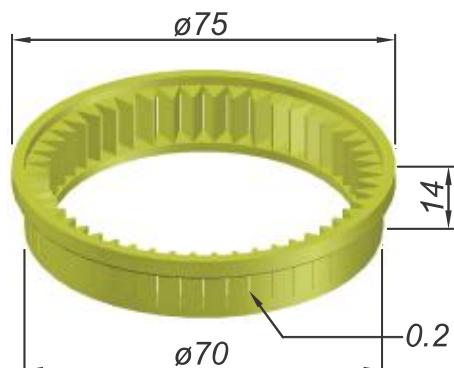
Typ A

Seite / Page 46

Typ MSK6

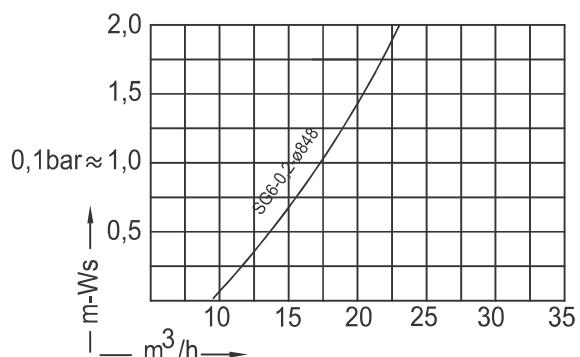


Typ ER



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa
	ER

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	L1	ØA
	MSK6	55	98 110



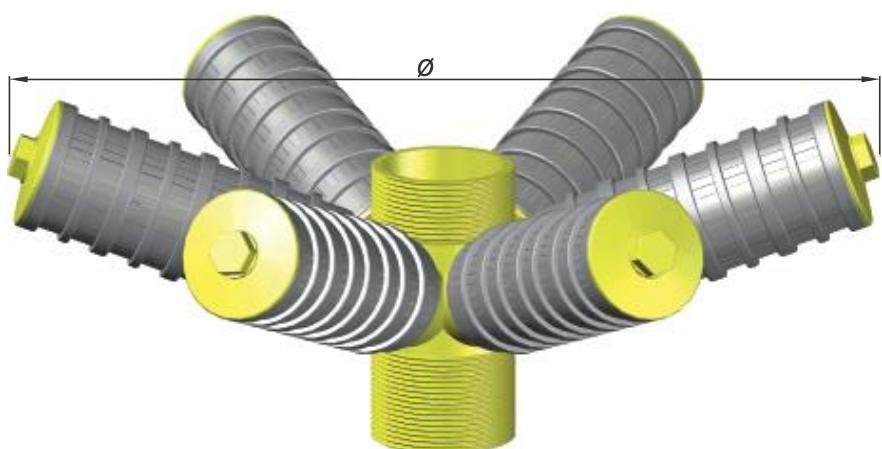
Filterdüsen-Sterne
mit 6 Armen

Filter-Nozzles-Stars
with 6 arms

Crépines
étoiles
à 6 bras

Estrellas para
tuberías a filtro
con 6 brazos

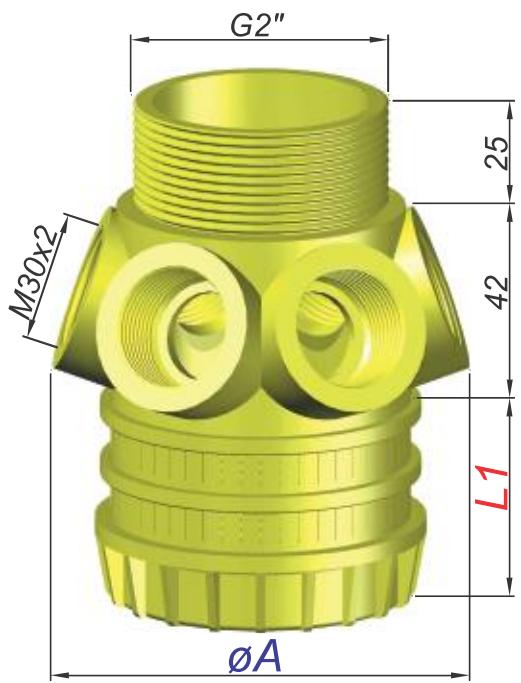
Typ SO6



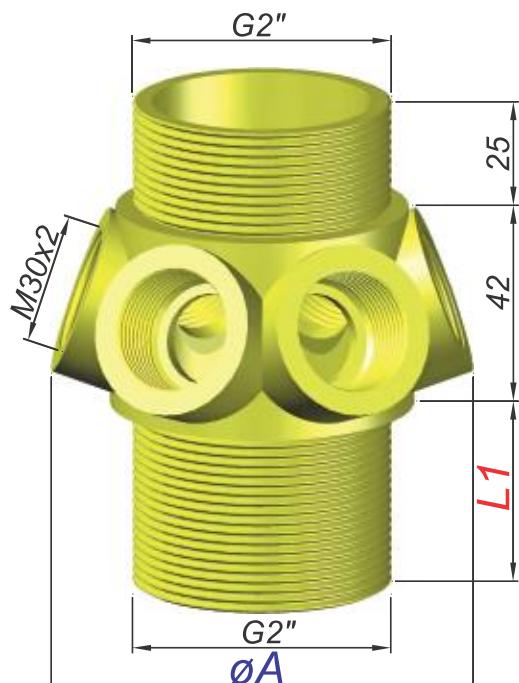
Typ A

Seite / Page 46

Typ MSO6

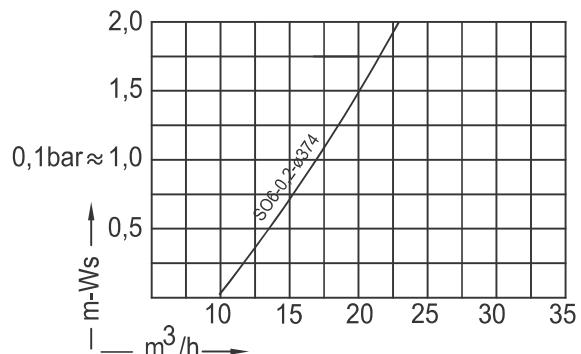


Typ MSO60



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	L1	ØA
	ER	25 55	98 110

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	L1	ØA
	MSO6	20	98 110
	MSO61	34	
	MSO62	46	
	MSO63	58	



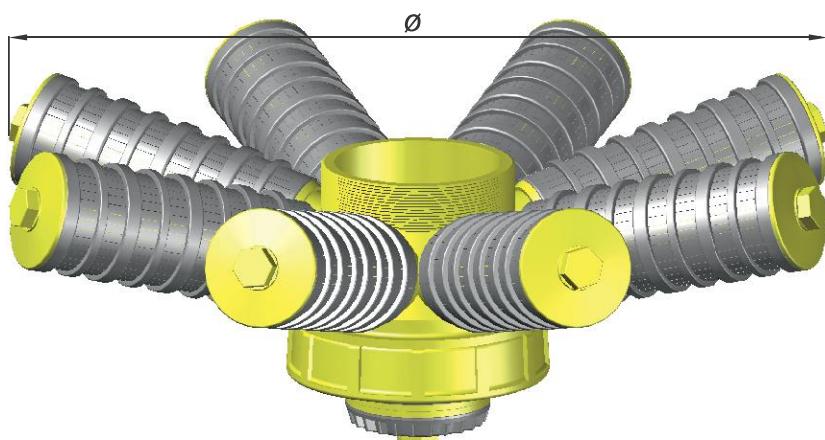
**Filterdüsen-Sterne
mit 8 Armen**

**Filter-Nozzles-Stars
with 8 arms**

**Crépines
étoiles
à 8 bras**

**Estrellas para
toberas a filtro
con 8 brazos**

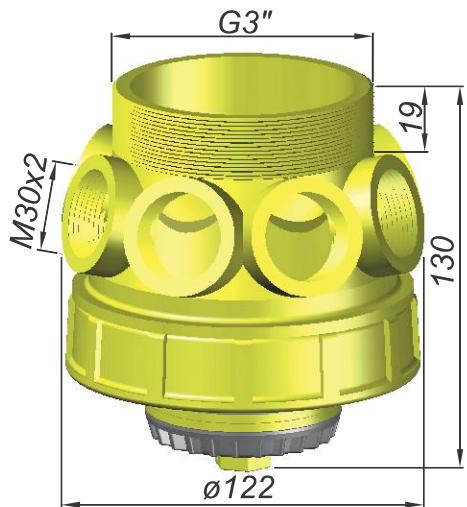
Typ SO8



Typ A

Seite / Page 46

Typ MSO8



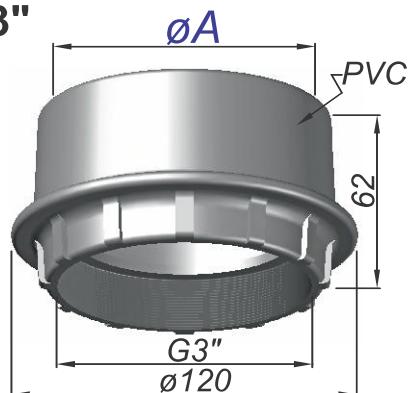
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa
	MSO8

Typ MSO16

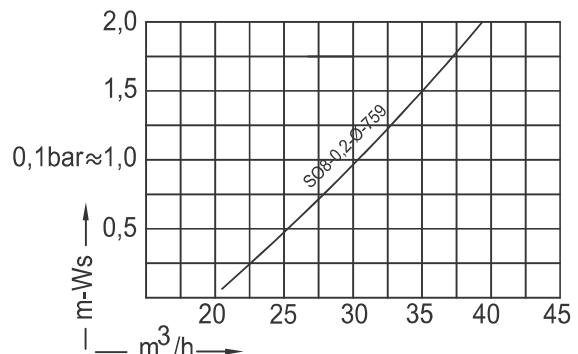


Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa
	MSO16

Typ GR3"



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	ØA
	GR3"	90



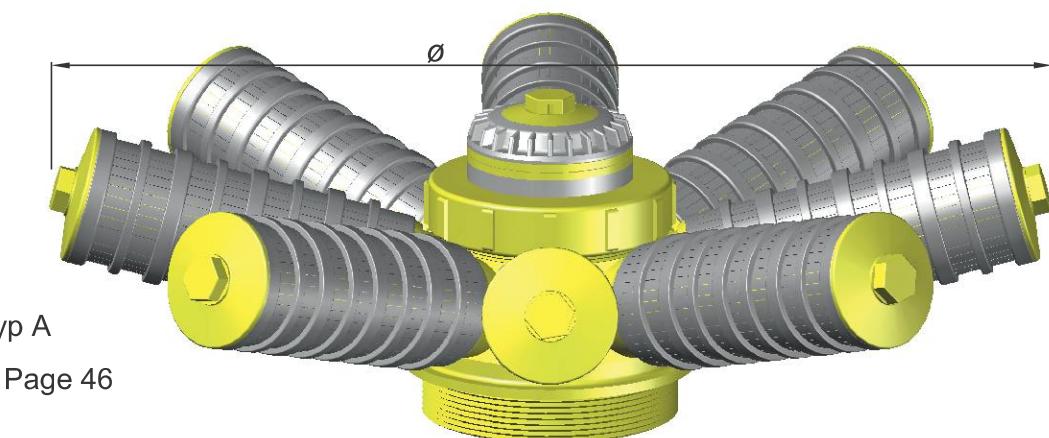
**Filterdüsen-Sterne
mit 8 Armen**

**Filter-Nozzles-Stars
with 8 arms**

**Crépines
étoiles
à 8 bras**

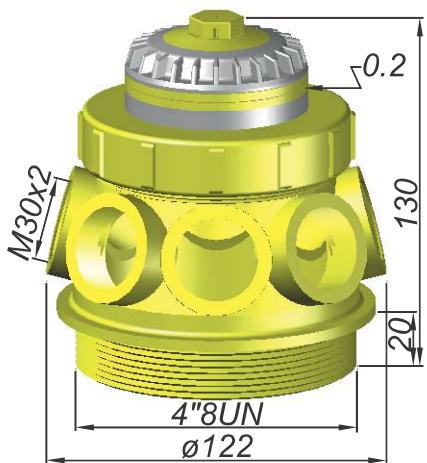
**Estrellas para
toberas a filtro
con 8 brazos**

Typ SK8



Seite / Page 46

Typ MSK8

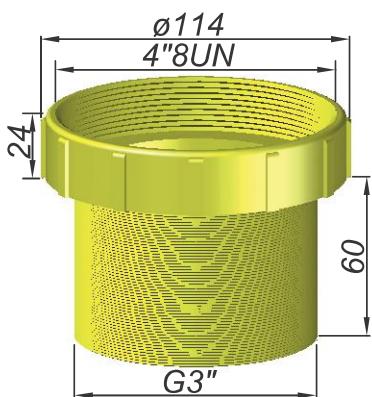


Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa
	MSK8

Typ MSK16

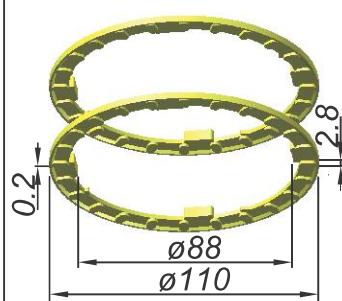


Typ GR4"-3"

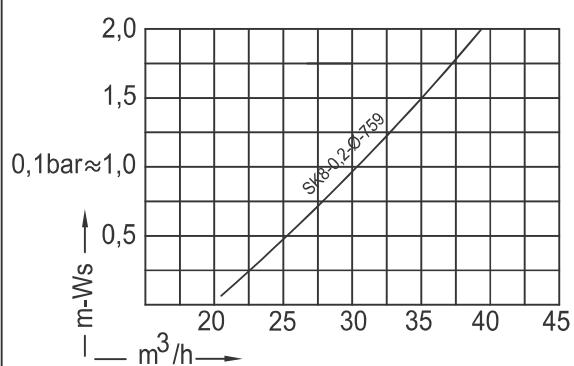


Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa
	GR4"-3"

Typ ER3



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa
	ER3



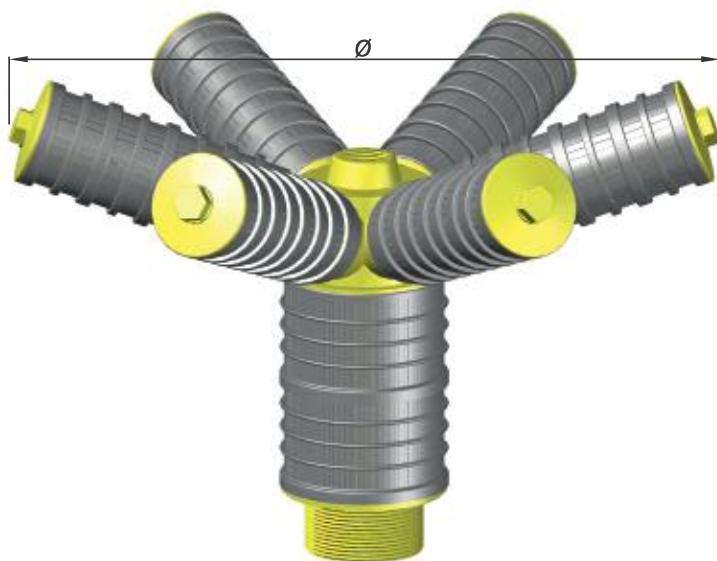
**Filterdüsen-Sterne
mit 6 Armen**
für Flanschtank

**Filter-Nozzles-Stars
with 6 arms**
for Flange tank

**Crépines
étoiles
à 6 bras**

**Estrellas para
toberas a filtro
con 6 brazos**

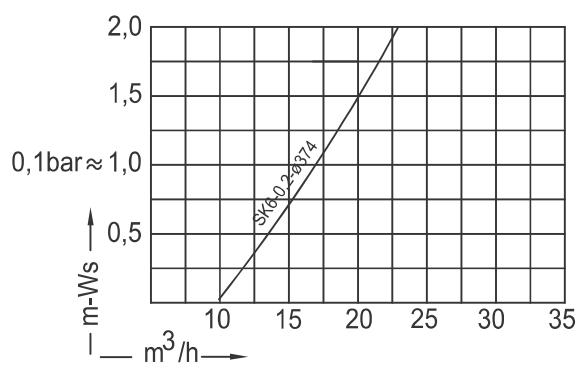
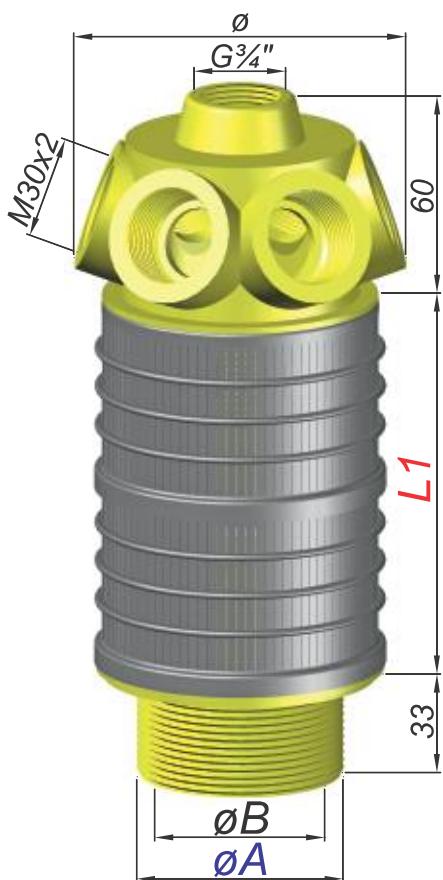
Typ SK6F



Typ A

Seite / Page 46

Typ MSK6F



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típico	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Ø	ØA	ØB	L1
[envelope icon]	MSK6F	0,2 0,5	98 110	G 2" G 2" G 2" Ø68 2 1/2" 8NPSM	Ø50 1 1/4"NPT 1 1/2"NPT G 2" Ø60	64 116 170

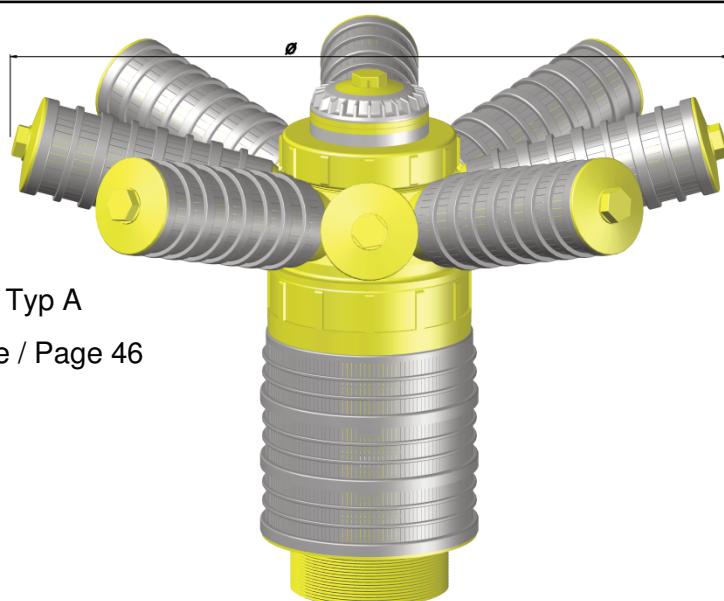
**Filterdüsen-Sterne
mit 8 Armen**
für Flanschtank

**Filter-Nozzles-Stars
with 8 arms**
for Flange tank

**Crépines étoiles
à 8 bras**

**Estrellas para
tuberías a filtro
con 8 brazos**

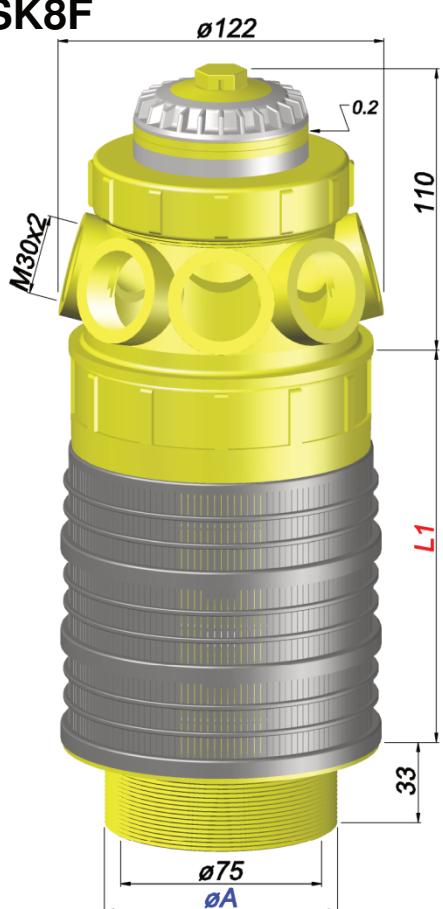
Typ SK8F



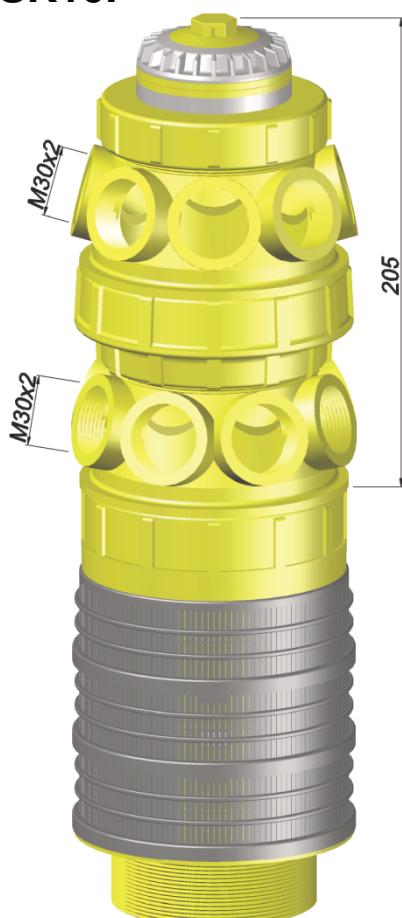
Typ A

Seite / Page 46

Typ MSK8F



Typ MSK16F



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	ØA	Länge Length Longueur Largura
	MSK8F	0,2	G 3" 3" NPT 4" 8UN	115, 150, 190, 228

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa
	MSK16F

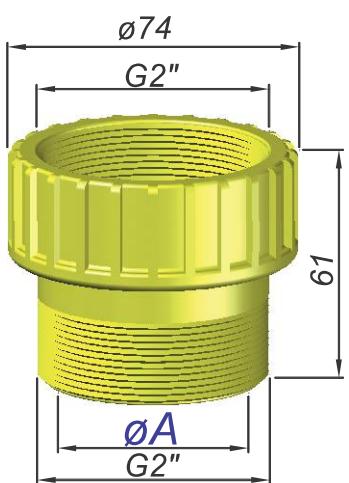
Adapter und Verbinde

Adapter and Connector

Adaptateur et raccord

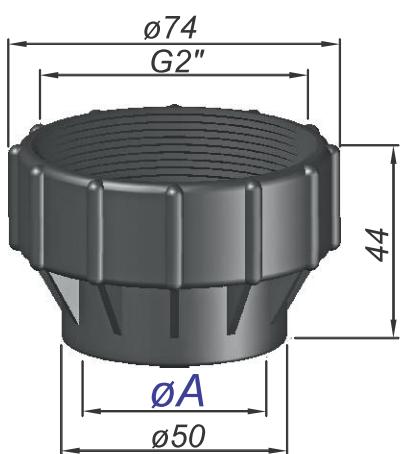
Adaptador y conector

Typ GR2"



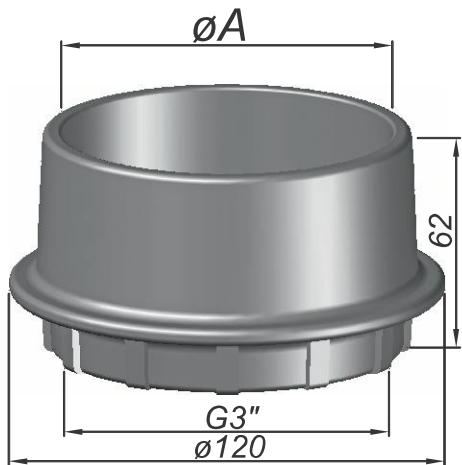
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típa	Gewinde Thread Filetage Rosca
	GR2"	ØA G 1 1/2" G 1 1/4"

Typ GR2"



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típa	Gewinde Thread Filetage Rosca
	GR2"	ØA Ø 40 Ø 50 Ø 60,3 Ø 63

Typ GR3"



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Típa	Gewinde Thread Filetage Rosca
	GR3"	ØA Ø 90 3" (US)

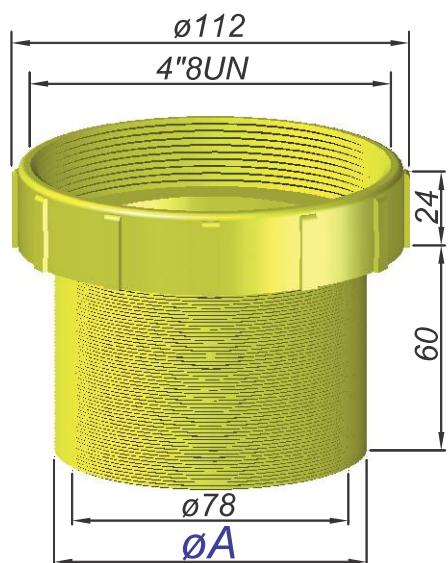
Adapter und Verbinde

Adapter and Connector

Adaptateur et raccord

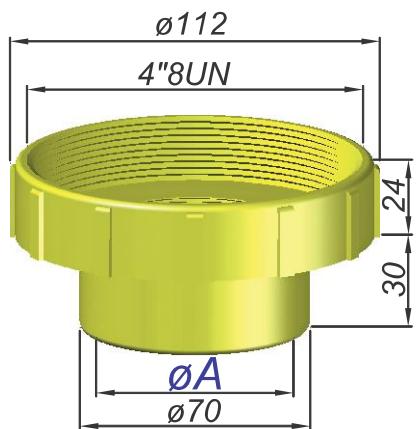
Adaptador y conector

Typ GR4"



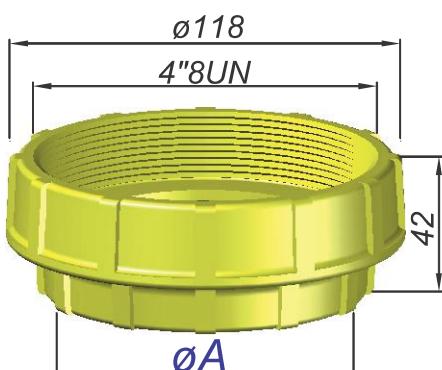
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA
	GR4"	G 3"	

Typ GR4"



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA
	GR4"	G 2"	

Typ VB4"



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Gewinde Thread Filetage Rosca	ØA
	VB4"	G 3"	

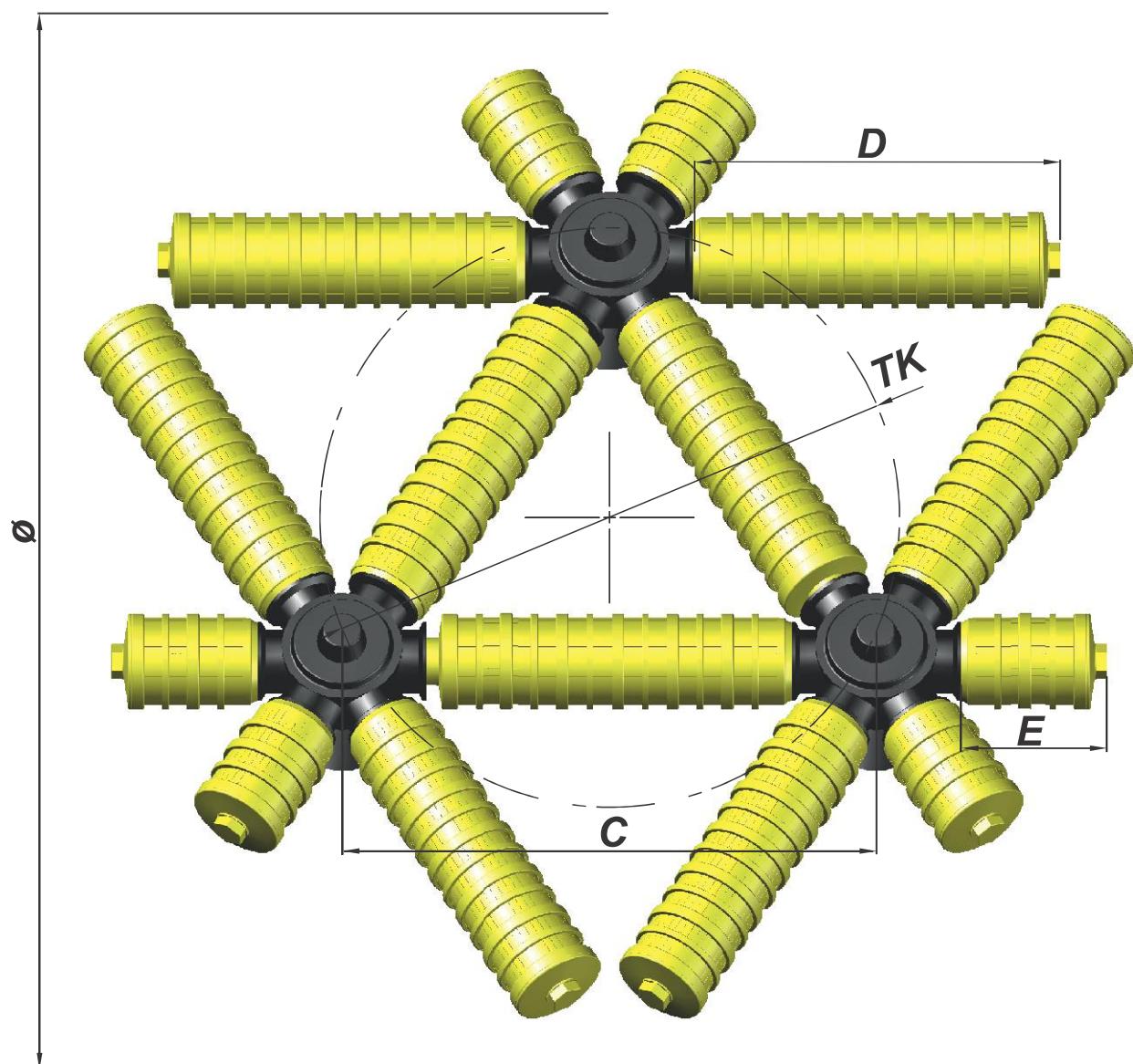
Drainage-system

Drainage system

Système de drainage

Systema de drenaje

Typ SD3



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	\varnothing	TK	C	D	E
	SD3	0,2 0,5	600	308	265	175	82
			700	344	298	206	82
			800	416	362	268	144
			900	452	392	299	144
			1000	522	454	361	175
			1100	522	454	361	237
			1200	522	454	361	299

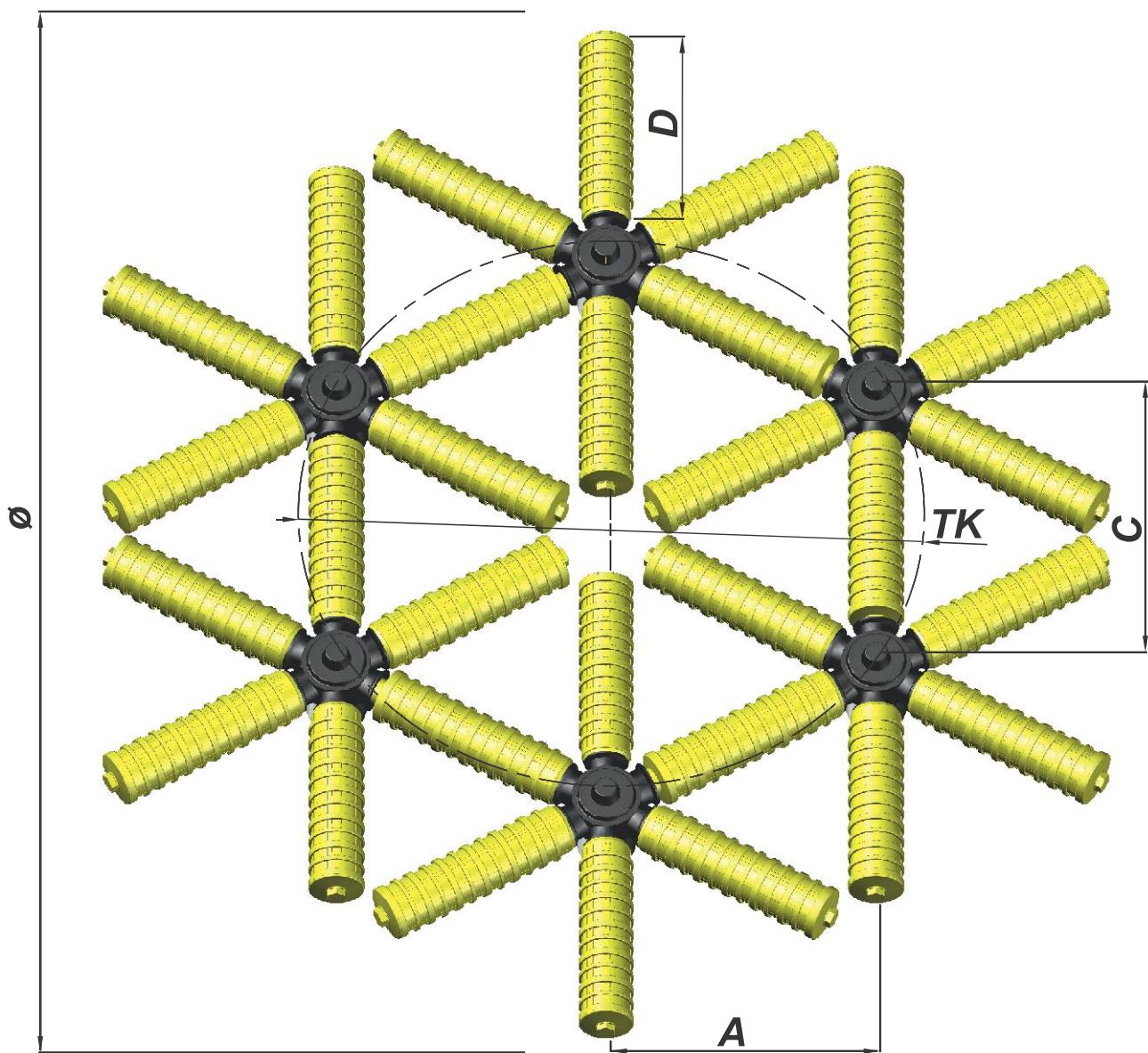
Drainage-system

Drainage system

Système de drainage

Systema de drenaje

Typ SD6



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	\varnothing	TK	C	D	A
	SD6	0,2 0,5	800	408	204	113	176,7
			1000	536	268	175	232,1
			1200	600	300	206	259,8
			1300	664	332	237	287,5
			1400	728	364	268	315,2
			1500	788	394	299	341,2
			1700	852	426	330	368,9
			1800	912	456	361	394,9

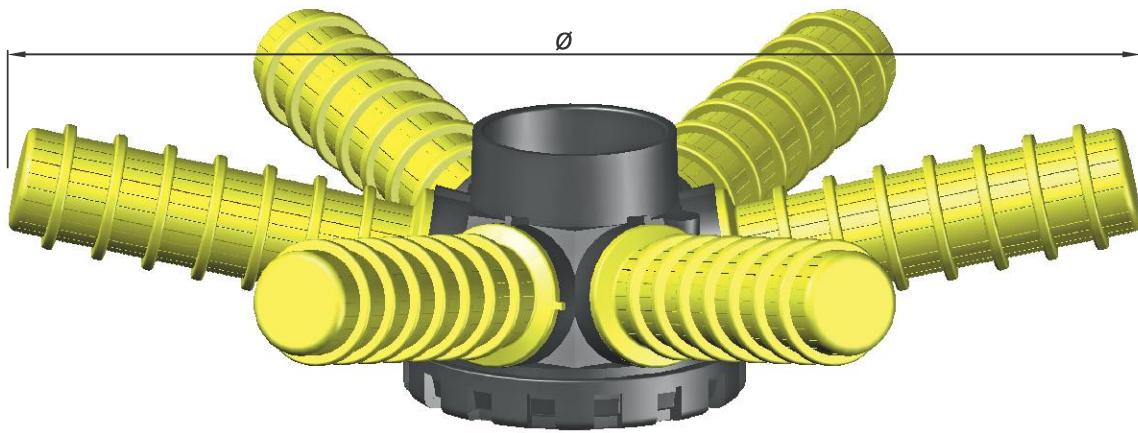
Filterdüsen-Sterne
mit 6 Armen

Filter-Nozzles-Stars
with 6 arms

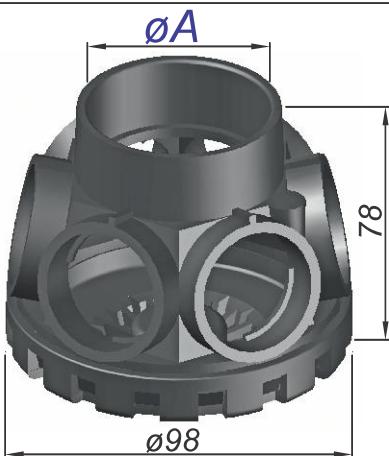
Crépines étoiles
à 6 bras

Estrellas para
toberas a filtro
con 6 brazos

Typ SS6

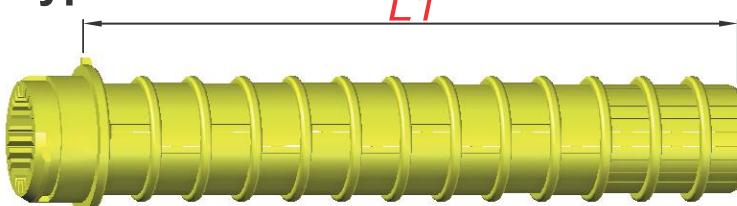


Typ MSS6



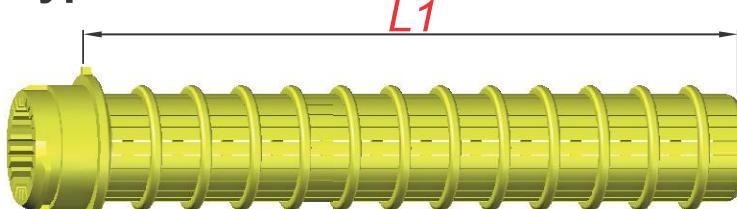
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	ØA	Material Material Materiau Material
	MSS6	Ø 1.05" Ø 1" Ø 1¼" Ø 1.9" Ø 50	ABS

Typ A4



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	L1	= Ø
	A4	0,25	143 = Ø 373 185 = Ø 460 210 = Ø 510	teilweise geschlossen partially closed

Typ A5



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	L1	= Ø
	A5	0,25	85 = Ø 260 113 = Ø 314 143 = Ø 373 185 = Ø 460 210 = Ø 510	

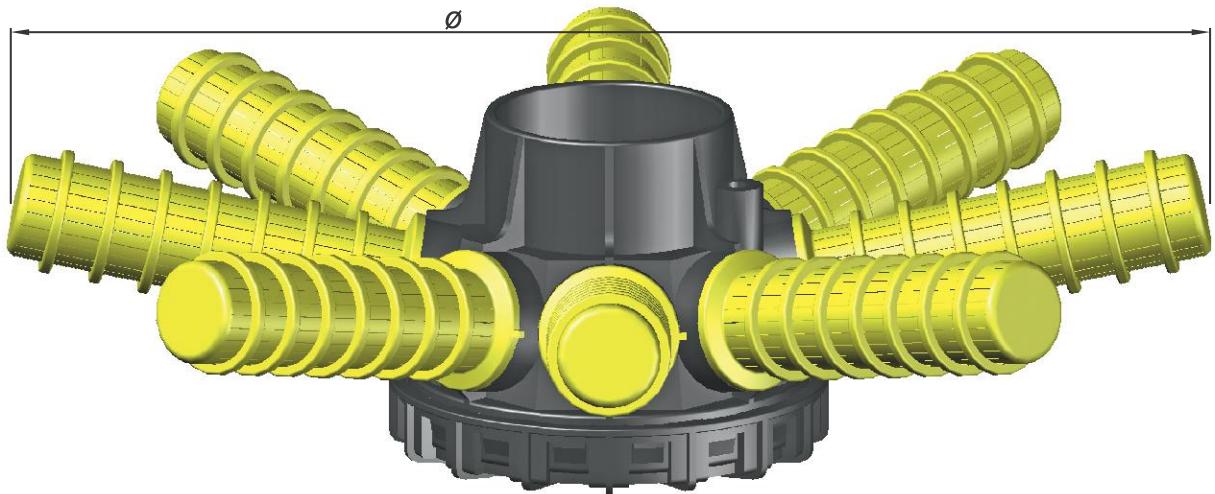
Filterdüsen-Sterne
mit 8 Armen

Filter-Nozzles-Stars
with 8 arms

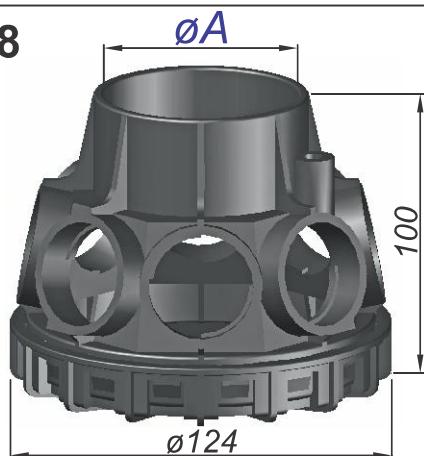
Crépines étoiles
à 8 bras

Estrellas para
tuberías a filtro
con 8 brazos

Typ SS8

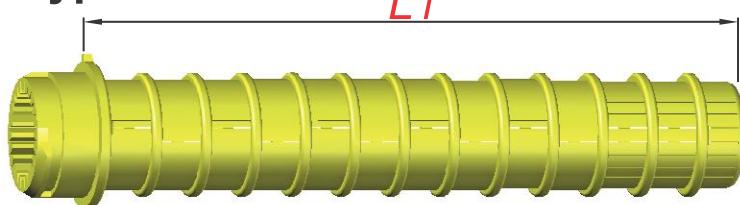


Typ MSS8



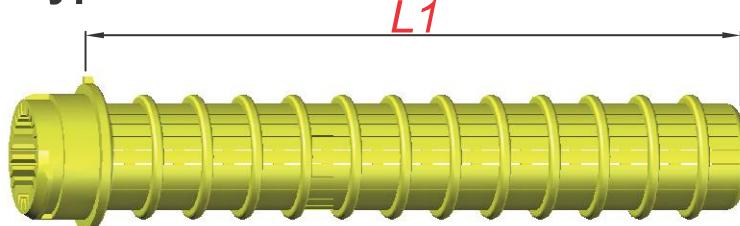
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Ø A	Material Material Materiau Material
	MSS8	Ø 60,3 Ø 63	ABS

Typ A4



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitz Slots Fentes Ranuras	L1	= Ø
	A4	0,25	143 185 210	= Ø 397 = Ø 479 = Ø 532
			teilweise geschlossen	
			partially closed	

Typ A5



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitz Slots Fentes Ranuras	L1	= Ø
	A5	0,25	85 113 143 185 210 240 270 312	= Ø 284 = Ø 338 = Ø 397 = Ø 479 = Ø 532 = Ø 586 = Ø 644 = Ø 726

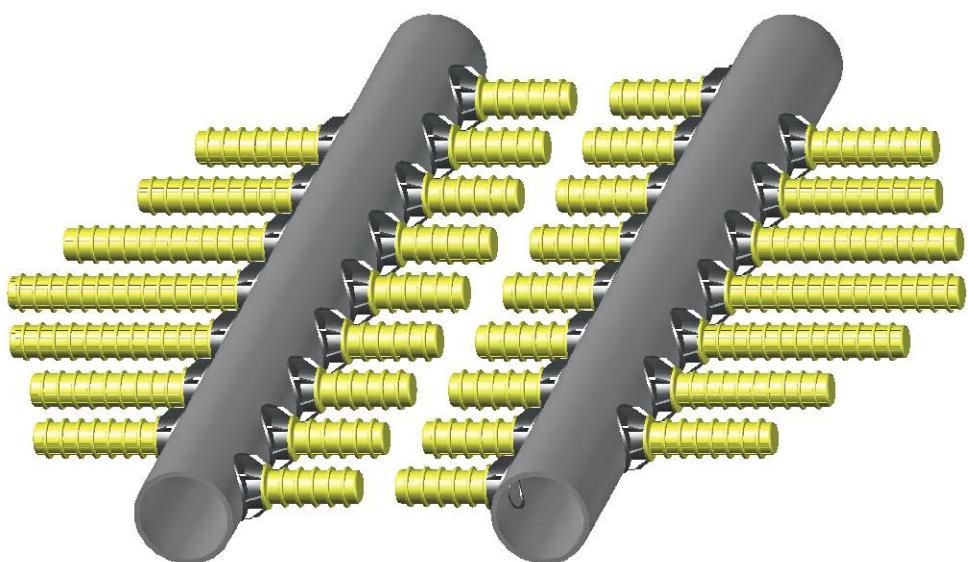
Filterdüsen-Arme

Filter-Nozzles Arms

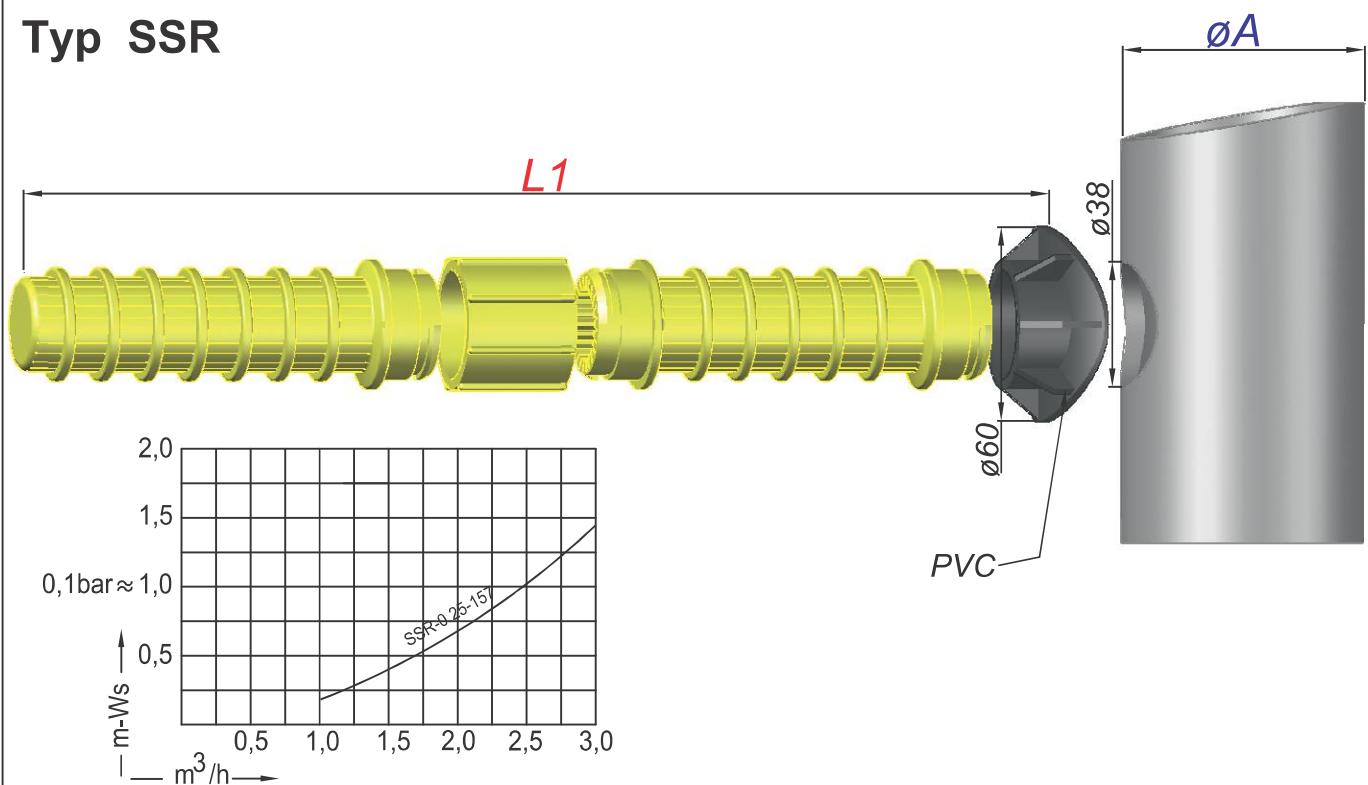
Crépines bras

Brazos de toberas a filtro

Typ SSR



Typ SSR



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlüsse Slots Fentes Ranuras	$\varnothing A$	Länge Length Longueur Largura	L_1
	SSR	0,25	$\varnothing 63$ $\varnothing 75$ $\varnothing 90$ $\varnothing 114$	99, 127, 157, 199, 224, 254, 284, 326, 351, 381, 411, 453, 480, 508, 538, 580, 607, 635, 665, 707, 734, 762, 792, 834, 861, 889, 919, 961, 988, 1016, 1046, 1088 ...	

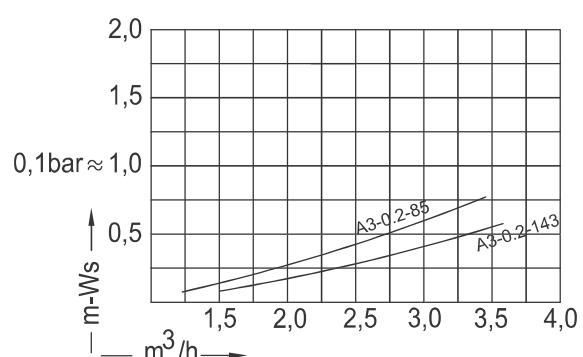
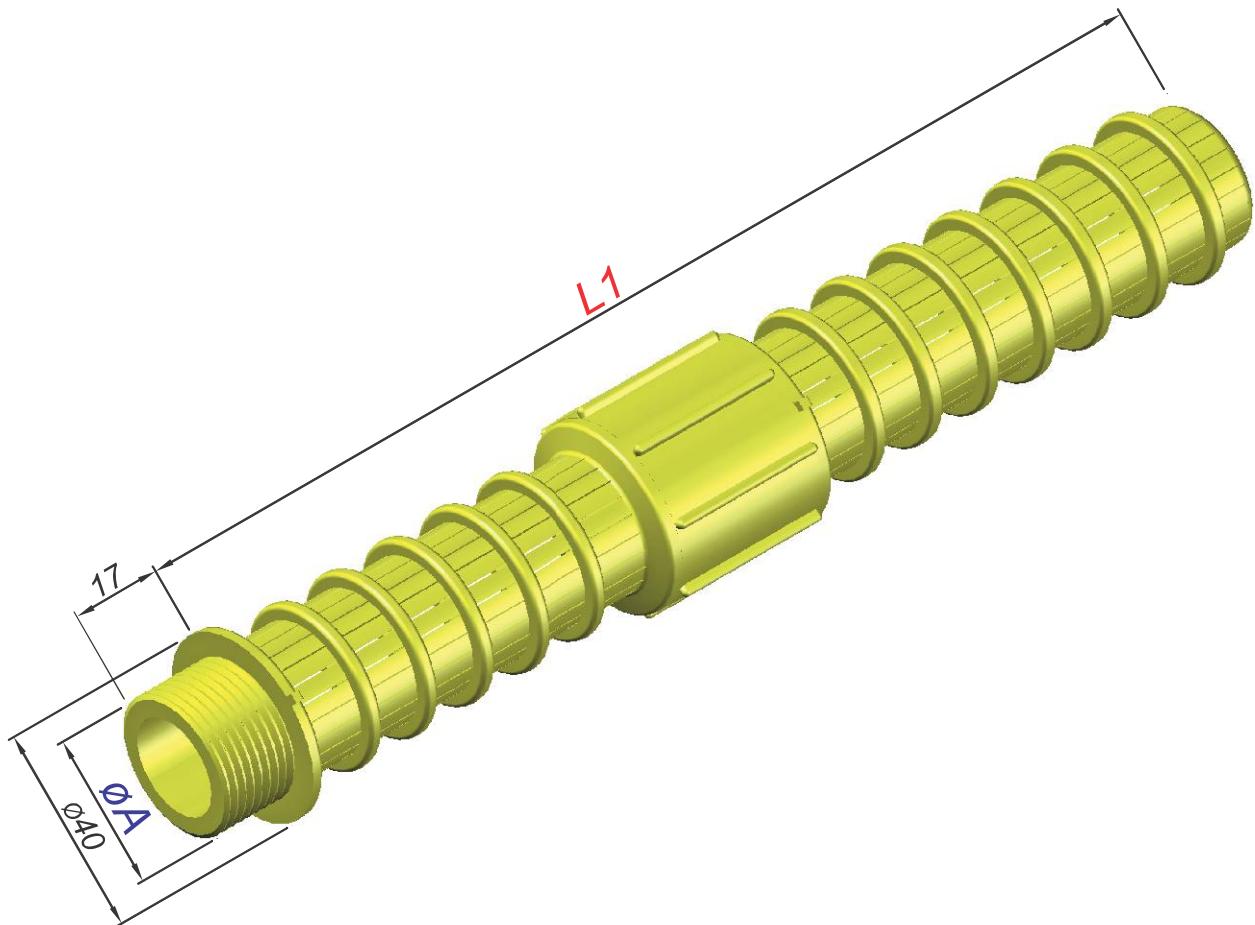
**Filterdüsen-
Arme**

**Filter-Nozzles
Arms**

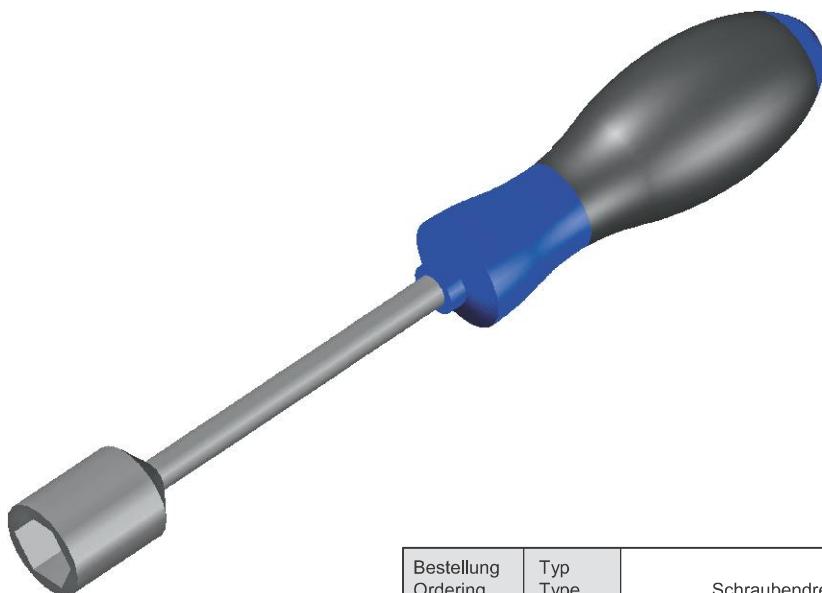
Crépines bras

**Brazos de toberas
a filtro**

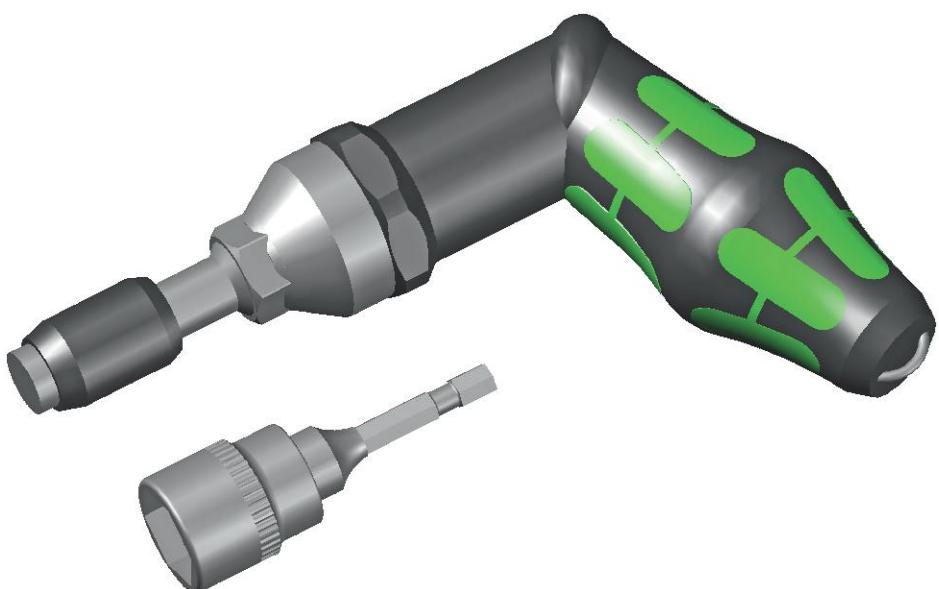
Typ A3



Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schlitte Slots Fentes Ranuras	Gewinde Thread Filetage Rosca	ϕA	Länge Length Longueur Largura	L1
	A3	0,25	G 3/4" M30x2		212, 240, 270, 312, 337, 367, 397, 439, 464, 494, 524, 566, 591, 621, 651, 693, 820, 947, 1074, ...	
			G 1"		85, 113, 143, 185, 210, 240, 270, 312, 337, 367, 397, 439, 464, 494, 524, 566, 591, 621, 651, 693, 820, 947, 1074, ...	

Typ HSD

Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Schraubendreher Screwdriver
	HSD	SW17

Typ DSD

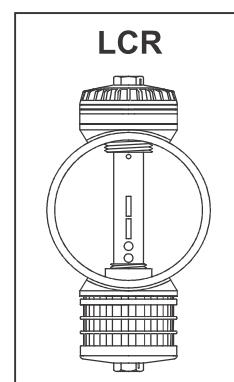
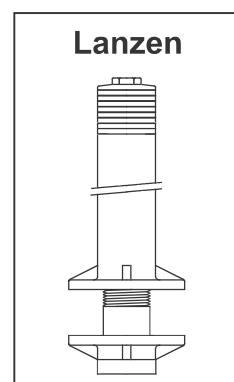
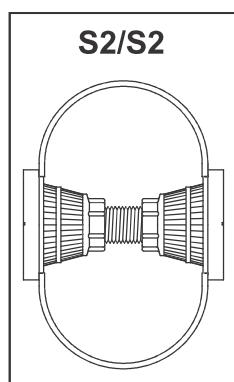
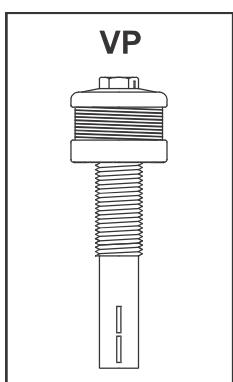
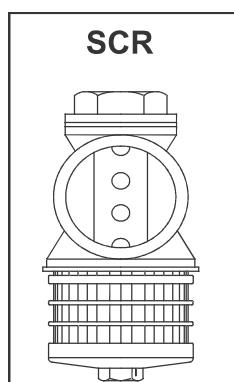
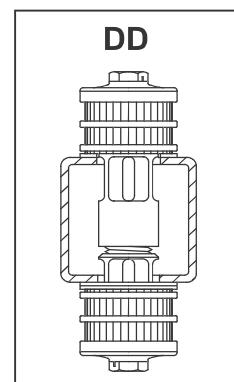
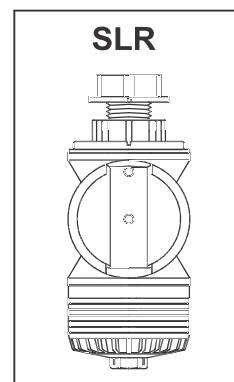
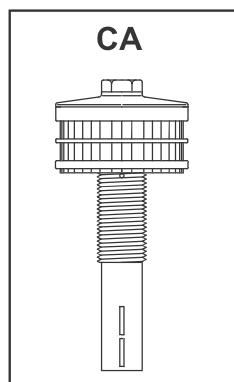
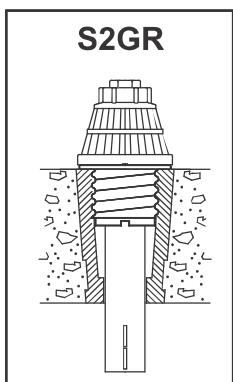
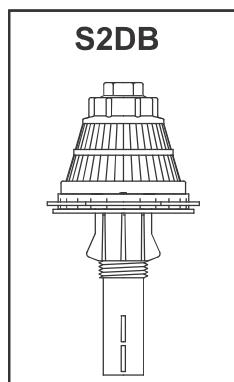
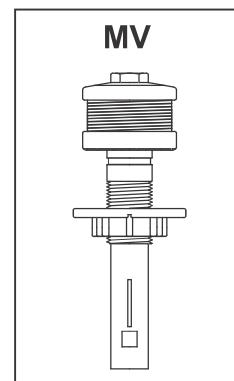
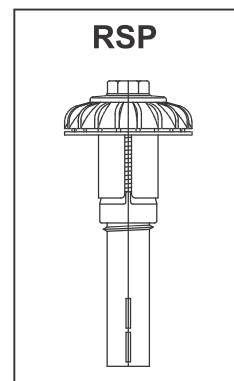
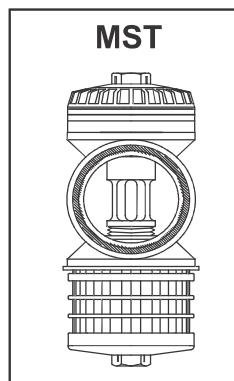
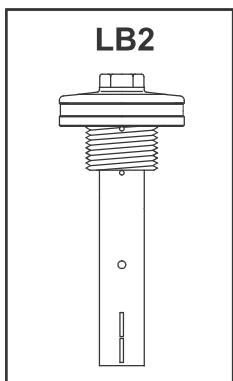
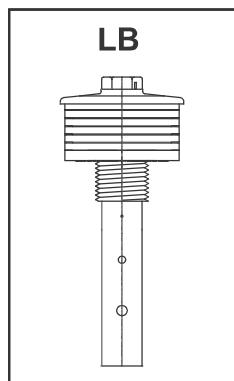
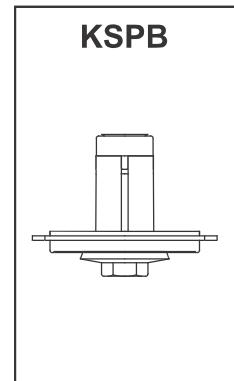
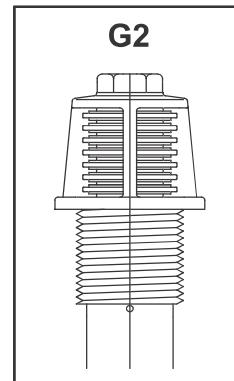
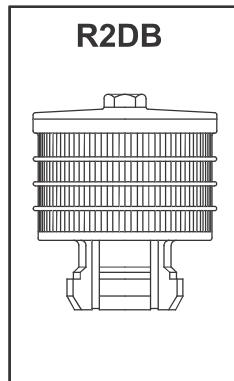
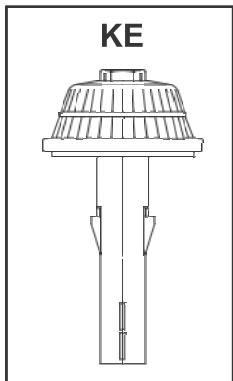
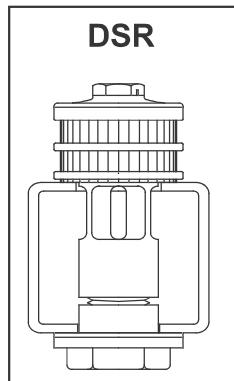
Bestellung Ordering Commande Encargo	Typ Type Type Tipa	Drehmoment - Schraubendreher Torque screwdriver Tounevis à déclenchement Atornillador con limitador de par
	DSD	SW17 3-6 Nm

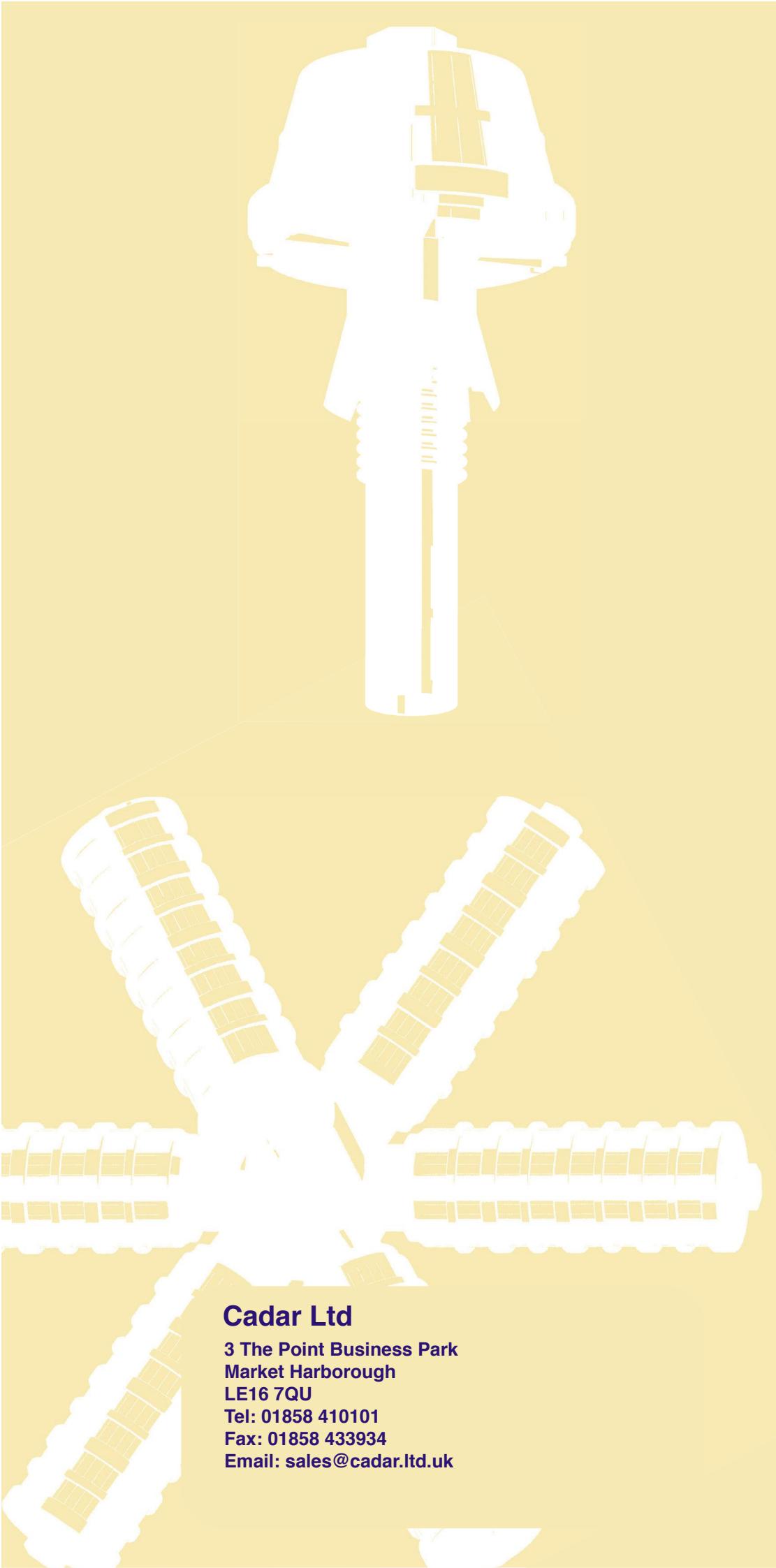
**Beispiele
Sonderfertigungen
auf Anfrage
Zum Download:
www.ksh-filter.de**

**Examples for
special-design
on request
For Download:
www.ksh-filter.de**

**Exemples de
fabrication spéciale
sur demande
Pour Télécharger:
www.ksh-filter.de**

**Ejemplos de
fabricaciones especial
sobre demanda
Para Descargar:
www.ksh-filter.de**





Cadar Ltd

3 The Point Business Park
Market Harborough
LE16 7QU
Tel: 01858 410101
Fax: 01858 433934
Email: sales@cadar.ltd.uk

Cadar Ltd